

Technische Information Luft/Wasser-Wärmepumpe

BLW NEO 8-18 B

Inhaltsverzeichnis

| 1. | Vorsc | hriften u | nd Normen | 5 |
|------------|--------------|----------------|--|---------------|
| | 1.1 | Kurzve | rsion | 5 |
| | 1.2 | Vorsch | riften und Zulassungen | 5 |
| | | 1.2.1 | Vorschriften und Normen | 5 |
| | | 1.2.2 | CE-Kennzeichnung | 5 |
| | | | | |
| 2. | Allge | | nweise Wärmepumpe | 6 |
| | 2.1 | Energie | equellen der Wärmepumpe | 6 |
| | 2.2 | Wärme | e aus der Umgebungsluft | 6 |
| _ | | | 1 | _ |
| 3. | Proau 3.1 | | eibungmfang | 7 7 |
| | 3.2 | | lität in der Aufstellung. | 7 |
| | 3.3 | | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | |
| | | | Se | 7 |
| | 3.4 | | lämmung | 7 |
| | 3.5 | | Betrieb | 7 |
| | 3.6 | | ffizienz | 7 |
| | 3.7 | | erte Abtauung | 7 |
| | 3.8 | Kunibe | trieb | 8 |
| 4. | Funkt | ionchacc | hreibung | 9 |
| ᢇ. | 4.1 | | ein | 9 |
| | 4.1 | _ | on | 9 |
| | 4.2 4.3 | | npfen und Verflüssigen | 9 |
| | 4.3 4.4 | | | 10 |
| | 4.4 4.5 | LIIIIUS: | s des Druckesetechnisches Verhalten des Kältemittels | |
| | 4.5 | | | 10 |
| | | 4.5.1 | Verdampfer | 10 |
| | | 4.5.2 | Verdichter | 10 |
| | | 4.5.3 | Verflüssiger (Kondensator) | |
| | | 4.5.4 | Expansions ventil | 10 |
| 5. | Techr | ische Δn | gaben | 11 |
| ٦. | 5.1 | | sungen und Anschlüsse | 11 |
| | J.± | 5.1.1 | BLW NEO 8 B. | 11 |
| | | 5.1.2 | BLW NEO 12/18 B | 12 |
| | | 5.1.2 | ETG Luft. | 13 |
| | | 5.1.4 | Hydrobox | 14 |
| | | 5.1.5 | Powerbox | |
| | 5.2 | | sche Angaben | |
| | 3.2 | 5.2.1 | Technische Daten BLW NEO B. | 16 |
| | | 5.2.2 | Technische Daten ETG Luft | 18 |
| | | 5.2.3 | Anforderungen an die Wasserqualität | 19 |
| | | 5.2.3 5.2.4 | · · | |
| | | | Restförderhöhen | 20 |
| | | 5.2.5 | Schalldruckpegel | 23 |
| | | 5.2.6 | Leistungskurven BLW NEO 8 B | 23 |
| | | 5.2.7 | Leistungskurven BLW NEO 12 B | 24 |
| | F 2 | 5.2.8 | Leistungskurven BLW NEO 18 B | 25 |
| | 5.3 | Ery-Info | ormationen | 26 |
| 6. | Aufet | alluna | | 28 |
| U . | 6.1 | | ise zur sachgemäßen Aufstellung | 28 |
| | 6.2 | | llort | 28 |
| | 6.3 | | pläne | 30 |
| | د.ن | 6.3.1 | Aufstellvariante: Betonsockel. | 30 |
| | | 6.3.2 | | |
| | | 0.5.2 | , wiscentaliance, / warminamisoe/Ch | رر |

| | | 6.3.3 | Aluminiumsockel | 34 |
|----|-------|----------------|--|----|
| | 6.4 | Transp | ort | 35 |
| | | 6.4.1 | Auspacken und Vorarbeiten | 35 |
| | 6.5 | Außen | aufstellung | 36 |
| | 0.5 | 6.5.1 | Mindestabstände Außenaufstellung | |
| | | 6.5.2 | | |
| | | | Generelle Hinweise | |
| | | 6.5.3 | Luft/Wasser-Wärmepumpe und Schall | |
| | | 6.5.4 | Einfluss der örtlichen Bebauung auf die Schallausbreitung im Freien | 38 |
| 7. | Planu | ngshinw | eise | 40 |
| | 7.1 | • | ein | 40 |
| | 7.2 | | migungen | 40 |
| | | | | |
| | 7.3 | | epumpendimensionierung | 40 |
| | 7.4 | | ort | 40 |
| | 7.5 | | llung | 40 |
| | 7.6 | Schalle | emissionen | 40 |
| | 7.7 | Elektris | scher Anschluss | 41 |
| | | 7.7.1 | Leitungsverbindungen vom Gebäude zur BLW NEO B | 41 |
| | 7.8 | Inhetri | ebnahme | 43 |
| | 7.9 | | igsanlage und Gebäude | 43 |
| | 7.9 | | | |
| | | 7.9.1 | Vorlauftemperaturen und Heizflächentemperaturen | 43 |
| | | 7.9.2 | Dimensionierung einer Luft/Wasser-Wärmepumpe | 43 |
| | | 7.9.3 | Bivalenter Betrieb | 44 |
| | | 7.9.4 | Betriebsgrenzwerte | 45 |
| | | 7.9.5 | Einsatzgebiete | 45 |
| | | 7.9.6 | Heizlast bestimmen | |
| | | 7.9.7 | Schwimmbeckenwasser-Erwärmung (privat) | |
| | | 7.9.8 | Auslegung der Wärmepumpe | |
| | | 7.9.8 7.9.9 | | |
| | - 40 | | Laufzeit der Wärmepumpe | 48 |
| | 7.10 | | assererwärmung | 48 |
| | 7.11 | | ung mit NL-Zahl | 49 |
| | 7.12 | Puffers | peicher | 49 |
| | 7.13 | Umwä | lzpumpen | 50 |
| | 7.14 | | römventil | 50 |
| | 7.15 | | ılische Einbindung | 51 |
| _ | | | | |
| 8. | | ungstech | ınik | 52 |
| | 8.1 | | mfang des NEO-Systemreglers | |
| | 8.2 | Anzeig | en | 53 |
| | 8.3 | Funktio | onsumfang des Systemreglers | 53 |
| | 8.4 | | dy | |
| | 8.5 | | nnliniendiagramm | |
| | 8.6 | | ngsmodul Mischer Zone 1 (NEO-RMZ 1) | |
| | 8.7 | | | |
| | | | ngsmodul Mischer Zone 2 (NEO-RMZ 2) | |
| | 8.8 | | ngsmodul Temperaturdifferenz (NEO-RMT) | |
| | 8.9 | | ngs-Kommunikationsmodul (NEO-RKM) | |
| | 8.10 | Raumb | pediengerät NEO (NEO RGN) | 57 |
| 9. | Anfor | derungei | n an das Heizungswasser | 58 |
| ٠. | 9.1 | | ationen zur Behandlung und Aufbereitung des Füll-, Ergänzungs- und Heizwassers | 58 |
| | 9.2 | | | 58 |
| | | | des Wärmeerzeugers | |
| | 9.3 | | erungen an das Heizungswasser | 58 |
| | | 9.3.1 | Zugabe eines Produkts zur Behandlung des Füll-, Ergänzungs- und Heizwassers | 59 |
| | | 9.3.2 | Enthärtung/Teilenthärtung | 59 |
| | | 9.3.3 | Vollentsalzung/Teilentsalzung | 60 |
| | | 9.3.4 | Verwendung einer BRÖTJE AguaSave Wasseraufbereitungsanlage (Teilentsalzung + voll- | |
| | | | automatische Zugabe von Vollschutzmittel) | |
| | | 9.3.5 | Wartung | 62 |
| | | 9.3.6 | Praktische Hinweise für den Heizungsfachmann. | |
| | | ال.ك.ك | | υZ |

| | | 9.3.7 | Einsatz von Frostschutzmittel bei BROTJE Wärmeerzeugern | 62 |
|-----|-------|-----------|---|----|
| 10. | Anwei | ndungsbe | ispiele | 64 |
| | 10.1 | | rte Hydrauliken in der Hydraulikdatenbank | |
| | 10.2 | | ik- und Anschlusspläne | |
| | | 10.2.1 | · | |
| | | 10.2.2 | Hydraulik: 12679 | |
| | | 10.2.3 | Hydraulik: 12680 | |
| | | 10.2.4 | Hydraulik: 12681 | |
| | | 10.2.5 | Hydraulik: 12683 | 78 |
| | 10.3 | Grundso | chaltplan (vollverdrahtet) | |
| | 10.4 | | e der BRÖTJE Abkürzungen | |
| 11. | Konfo | rmitätser | klärung | 87 |
| | 11.1 | CF-Konf | ormitätserklärung | 27 |
| | 11.1 | CL-KOIII | offittatser kiar ung | 07 |
| 12. | EHPA- | Gütesiege | el | 88 |
| | 12.1 | EHPA-G | ütesiegel | 88 |
| | | | | |

Vorschriften und Normen

1. Vorschriften und Normen

1.1 Kurzversion



Dies ist eine Kurzversion der Technischen Information. Falls Sie weitergehende Informationen zum Produkt benötigen, finden Sie den vollen Umfang dieser Technischen Information unter broetje.de > Service > Produktdokumentation > Produktdokumentationsdatenbank.

1.2 Vorschriften und Zulassungen

1.2.1 Vorschriften und Normen

Neben den allgemeinen Regeln der Technik sind die einschlägigen Normen, Vorschriften, Verordnungen und Richtlinien zu beachten:

- DIN EN 378 (Teil 1–4); Kälteanlagen und Wärmepumpen Sicherheitstechnische und umweltrelevante Anforderungen
- DIN 4109; Schallschutz im Hochbau
- DIN EN 12828; Sicherheitstechnische Ausrüstung von Heizungsanlagen
- EN 14511; Wärmepumpen mit elektrisch betriebenen Verdichtern für die Raumheizung
- EnEV Energieeinsparverordnung
- Bundes-Immissionsschutzverordnung 3. BImSchV
- DIN 18380; Heizungsanlagen und zentrale Wassererwärmungsanlagen (VOB)
- DIN EN 12831; Heizungsanlagen in Gebäuden
- DIN 4753; Wassererwärmungsanlagen für Trink- und Betriebswasser
- DIN 1988; Technische Regeln für Trinkwasserinstallationen (TRWI)
- DIN VDE 0116; Elektrische Ausrüstung von Feuerungsanlagen
- VDE: EN 60335 und EN 50366
- TRD 721; Sicherheitseinrichtungen gegen Drucküberschreitung/Sicherheitsventile
- Feuerungsverordnung, Länderverordnungen
- Vorschriften der örtlichen Energieversorgungsunternehmen
- Meldepflicht (u. U. Freistellungsverordnung)
- ATV-Merkblatt M251 der Abwassertechnischen Vereinigung

1.2.2 CE-Kennzeichnung

Die CE-Kennzeichnung bedeutet, dass bei der Konstruktion und Herstellung der Wärmepumpe alle Richtlinien nach CE-Norm eingehalten wurden (siehe Konformitätserklärung).

Die Einhaltung der Schutzanforderungen gemäß der Richtlinie 89/336/EWG ist nur bei bestimmungsgemäßem Betrieb der Wärmepumpe gegeben.

Die Umgebungsbedingungen gemäß EN 55014 sind einzuhalten.

Ein Betrieb ist nur mit ordnungsgemäß montierter Verkleidung statthaft.

Die ordnungsgemäße elektrische Erdung ist durch regelmäßige Überprüfung (z. B. jährliche Inspektion) des Geräts sicherzustellen.

Beim Austausch von Geräteteilen dürfen nur vom Hersteller vorgeschriebene Originalteile verwendet werden.

Allgemeine Hinweise Wärmepumpe

2. Allgemeine Hinweise Wärmepumpe

2.1 Energiequellen der Wärmepumpe

Wärmepumpen nutzen die in der Umgebung gespeicherte Sonnenenergie oder Erdwärme. Unsere Umwelt wird kontinuierlich durch die Sonne aufgeheizt. Diese Sonnenenergie wird im Boden, im Wasser und in der Luft gespeichert. In tieferen Bodenschichten kommt zu der gespeicherten Sonnenenergie noch Erdwärme hinzu.

Diese in der Umwelt gespeicherte Energie wird durch den Einsatz von elektrischer Energie nutzbar gemacht. Aufgrund des relativ geringen Energieeinsatzes und der überwiegenden Nutzung der regenerativen Umweltenergie sind Wärmepumpen besonders umweltfreundlich.

2.2 Wärme aus der Umgebungsluft



Die Luft/Wasser-Wärmepumpen beziehen ihre Energie aus der in der Außenluft enthaltenen Sonnenenergie. Die Einsatzgrenzen solcher Systeme gehen von -25 °C bis +45 °C. Die Energiequelle Luft ist überall verfügbar und benötigt keine besonderen Zulassungen. Für die Aufstellung der BLW NEO B kann der Garten genutzt werden.

3. Produktbeschreibung

3.1 Lieferumfang

- Wärmepumpe komplett montiert auf Einwegpalette, mit Verkleidung
- Info-Paket mit notwendigen Anleitungen
- Flexible Schlauchanschlüsse
- Regelung, Bedienteil und Hydraulik in der Powerbox oder ETG Luft

3.2 Flexibilität in der Aufstellung

Die BLW NEO B hat durch ihren konstruktiven Aufbau entscheidende Vorteile gegenüber den meisten Wettbewerbern. Durch den Einsatz eines Axiallüfters und ihre exzellente Schall- und Wärmedämmung kann sie außen aufgestellt werden. Die hydraulischen und elektrischen Anschlüsse werden in der Außenaufstellung nach unten herausgeführt. Somit sind die Anschlüsse geschützt und gut zugänglich.

In der Außenaufstellung ist die Luftansaugung immer auf der Verdampferseite. Auf der Ventilatorseite, auf der sich auch die Anschlüsse befinden, wird die Luft ausgeblasen.

3.3 Gehäuse

Das Gehäuse der BLW NEO B besteht aus einem verwindungsfreien Stahlrahmen. Die Verkleidungspaneele der BLW NEO B sind schall- und wärmedämmend ausgekleidet, damit kein unnötiges Geräusch entweicht oder Wärme verloren geht. Die Paneele sind für Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten einfach zu demontieren. Auch hier steht ein Höchstmaß an Flexibilität zur Verfügung, um Arbeiten so einfach wie möglich zu gestalten.

3.4 Schalldämmung

Der Kältekreis der BLW NEO B ist schwingungsdämmend gelagert. Die Wärmepumpe besitzt eine computergestützt berechnete Luftführung und einen Hochleistungslüfter, die die Lüftergeräusche auf ein im Wärmepumpenbereich neues Niveau heruntersetzen. Der neue Hochleistungs-Scroll-Verdichter arbeitet äußerst effizient (auch bei tiefen Temperaturen bis -25 °C) und leise. Zusätzlich brechen die schalldämmend konstruierten Paneele den Schall, um kein ungewolltes Geräusch an die Außenwelt abzugeben. Die vielen Innovationen und schalldämmenden Maßnahmen zeichnen die BLW NEO B mit niedrigsten Schallemissionen aus.

3.5 Leiser Betrieb

Die Luft/Wasser-Wärmepumpe BLW NEO B zeichnet sich bei der Außenaufstellung durch äußerst niedrige Schallemissionen aus. Erreicht werden diese Werte dank dem Hochleistungsventilator mit profilierten Flügeln, der äußerst vorteilhaften Luftführung, der entkoppelten Lagerung der mobilen mechanischen Teile sowie der schalldämmenden Isolation der Verkleidung. Die maximale Leistung wird nur an einigen Tagen im Jahr benötigt, durch die vollmodulierende Ausführung kann die BLW NEO B daher die restliche Zeit im Teillastbetrieb die Schallemission zusätzlich reduzieren.

3.6 Hohe Effizienz

Die BLW NEO B besitzt einen extra großzügig dimensionierten Verdampfer (Lamellen-Wärmetauscher). Der Verdampfer dient zur Aufnahme der Umweltenergie. Das Hochleistungs-Axialgebläse hat einen Motor mit sehr geringer Stromaufnahme. Das spart Geld und Ressourcen. Zur Erhöhung der Effizienz und der Heizleistung ist intern ein zusätzlicher Wärmetauscher im Kältekreis montiert, für die sogenannte EWI-Technologie. Damit kann der Kältekreis noch effizienter arbeiten, indem die Unterkühlung optimal gestaltet wird.

3.7 Optimierte Abtauung

Bei einer Außenlufttemperatur unter 7 °C bildet sich auf dem Luft-Wärmetauscher, dem Verdampfer, Reif. Dieser führt zu Eisbildung und vermindert in der Folge den Wärmeaustausch und damit den Wirkungsgrad der Wärmepumpe.



Um diesen Reif oder das entstandene Eis zu entfernen, muss der Verdampfer abgetaut werden. Die Abtauung, welche bei der BLW NEO B durch Umkehrung des Kältekreises erfolgt, ist allerdings aufwendig, da die Wärmepumpe während der Abtauung keine Energie liefert und trotz-

Produktbeschreibung

dem Strom verbraucht. Da die Reifbildung von der Luftfeuchtigkeit abhängt, besteht hierfür allerdings oft keine Notwendigkeit.

Anstelle einer unnötigen Abtauung in zeitabhängigen Zyklen wird bei der BLW NEO B der richtige Abtauzeitpunkt mittels einer fortschrittlichen und ausgefeilten Logik mit verschiedenen Leistungsparametern im Kältekreis festgelegt. Dank diesem Vorgehen muss im Winter oft nur selten oder gar nicht abgetaut werden – ein großer Vorteil.

3.8 Kühlbetrieb

Die BLW NEO B gibt es optional auch als reversible Wärmepumpe, genannt BLW-C NEO, die auch zum Kühlen des Heizkreises eingesetzt werden kann. Beim Einsatz einer Fußbodenheizung oder von Heizkörpern zur Kühlung ist darauf zu achten, dass der Taupunkt der Luft nicht unterschritten wird, da es sonst zum Kondensatausfall kommen kann.

Es wird eine Vorlauftemperatur von über 18 °C empfohlen, bei hoher Luftfeuchte gegebenenfalls auch höher. Werden z. B. Klimakonvektoren mit Kondensatablauf eingesetzt, kann der Taupunkt unterschritten werden. In diesem Fall müssen alle Leitungen diffusionsdicht isoliert werden.

Bitte beachten Sie, dass für die BLW-C NEO Wärmepumpen immer ein zusätzliches Kabel für die Ansteuerung des Expansionsventils verlegt werden muss (siehe Kabelliste *Leitungsverbindungen vom Gebäude zur BLW NEO B*).

4. Funktionsbeschreibung

4.1 Allgemein

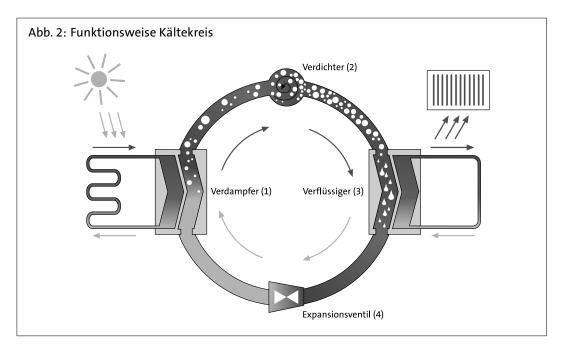
Mit 1 kWh elektrischem Strom zum Antrieb der Wärmepumpe werden 4 kWh nutzbare Wärme erzeugt. Je höher die Jahresarbeitszahl der Wärmepumpe, umso weniger Betriebskosten hat der Anlagenbetreiber.

4.2 Funktion

Das Herzstück einer Wärmepumpe bildet der Kältekreis. Dieser Kältekreis ist ein in sich geschlossenes System. Es besteht im Wesentlichen aus vier Bauteilen: einem Verdampfer, einem Verdichter, einem Kondensator und einem Expansionsventil. Das Kältemittel (auch Arbeitsmittel genannt) durchströmt in einem Kreislauf diese vier Komponenten nacheinander. Während des Kreislaufs kondensiert und verdampft das Kältemittel jeweils einmal.

Der Funktion einer Wärmepumpe liegen einige thermodynamische Gesetze zugrunde:

- Verdampfende Flüssigkeiten nehmen Wärme auf. Beim Verflüssigen (= Kondensieren) geben sie diese Wärme wieder ab.
- Je höher der Druck, desto höher ist die Temperatur, bei der ein Gas verflüssigt, je geringer der Druck, desto geringer ist die Temperatur, bei der eine Flüssigkeit verdampft.
- Wird ein Gas verdichtet (= komprimiert), ist mit einem Anstieg des Druckes immer auch ein Anstieg der Temperatur verbunden.



Diese wärmetechnischen Gesetze lassen sich zum Teil durch alltägliche Beispiele nachvollziehen:

4.3 Verdampfen und Verflüssigen

Die Wärmeaufnahme verdampfender Flüssigkeiten lässt sich an kochendem Wasser beobachten: Die Temperatur von Wasser steigt, bis der Siedepunkt erreicht ist. Das Wasser kocht und verdampft. Die Temperatur des Wassers steigt jedoch nicht über 100 °C. Über die Herdplatte wird dem Wasser jedoch weiterhin Energie zugeführt. Diese Energie dient ausschließlich dem Verdampfen des Wassers. Die Temperatur des Wassers ändert sich nicht. Wird der Dampf verflüssigt bzw. ein Gas zu einer Flüssigkeit, wird Wärme abgegeben. Dieses ermöglicht z. B. eine hohe Energieausnutzung bei der Brennwerttechnik.

Funktionsbeschreibung

4.4 Einfluss des Druckes

In einem Schnellkochtopf entsteht durch das verdampfende Wasser ein Überdruck. Aufgrund des höheren Druckes kocht das Wasser im Schnellkochtopf erst bei ca. 120 °C. Andersherum kocht Wasser auf hohen Bergen wegen des dort herrschenden geringen Druckes bei Temperaturen unter 100 °C.

4.5 Wärmetechnisches Verhalten des Kältemittels

Im Gegensatz zu Wasser kocht das Kältemittel bei einer wesentlich geringeren Temperatur: Das Kältemittel kocht (verdampft) im Verdampfer bei einem geringen Druck bei einer Temperatur unter der Außentemperatur. Wird der Druck wieder erhöht, erwärmt sich das Arbeitsmittel wieder. Die dabei freigesetzte Wärme wird an das Heizsystem abgegeben.

Die vier Hauptkomponenten einer Wärmepumpe:

4.5.1 Verdampfer

Mit einer Temperatur von unterhalb der Außentemperatur tritt das Kältemittel zum größten Teil als Flüssigkeit in den Verdampfer ein. Über einen großflächigen, luftgekühlten Wärmetauscher, bestehend aus nahtlosen Kupferrohren mit aufgepressten Aluminiumlamellen, wird der Luft Wärmeenergie entzogen. Das Kältemittel verdampft bei den o. g. Temperaturen. Da die Wärmeenergie hauptsächlich zum Verdampfen genutzt wird, liegt die Austrittstemperatur aus dem Verdampfer nur geringfügig über der Eintrittstemperatur.

In Verdampfer und Verdichter wird dem Kältemittel Energie zugeführt: im Verdampfer durch Wärmeenergie auf einem niedrigen Temperaturniveau, im Verdichter durch mechanische bzw. elektrische Energie. Diese Energie wird durch Verflüssigen an das Heizsystem abgegeben.

4.5.2 Verdichter

Das kalte, gasförmige Kältemittel wird komprimiert. Der Druck steigt an. Durch diese Druckerhöhung steigt auch die Temperatur auf ein nutzbares Niveau für die Heizungsanlage. Die Energie für das Verdichten kommt aus dem elektrischen Strom. Als Verdichter werden in BRÖTJE Wärmepumpen besonders geräuscharme und sehr effiziente Scroll-Verdichter eingesetzt.

4.5.3 Verflüssiger (Kondensator)

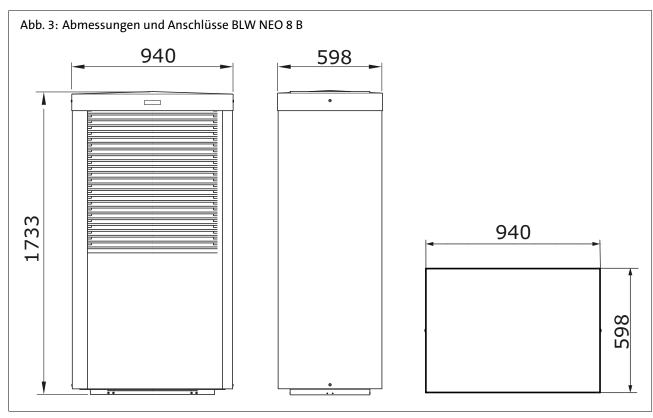
In den Verflüssiger tritt das Kältemittel mit einer hohen Temperatur ein. Aufgrund der hohen Temperatur kann die Wärme als nutzbare Energie an das Heizsystem übertragen werden. Bei dieser Wärmeabgabe kondensiert das Kältemittel. Aus dem Verflüssiger tritt das Kältemittel flüssig aus. Als Verflüssiger werden Edelstahl-Plattenwärmetauscher mit einer hohen Wärme-übertragungsleistung verwendet.

4.5.4 Expansionsventil

Durch das Expansionsventil wird das flüssige Kältemittel entspannt, der Druck sinkt. Damit sinken auch die Temperatur und der Siedepunkt. Das Kältemittel tritt aus der Drossel zum Teil flüssig und zum Teil gasförmig aus.

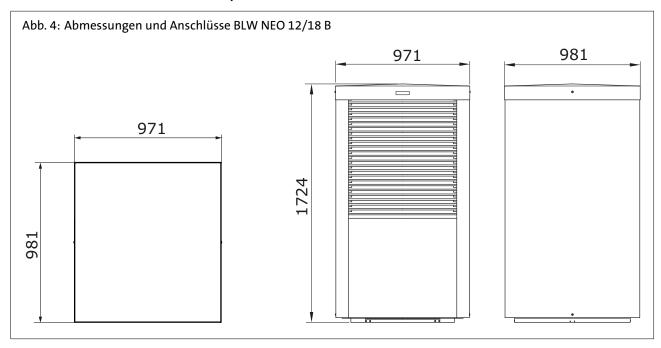
5.1 Abmessungen und Anschlüsse

5.1.1 BLW NEO 8 B



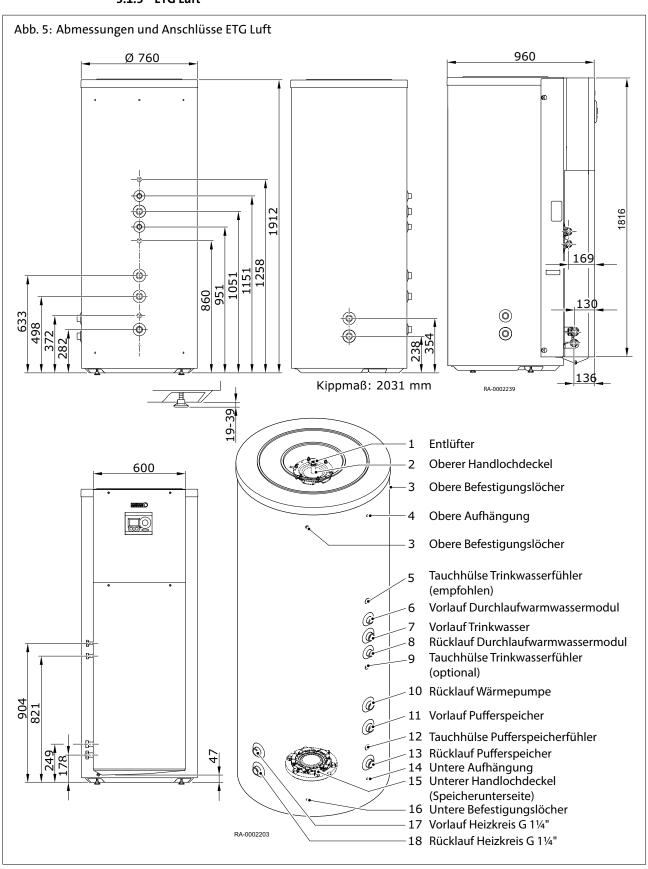
| Anschluss | Verbindung |
|---------------------|------------------|
| Rücklauf | 1¼" Außengewinde |
| Vorlauf | 1¼" Außengewinde |
| Abfluss: Tropftasse | Ø 55 mm |

5.1.2 BLW NEO 12/18 B

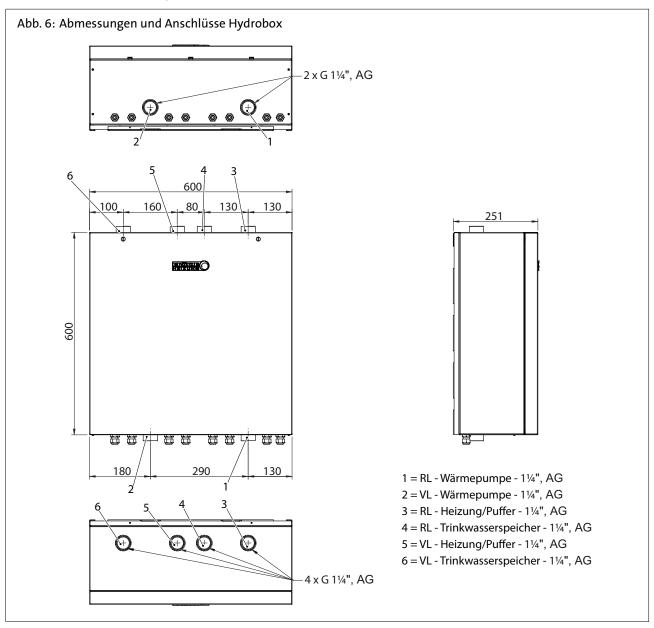


| Anschluss | Verbindung |
|---------------------|------------------|
| Rücklauf | 1¼" Außengewinde |
| Vorlauf | 1¼" Außengewinde |
| Abfluss: Tropftasse | Ø 55 mm |

5.1.3 ETG Luft

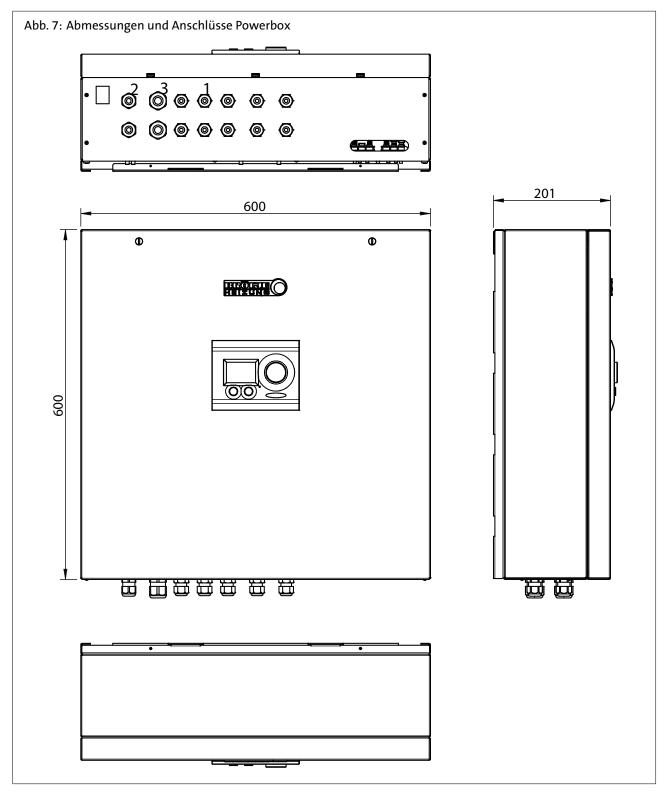


5.1.4 Hydrobox



| Legende | Anschluss | Verbindung |
|---------|-----------------------------------|-------------|
| 1 | Rücklauf Eintritt Warmwasserpumpe | 1¼" Gewinde |
| 2 | Rücklauf Eintritt Heizkreispumpe | 1¼" Gewinde |
| 3 | Vorlauf Austritt Heizkreispumpe | 1¼" Gewinde |
| 4 | Vorlauf Austritt Warmwasserpumpe | 1¼" Gewinde |
| 5 | Rücklauf Austritt | 1¼" Gewinde |
| 6 | Vorlauf Eintritt | |
| | Verdrahtung | PG 11 |

5.1.5 Powerbox



| Legende | Anschluss |
|---------|-----------|
| 1 | PG 11 |
| 2 | PG 16 |
| 3 | PG 21 |

5.2 Technische Angaben

5.2.1 Technische Daten BLW NEO B

Tab. 1: Technische Daten BLW NEO B

| BLW NEO B | | Einheit | 8 | 12 | 18 | | | |
|--|-------------|----------------|-------------|-------------|-------------|--|--|--|
| Energieeffizienzklasse, durch- schnittliches Klima (A+++ bis D) | W35/W55 | | A++ | A++ | A++ | | | |
| Normleistungsdaten nach DIN 14 | 4511 | | | | | | | |
| COP bei Teillast | A10/W35 | kW/COP | 9,32/5,65 | 10,79/5,46 | 22,64/5,63 | | | |
| COP bei Teillast | A7/W35 | kW/COP | 6,87/5,05 | 7,99/4,71 | 17,55/5,01 | | | |
| COP bei Teillast | A7/W55 | kW/COP | 6,42/2,50 | 6,95/2,50 | 11,70/2,75 | | | |
| COP bei Teillast | A2/W35 | kW/COP | 6,34/4,27 | 6,84/4,02 | 15,42/4,25 | | | |
| COP bei Teillast | A2/W55 | kW/COP | 5,47/2,29 | 6,11/2,26 | 10,23/2,40 | | | |
| COP bei Teillast | A-7/W35 | kW/COP | 4,86/3,05 | 5,04/3,00 | 13,57/3,01 | | | |
| COP bei Teillast | A-7/W55 | kW/COP | 3,20/1,44 | 3,60/1,43 | 8,36/1,77 | | | |
| Normleistungsdaten nach DIN EI | N 14825 (Au | slegungsda | ten) | | | | | |
| Wärmenennleistung unter durchschnittlichen Klimabedingungen | | kW | 8,5 | 10 | 16 | | | |
| Wärmenennleistung unter käl- teren Klimabedingungen | | kW | 10 | 12 | 18 | | | |
| Leistungsdaten Kühlbetrieb (optional) | | | | | | | | |
| COP bei Volllast | A35/W18 | kW/COP | 8,18-4,01 | 10,98-4,17 | 13,84-3,99 | | | |
| SEER nach EN 14825 | A35/W18 | | 5,96 | 5,71 | 6,09 | | | |
| Schallleistung nach DIN EN 1210 | 2 (Außenau | fstellung) | | | | | | |
| Schallleistungspegel L _{WA} | ErP | dB(A) | 48 | 50 | 51 | | | |
| Kältekreis | | | | | | | | |
| Kältemittel R410A | | kg | 4,90 | 6,80 | 8,00 | | | |
| Schmiermittel Esteröl | | I | 1,30 | 1,70 | 2,30 | | | |
| Verdichter | | Тур | | Scroll | | | | |
| Verdichterdrehzahl | | 1/min | 1.200-6.000 | 1.200-6.000 | 1.200-6.000 | | | |
| Einsatzbereich/Einsatzgrenzen | | | | | | | | |
| Wärmequellentemperatur (Luft) min./max. | | °C | | -25 bis +45 | | | | |
| Heizungs-Vorlauftemperatur max. | | °C | | 62 | | | | |
| Verdampfer/Lüfter | | | | | | | | |
| Volumenstrom min./max. | | m³ | 1.000-4.000 | 2.000-6.000 | 2.000-6.000 | | | |
| Verfügbarer Druck bei max. Ventilator | | Pa | 20 | 20 | 20 | | | |
| Verdampferfläche | | m ² | 60 | 80 | 100 | | | |
| Kondensator/Heizungsseite | | | | | | | | |
| Volumenstrom bei $\Delta T = 5 \text{ K}$ min./max. | | m³/h | 1,00-2,40 | 1,20-2,60 | 1,80-3,70 | | | |
| Norm-Nennvolumenstrom bei $\Delta T = 5 \text{ K}$ | A7/W35 | l/h | 1.202 | 1.398 | 3.071 | | | |

| BLW NEO B | | Einheit | 8 | 12 | 18 | | | | |
|--|-------------|--------------|-------------------------------------|--------------------|------------|--|--|--|--|
| Druckverlust Norm-Nennvolu- menstrom bei ΔT = 5 K | A7/W35 | mbar | 150 | 150 | 200 | | | | |
| Betriebsvolumenstrom bei ΔT = 7 K | A7/W35 | I/h | 792 | 855 | 1.927 | | | | |
| Druckverlust Norm-Nennvolu- menstrom bei ΔT = 7 K | | mbar | 120 | 120 | 150 | | | | |
| Restförderhöhe mit integrierter Kondensatorpumpe (Hydrobox) | | mWS | 2,50 | 3,40 | 4,00 | | | | |
| Zulässiger Betriebsdruck | | bar | | 10 | | | | | |
| Heizkreisanschlüsse | | | | 1¼", flachdichtend | | | | | |
| Maße Anschlussleitung Außenaufstellung | | | | | | | | | |
| Leitungslänge 10 m | | DN | 32 | 32 | 40 | | | | |
| Leitungslänge 20 m | | DN | 32 | 32 | 40 | | | | |
| Leitungslänge 30 m | | DN | 40 | 40 | 50 | | | | |
| Gewicht | | | | | | | | | |
| Wärmepumpe ohne Zubehör | | kg | 200 | 236 | 239 | | | | |
| Maße | | | | | | | | | |
| Wärmepumpe mit Verkleidung T x B x H | | mm | 598 x 940 x 1.733 981 x 971 x 1.724 | | | | | | |
| Abmessungen Hydrobox T x B x H | | mm | 251 x 600 x 600 | | | | | | |
| Abmessungen Powerbox T x B x H | | mm | | 201 x 600 x 600 | | | | | |
| Elektrische Daten Hinweis: BRÖTJE empfiehlt den Einbau eir | es allstrom | sensitiven F | ehlerstrom-Schutzsc | halters Typ B! | | | | | |
| Nennspannung | | | | 3/N/PE 400 V/50 Hz | 2 | | | | |
| Schutzart | | IP | | 54 | | | | | |
| Max. Nennstrom | | Α | 13 | 15 | 20 | | | | |
| Absicherung | | A (träge) | 3 x 16 "C" | 3 x 20 "C" | 3 x 25 "C" | | | | |
| Leistung E-Heizstab 400 V (2 Ph./1 Ph.) | | kW | | 6 (4/2) | | | | | |
| Max. Maschinenstrom mit Elektro-Einsatz | | А | 15 | 18 | 21 | | | | |
| Max. Maschinenstrom ohne Elektro-Einsatz | | А | 13 | 15 | 20 | | | | |
| Anlaufstrom | | Α | 14 | 19 | 20 | | | | |
| Max. Bemessungsaufnahme total ohne Elektro-Einsatz | | kW | 4,50 | 6,50 | 8,50 | | | | |
| Max. Bemessungsaufnahme total mit Elektro-Einsatz | | kW | 10,50 12,50 14,50 | | | | | | |
| Leistungsfaktor cosφ | | | 0,80 | 0,80 | 0,80 | | | | |
| Wasserqualität | | | | | • | | | | |
| Notwendige Wasserqualität | | | | siehe VDI 2035 | | | | | |

5.2.2 Technische Daten ETG Luft

Tab. 2: Technische Daten ETG Luft mit Hydraulik-Set

| Speicherinhalt Trinkwasserseitig I 323 Heizwasserseitig I 100 Maße und Gewichte USABBE und Gewichte Höhe Speicher mit Dämmung mm 1.912 Außendurchmesser Speicher mit Dämmung mm 760 Kippmaß Speicher mit Dämmung mm 2.031 Gewicht Speicher kg 125 Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set kg 195 Leistungsdaten 3 4 Max. zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. zulässiger Betriebsdruck Behälter bar 62 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0-22,0 (¹¹¹¹¹¹¹¹¹ Überspannungskategorie II II Verschmutzungsgrad 2 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2,000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport ************************************ | Modell | Einheit | ETG | Luft mit Hydrauli | k-Set | | |
|--|--|---------------------|--------------|-------------------|-----------------|--|--|
| Helizwasserseitig | Speicherinhalt | | | | | | |
| Maße und Gewichte Höhe Speicher mit Dämmung mm 1.912 Außendurchmesser Speicher mit Dämmung mm 760 Kippmaß Speicher mit Dämmung mm 2.031 Gewicht Speicher kg 125 Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set kg 195 Leistungsdaten 3 4 Max. Zullässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zull. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zull. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0-22,0 (¹¹) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2,000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 20 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (²²) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Lu | Trinkwasserseitig | I | | 323 | | | |
| Höhe Speicher mit Dämmung | Heizwasserseitig | I | | | | | |
| Außendurchmesser Speicher mit Dämmung mm 760 Kippmaß Speicher mit Dämmung mm 2.031 Gewicht Speicher kg 125 Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set kg 195 Leistungsdaten Wax. zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Zul. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM l/min 2,0-22,0 (a) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 20/20 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (a) 75 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum- reperatur min./max. °C | Maße und Gewichte | | | | | | |
| Kippmaß Speicher mit Dämmung mm 2.031 Gewicht Speicher kg 125 Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set kg 195 Leistungsdaten Wax. zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0–22,0 (1) Überspannungskategorie II III Verschmutzungsgrad 2 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2,000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 75 DWM/Pumpen DWM Pufferiadepum pe Imperiate pumpe pe | Höhe Speicher mit Dämmung | mm | | 1.912 | | | |
| Gewicht Speicher kg 125 Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set kg 195 Leistungsdaten Wax. zulässiger Betriebsdruck bar Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. Zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0-22,0 (a) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 1 Max. Aufstellinöhe ü. NN m 2,000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum-pe Trinkwasserladepumpe depumpe Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum-pe Imperladepum-pe | Außendurchmesser Speicher mit Dämmung | mm | | 760 | | | |
| Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set kg 195 Leistungsdaten Max. zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0−22,0 (3) Überspannungskategorie Verschmutzungsgrad 2 1 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 20/20 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 20/20 PUMM/Pumpen DWM Pufferladepum-frendepum-fr | Kippmaß Speicher mit Dämmung | mm | | 2.031 | | | |
| Leistungsdaten Max. zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0-22,0 (1) Überspannungskategorie III Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum- 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum- 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum- 75 DEWM/Pumpen DWM Pufferladepum- 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum- | Gewicht Speicher | kg | | 125 | | | |
| Max. zulässiger Betriebsdruck bar 3 Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0−22,0 (¹¹) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Lufffeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb¹² Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepumpe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss | Gewicht Speicher mit Hydraulik-Set | kg | | 195 | | | |
| Max. Betriebstemperatur Behälter °C 62 Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0−22,0 (¹) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2,000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (²) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen Pufferladepumpe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500-4.800 500-4.800 2.610-1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss < | Leistungsdaten | - | | | | | |
| Min. zul. Betriebstemperatur DWM °C 2 Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0−22,0 (t) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (²) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum relegatur depumpe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 | Max. zulässiger Betriebsdruck | bar | | 3 | | | |
| Max. zul. Betriebstemperatur DWM °C 55 Leistung DWM I/min 2,0−22,0 (¹) Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (²) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum depumpe depumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 | Max. Betriebstemperatur Behälter | °C | | 62 | | | |
| Leistung DWM | Min. zul. Betriebstemperatur DWM | °C | | 2 | | | |
| Überspannungskategorie II Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (²) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepumpe ferrinkenserladepumpe depumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 | Max. zul. Betriebstemperatur DWM | °C | | 55 | | | |
| Verschmutzungsgrad 2 Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum- relative depumpe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500-4.800 500-4.800 2.610-1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2-75 2-75 13-87 Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, s | Leistung DWM | l/min | 2,0-22,0 (1) | | | | |
| Max. Aufstellhöhe ü. NN m 2.000 Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM Pufferladepum- pe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll <td>Überspannungskategorie</td> <td></td> <td colspan="3">II</td> | Überspannungskategorie | | II | | | | |
| Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerung und Transport Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM Pufferladepumpe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500-4.800 500-4.800 2.610-1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2-75 2-75 13-87 Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ | Verschmutzungsgrad | | 2 | | | | |
| Temperatur min./max. °C -20/80 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM Pumpen Pufferladepumpe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll G1 G1 | Max. Aufstellhöhe ü. NN | m | 2.000 | | | | |
| Max. relative Luftfeuchtigkeit % 100 Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (2) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll Goll Gol ———————————————————————————————————— | Zulässige Umgebungsbedingungen für Lagerun | g und Transport | 1 | | | | |
| Zulässige Umgebungsbedingungen für den Betrieb (²) Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM Pufferladepum- pe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll G1 G1 | Temperatur min./max. | °C | -20/80 | | | | |
| Temperatur min./max. °C 5/35 Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum pe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll G1 G1 | Max. relative Luftfeuchtigkeit | % | | 100 | | | |
| Max. relative Luftfeuchtigkeit % 75 DWM/Pumpen DWM Pufferladepum-pe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll G1 G1 | Zulässige Umgebungsbedingungen für den Bet | rieb ⁽²⁾ | 1 | | | | |
| DWM/Pumpen DWM Pufferladepum-pe Trinkwasserladepumpe Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll G1 G1 | Temperatur min./max. | °C | | 5/35 | | | |
| Max. Volumenstrom m³/h 4 4 4,5 Drehzahl 1/min 500-4.800 500-4.800 2.610-1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2-75 2-75 13-87 Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüsse Zoll 1 1½ 1½ Kaltwasser Zoll G1 G1 | Max. relative Luftfeuchtigkeit | % | | 75 | | | |
| Drehzahl 1/min 500–4.800 500–4.800 2.610–1.540 Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2–75 2–75 13–87 Nennstrom A 0,03–0,66 0,03–0,66 0,03–0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlüssdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Zoll G1 G1 | DWM/Pumpen | | DWM | - | 1 | | |
| Max. Förderhöhe Pumpe mWS 8,4 8,4 9,0 Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2-75 2-75 13-87 Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Xaltwasser Zoll G1 G1 | Max. Volumenstrom | m³/h | 4 | 4 | 4,5 | | |
| Elektroanschluss V/Hz 230/50 230/50 230/50 Leistungsaufnahme W 2-75 2-75 13-87 Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Xaltwasser Zoll G1 | Drehzahl | 1/min | 500-4.800 | 500-4.800 | 2.610-1.540 | | |
| Leistungsaufnahme W 2-75 2-75 13-87 Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Xaltwasser Zoll G1 G1 | Max. Förderhöhe Pumpe | mWS | 8,4 | 8,4 | 9,0 | | |
| Nennstrom A 0,03-0,66 0,03-0,66 0,03-0,66 Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Kaltwasser Zoll G1 | Elektroanschluss | V/Hz | 230/50 | 230/50 | 230/50 | | |
| Energieeffizienz-Index (EEI) ≤ 0,21 ≤ 0,21 ≤ 0,21 Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Xoll G1 G1 | Leistungsaufnahme | W | 2-75 | 2–75 | 13–87 | | |
| Steuersignal PWM PWM manuell, stufig Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Kaltwasser Zoll G1 | Nennstrom | Α | 0,03-0,66 | 0,03-0,66 | 0,03-0,66 | | |
| Anschlussdurchmesser Zoll 1 1½ 1½ Anschlüsse Kaltwasser Zoll G1 | Energieeffizienz-Index (EEI) | | ≤ 0,21 | ≤ 0,21 | ≤ 0,21 | | |
| Anschlüsse Kaltwasser Zoll G1 | Steuersignal | | PWM | PWM | manuell, stufig | | |
| Kaltwasser Zoll G1 | Anschlussdurchmesser | Zoll | 1 1½ 1½ | | | | |
| | Anschlüsse | • | • | • | | | |
| Warmwasser Zoll G1 | Kaltwasser | Zoll | | G1 | | | |
| | Warmwasser | Zoll | | G1 | | | |

| Modell | Einheit | ETG Luft mit Hydraulik-Set |
|---------------------|---------|----------------------------|
| Vorlauf Wärmepumpe | Zoll | G 1¼ |
| Rücklauf Wärmepumpe | Zoll | G 1¼ |

⁽¹⁾ Max. Schüttleistung für Warmwassertemperatur ≥ 52 °C bei Puffertemperatur 55 °C, Kaltwassertemperatur 10 °C

Tab. 3: Nutzbare Warmwassermengen (ohne Nachheizung) in Litern

| Modell | Einheit | | | | | | | | | |
|-------------------------|---------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| Zapfmenge | l/min | 22 | | | 10 | | | 3 | | |
| Speicher TWW-Temperatur | °C | 55 | 50 | 45 | 55 | 50 | 45 | 55 | 50 | 45 |
| Warmwasser bis 42 °C | I | 251 | 196 | 157 | 271 | 221 | 157 | 240 | 209 | 160 |
| Warmwasser bis 38 °C | I | 305 | 234 | 195 | 318 | 263 | 196 | 291 | 250 | 199 |

Die real nutzbaren Warmwassermengen können in Abhängigkeit vom Zapfprofil von den angegebenen Werten abweichen.

5.2.3 Anforderungen an die Wasserqualität

Tab. 4: Anforderungen an die Wasserqualität

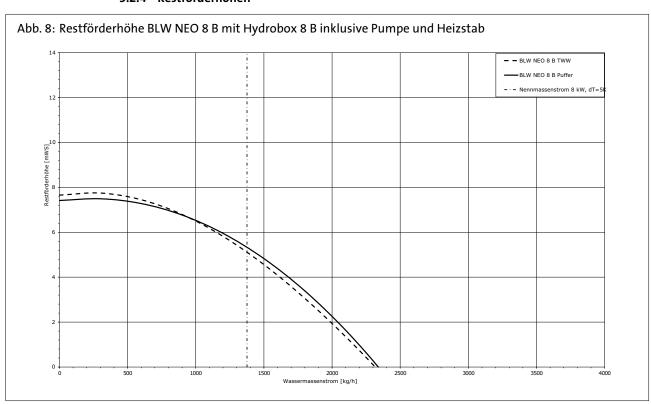
| | | | ETG Luft Hydraulik-Set | ETG Luft Hydraulik-Set W | | |
|--|---------------|---------|---------------------------|--|--|--|
| Inhaltsstoffe | Konzentration | Einheit | | Hydraulik-Set W Edelstahl- Wärmetauscher gelötet mit: | | |
| | | | Kupfer | Kupfer (be- schichtet) | | |
| Chloride (Cl ⁻) bei | < 100 | mg/l | + | + | | |
| 60 °C | 100-150 | mg/l | - | + | | |
| | > 150 | mg/l | - | 0 | | |
| Hydrogencarbo- | < 70 | mg/l o | | + | | |
| nat (HCO₃ ⁻) | 70–300 | mg/l | + | + | | |
| | > 300 | mg/l | 0 | + | | |
| Sulfat (SO ₄ ²⁻) | < 70 | mg/l + | | + | | |
| | > 70 | mg/l | - | + | | |
| HCO ₃ -/SO ₄ ²⁻ | > 1.0 | | + | + | | |
| | < 1.0 | | - | + | | |
| Elektrische Leit- | < 50 | μS/cm | 0 | + | | |
| fähigkeit bei 20 °C | 50–500 | μS/cm | + | + | | |
| | < 500 | μS/cm | 0 | + | | |
| pH-Wert ⁽¹⁾ | < 6,0 | | 0 | + | | |
| | 6,0-7,5 | | 0 | + | | |
| | 7,5–9,0 | | + | + | | |
| | 9,0–9,5 | | 0 | + | | |
| | > 9,5 | | 0 | 0 | | |

⁽²⁾ Die zulässigen Umgebungsbedingungen für den Betrieb müssen bereits mindestens 24 Stunden vor der Inbetriebnahme eingehalten werden.

| | | | ETG Luft Hydraulik-Set | ETG Luft Hydraulik-Set W | |
|---|---------------|---------|--|--------------------------------|--|
| Inhaltsstoffe | Konzentration | Einheit | Hydraulik-Set W Edelstahl- Wärmetauscher gelötet mit: | | |
| | | | Kupfer | Kupfer (be- schichtet) | |
| Freies Chlor (Cl ₂) | <1 | mg/l | + | + | |
| | > 1 | mg/l | - | 0 | |
| Ammonium (NH ₄ ⁺) | < 2 | mg/l | + | + | |
| | 2–20 | mg/l | 0 | + | |
| | > 20 | mg/l | - | - | |
| Schwefelwas- | < 0,05 | mg/l | + | + | |
| serstoff (H ₂ S) | 0,05 | mg/l | - | 0 | |
| Freies (aggressi- | < 5 | mg/l | + | + | |
| ves) Kohlendi- oxid (CO ₂) | 5–20 | mg/l | 0 | + | |
| | > 20 | mg/l | - | + | |
| Nitrat (NO₃ ⁻) | < 100 | mg/l | + | + | |
| | > 100 | mg/l | 0 | + | |

⁺ Gute Beständigkeit unter normalen Bedingungen

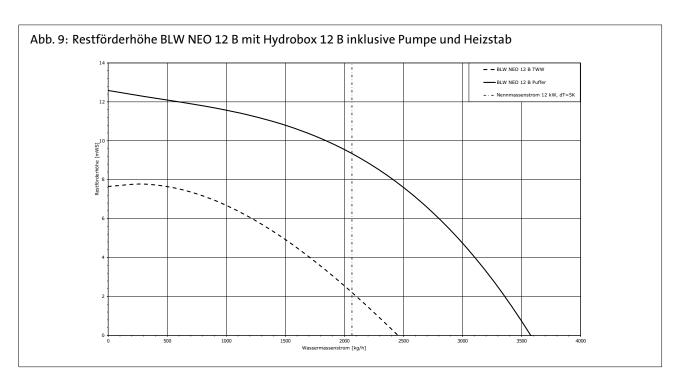
5.2.4 Restförderhöhen

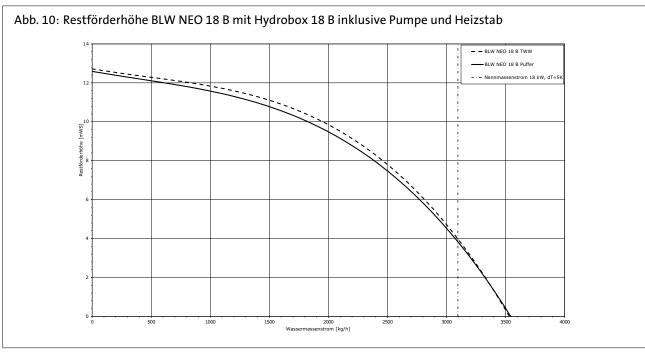


Korrosion kann auftreten

⁻ Verwendung nicht empfohlen

⁽¹⁾ Generell erhöht ein niedriger pH-Wert (unter 6,0) das Korrosionsrisiko; ein hoher pH-Wert (> 7,5) reduziert das Korrosionsrisiko.

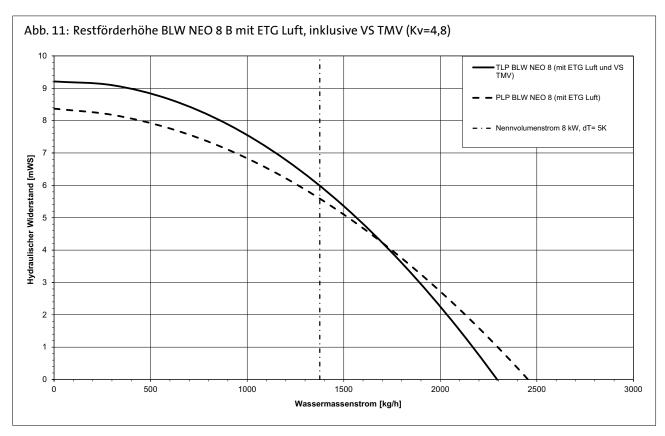


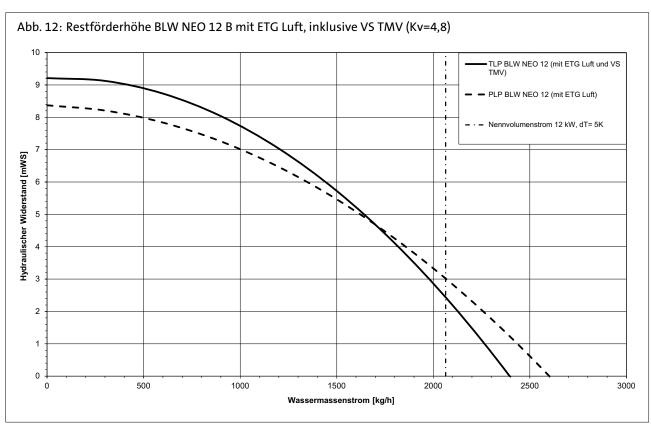


Mit der BLW NEO 18 B ist die Hydrobox 18 B ein optionaler Artikel geworden. Wir empfehlen den Einsatz der auf die BLW NEO 18 B abgestimmten Hydrobox 18 B. Bei Verwendung alternativer Pumpen, müssen diese mindestens gleichwertig sein.

Tab. 5: In der Hydrobox B eingesetzte Pumpen

| | Trinkwasserladepumpe (TLP) | Pufferspeicherladepumpe (PLP) |
|---------------|----------------------------|-------------------------------|
| Hydrobox 8 B | UPM3 K FLEX AS 25-75 180 | UPM3 K FLEX AS 25–75 180 PWM |
| Hydrobox 12 B | UPM3 K FLEX AS 25-75 180 | UPMXL 25 125 180 PWM |
| Hydrobox 12 B | UPMXL AUTO 25 125 180 | UPMXL 25 125 180 PWM |





5.2.5 Schalldruckpegel

Schall und BLW NEO B Wärmepumpe

Alle BRÖTJE Wärmepumpen sind auf einen sehr geräuscharmen Betrieb hin konstruiert. Es ist jedoch unerlässlich, den Wärmepumpenaufstellort so auszuwählen, dass bei schallempfindlichen Personen kein Eindruck einer Geräuschbelästigung entsteht. Im Hinblick auf eine Vermeidung von Geräuschbelästigungen sollten folgende Punkte unbedingt beachtet werden:

- Die direkte Aufstellung an oder in der Nähe von Fenstern sollte vermieden werden
- Eine Aufstellung zwischen zwei Häusern oder in Nischen führt zu einer Schallpegelerhöhung durch Reflexion und sollte vermieden werden
- Es sollte auf genügend Abstand zum Nachbarhaus geachtet werden

Tab. 6: Beispiele Schalldruckpegel

| Beispiele | Schalldruckpegel in dB(A) | | | |
|----------------------------------|---------------------------|--|--|--|
| Düsenflugzeug in 30 m Entfernung | 140 | | | |
| Schmerzschwelle | 130 | | | |
| Unwohlseinsschwelle | 120 | | | |
| Kettensäge in 1 m Entfernung | 110 | | | |
| Disco, 1 m vom Lautsprecher | 100 | | | |
| Dieselmotor, 10 m entfernt | 90 | | | |
| Rand einer Verkehrsstraße 5 m | 80 | | | |
| Staubsauger in 1 m Abstand | 70 | | | |
| Normale Sprache in 1 m Abstand | 60 | | | |
| Normale Wohnung, ruhige Ecke | 50 | | | |
| Ruhige Bücherei, allgemein | 40 | | | |
| Ruhiges Schlafzimmer bei Nacht | 30 | | | |
| Ruhegeräusch im TV-Studio | 20 | | | |
| Blätterrascheln in der Ferne | 10 | | | |
| Hörschwelle | 0 | | | |

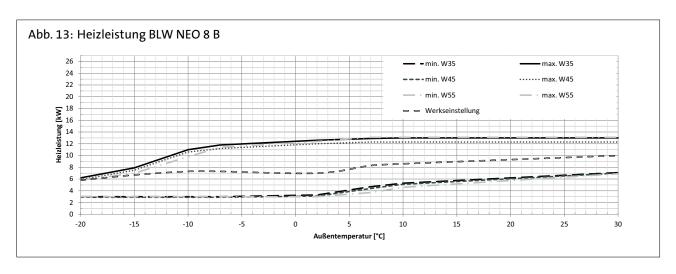
Tab. 7: Schalldruckpegel in dB(A) für außen aufgestellte Wärmepumpen auf freiem Feld

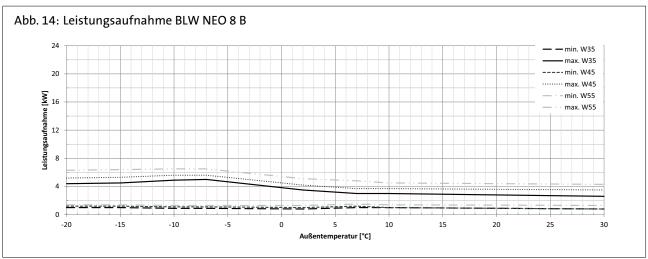
| Тур | Radius | 1 m | 2 m | 3 m | 4 m | 5 m | 6 m | 7 m | 8 m | 9 m | 10 m | 15 m | Schallleistung lt. EN 12102 |
|-------|----------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|-----------------------------|
| BLW N | IEO 8 B | 40 | 34 | 31 | 28 | 26 | 25 | 23 | 22 | 21 | 20 | 17 | 48 |
| BLW N | IEO 12 B | 42 | 36 | 33 | 30 | 28 | 27 | 25 | 24 | 23 | 22 | 19 | 50 |
| BLW N | IEO 18 B | 43 | 37 | 34 | 31 | 29 | 28 | 26 | 25 | 24 | 23 | 20 | 51 |

5.2.6 Leistungskurven BLW NEO 8 B

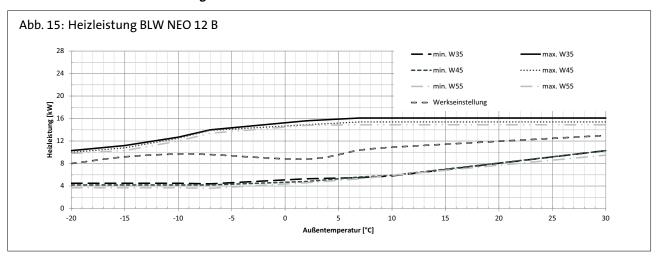
Hinweis: Die angegebenen Leistungsdaten dienen nur der Auswahl und Auslegung der richtigen Leistungsgröße. Sie sind nicht zertifiziert bestätigt!

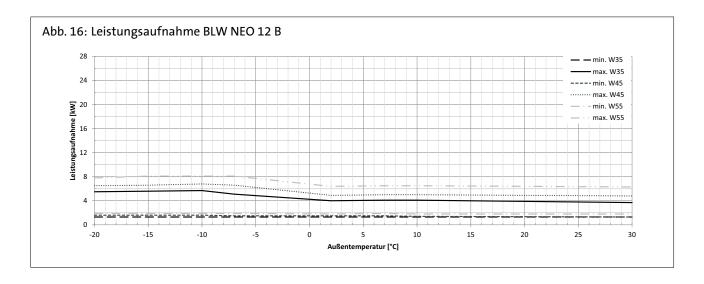
Die Werkseinstellung ist für einen effizienzoptimierten Betrieb bei gleichmäßiger Wärmeabgabe (Warmwasserbereitung) über das Jahr ausgewählt. Die Min.- max.-Werte sind nur nach individueller Einstellung möglich. Bitte beachten Sie, dass ein dauerhafter Betrieb an den Einsatzgrenzen Auswirkungen auf die Lebensdauer und Effizienz haben kann.



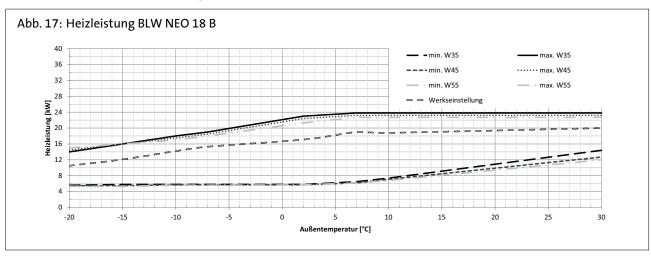


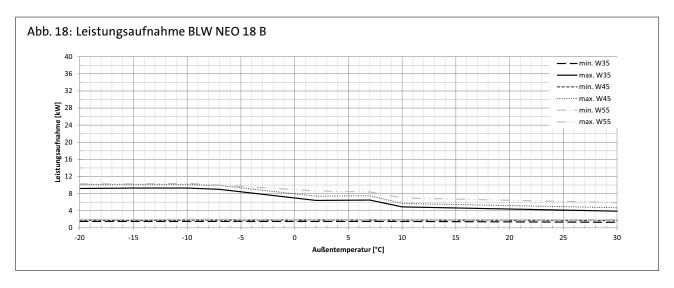
5.2.7 Leistungskurven BLW NEO 12 B





5.2.8 Leistungskurven BLW NEO 18 B





5.3 ErP-Informationen

Tab. 8: Technische Parameter für Raumheizgeräte mit Wärmepumpe (die Parameter sind für eine Mitteltemperaturanwendung angegeben)

| Modell | | Einheit | BLW NEO 8 B | BLW NEO 12 B | BLW NEO 18 B | | |
|--|------------------|------------|-----------------|------------------|---------------|--|--|
| Luft/Wasser-Wärmepumpe | Ja/Nein | - | | Ja | | | |
| Wasser/Wasser-Wärmepumpe | Ja/Nein | - | | Nein | | | |
| Sole/Wasser-Wärmepumpe | Ja/Nein | - | | Nein | | | |
| Niedertemperatur-Wärmepumpe | Ja/Nein | - | Nein | | | | |
| Mit Zusatzheizgerät | Ja/Nein | - | Ja | | | | |
| Kombiheizgerät mit Wärmepumpe | Ja/Nein | - | | Nein | | | |
| Wärmenennleistung unter durchschnittli- chen Klimabedingungen ¹⁾ | Prated | kW | 8,5 | 10 | 16 | | |
| Wärmenennleistung unter kälteren Kli- mabedingungen ¹⁾ | Prated | kW | 10 | 12 | 18 | | |
| Wärmenennleistung unter wärmeren Klimabedingungen ¹⁾ | Prated | kW | 10 | 12 | 18 | | |
| Angegebene Leistung für Teillast bei Raum | lufttempera | atur 20 °C | und Außenluftte | emperatur Tj | | | |
| Tj = -7 °C | Pdh | kW | 7,29 | 8,80 | 14,17 | | |
| Tj = +2 °C | Pdh | kW | 4,55 | 5,70 | 8,61 | | |
| Tj = +7 °C | Pdh | kW | 3,66 | 4,10 | 6,45 | | |
| Tj = +12 °C | Pdh | kW | 4,55 5,00 | | 7,13 | | |
| Tj = Bivalenztemperatur | Pdh | kW | 8,37 | 9,80 | 17,00 | | |
| Tj = Betriebstemperaturgrenzwert | Pdh | kW | 7,50 9,60 | | 13,10 | | |
| Bivalenztemperatur | T _{biv} | °C | -10 | | | | |
| Minderungsfaktor ²⁾ | Cdh | - | 1,0 | | | | |
| Jahreszeitbedingte Raumheizungs-Ener- gieeffizienz unter durchschnittlichen Kli- mabedingungen | ns | % | 134 128 1 | | 135 | | |
| Jahreszeitbedingte Raumheizungs-Ener- gieeffizienz unter kälteren Klimabedin- gungen | ns | % | 113 | 123 | 137 | | |
| Jahreszeitbedingte Raumheizungs-Ener- gieeffizienz unter wärmeren Klimabedin- gungen | ns | % | 166 | 155 | 173 | | |
| Angegebene Leistungszahl oder Heizzahl f | ür Teillast b | ei Raumlu | fttemperatur 20 | °C und Außenluft | temperatur Tj | | |
| Tj = -7 °C | COPd | - | 1,90 | 1,64 | 1,86 | | |
| Tj = +2 °C | COPd | - | 3,48 | 3,38 | 3,50 | | |
| Tj = +7 °C | COPd | - | 4,61 | 4,54 | 4,75 | | |
| Tj = +12 °C | COPd | - | 6,19 | 5,88 | 5,88 | | |
| Tj = Betriebstemperaturgrenzwert | COPd | - | 1,22 | 1,28 | 1,34 | | |
| Grenzwert der Betriebstemperatur | TOL | °C | | -25 | | | |
| Grenzwert der Betriebstemperatur des Heizwassers | WTOL | °C | 62 | | | | |
| Energieverbrauch | | | | | | | |
| Aus-Zustand | P _{OFF} | kW | 0,012 | 0,012 | 0,010 | | |
| Thermostat-aus-Zustand | P _{TO} | kW | 0,014 | 0,019 | 0,029 | | |

| Modell | | Einheit | BLW NEO 8 B | BLW NEO 12 B | BLW NEO 18 B |
|---|-----------------|---------|-------------------|--------------|--------------|
| Im Bereitschaftszustand | P _{SB} | kW | 0,014 | 0,011 | 0,010 |
| Betriebszustand mit Kurbelgehäuseheizung | Рск | kW | 0,000 | 0,000 | |
| Zusatzheizgerät | | | | | |
| Wärmenennleistung 1) | Psup | kW | | 6,0 | |
| Art der Energiezufuhr | - | - | | elektrisch | |
| Sonstige Angaben | | | | | |
| Leistungssteuerung | - | - | variabel | | |
| Schallleistungspegel, minimal/maximal | L _{WA} | dB(A) | 48/55 | 50/56 | 51/58 |
| Warmwasserbereitung – jährlicher Ener- gieverbrauch unter durchschnittlichen Klimabedingungen | Q _{НЕ} | kWh | 5.057 7.363 | | 8.739 |
| Jährlicher Energieverbrauch unter kälteren Klimabedingungen | Qне | kWh | 7.216 | 8.025 | 10.831 |
| Jährlicher Energieverbrauch unter wär- meren Klimabedingungen | Qне | kWh | 3.318 | 4.264 | 5.714 |
| Nenn-Luftdurchsatz, außen – Wärmetau- scher für Wasser/Wasser- oder Sole/ Wasser-Wärmepumpen | - | m³/h | 3.300 5.100 7.600 | | |

¹⁾ Die Wärmenennleistung Prated ist gleich der Auslegungslast im Heizbetrieb Pdesignh, und die Wärmenennleistung eines Zusatzheizgeräts Psup ist gleich der zusätzlichen Heizleistung sup(Tj).

²⁾ Wird der Cdh-Wert nicht durch Messung bestimmt, gilt für den Minderungsfaktor der Vorgabewert Cdh = 0,9.

Aufstellung

6. Aufstellung

6.1 Hinweise zur sachgemäßen Aufstellung



Bei Betrieb der Wärmepumpe dürfen die vorgeschriebenen Mindestabstände (siehe Mindestabstände Außenaufstellung) nicht verändert werden.

Diese Anleitung dient als Grundlage für die vom Betreiber einzuhaltenden Garantiebestimmungen, welche für einen wartungsfreien Betrieb vorausgesetzt werden. Bei einer Verletzung der Garantiebestimmungen, sowie nach Ablauf der Garantiefrist, übernimmt der Wärmepumpen-Hersteller keinerlei Verantwortung für mechanische, hydraulische oder elektrische Mängel.

Bei nicht ausdrücklich genehmigten Eingriffen, die unter Missachtung der vorliegenden Anleitung ausgeführt werden, verfällt die Garantie. Die Wärmepumpe ist nur für den ausdrücklich vorgesehenen Gebrauch bestimmt.

Bei Verwendungen, die nicht der aufgeführten Bestimmung entsprechen, übernimmt der Hersteller keinerlei Verantwortung oder Verpflichtung. Für alle fälligen Reparaturarbeiten ist der Betreiber der Wärmepumpe angewiesen, seinen Fachpartner zu kontaktieren, welcher gegebenenfalls einen vom Hersteller autorisierten technischen Kundendienst für die Instandhaltungsarbeiten beauftragt.



Bei Nichtbeachtung der oben erwähnten Hinweise kann die Sicherheit des Geräts beeinträchtigt werden.

6.2 Aufstellort

Die Aufstellung muss mit Sorgfalt und Genauigkeit ausgeführt werden.



Bitte vergewissern Sie sich, dass die zum Betrieb der Wärmepumpe erforderlichen Genehmigungen vorliegen.

Die Wärmepumpe muss am vorgesehenen Ort auf ebenen Boden gestellt und ausgerichtet werden. Hierzu eine Wasserwaage oben auf dem Geräterahmen platzieren. Genügend Platz vorsehen für den Zugang zum Schaltfeld und seitlich für Kontrollen und Unterhaltsarbeiten. Die Tragfähigkeit des Bodens für Wärmepumpe und Zubehörteile ist sicherzustellen. Der Boden muss sauber, frei von Staub oder anderen Fremdkörpern sein. Bei Außenaufstellung ist, sofern keine solide Unterlage vorhanden ist, ein Aufstellsockel not-

Bei Außenaufstellung ist, sofern keine solide Unterlage vorhanden ist, ein Aufstellsockel notwendig. Hierfür kann das Zubehör SWP 8 für BLW NEO 8 B bzw. SWP 18 für BLW NEO 12/18 B verwendet werden.



Achtung!

Am definitiven Standplatz muss die Wärmepumpe sorgfältig ausgepackt und von der Palette genommen werden, wobei sie keinen Stoßschlägen ausgesetzt und nicht gewaltsam verdreht werden darf.

Sowohl Lufteintritt wie auch Luftaustritt müssen sauber gehalten werden und dürfen nie behindert sein, weder durch Schnee, Blätter, Pflanzen, Gerätschaften noch durch andere Ursachen. Für den Luftdurchgang wie auch für den Unterhalt müssen die vorgeschriebenen Mindestabstände (siehe Mindestabstände Außenaufstellung) eingehalten werden. Ein Luftkurzschluss muss absolut vermieden werden!



Achtung! Der Lufteintritt muss vor aggressiven oder korrosiven Substanzen wie Ammoniak, chlorierten Substanzen etc. geschützt sein.



Die Wärmepumpe ist sehr leise. Dennoch und im Wissen, dass die Geräuschwahrnehmung äußerst subjektiv ist, soll die Aufstellung in Fensternähe, bei Schlafzimmern oder Aufenthaltsorten (Terrasse, Schwimmbadrand etc.) vermieden werden. Ebenso soll eine genügende Distanz zu den benachbarten Grundstücken eingehalten werden. Von der Aufstellung in Nischen wird abgeraten (mögliches Echo oder Luftkurzschluss).

Besondere Vorschriften bei Außenaufstellung

Aufstellungs- und Anschlussanweisungen sind zu beachten.



Achtung! Die Wärmepumpe auf eine flache und feste Unterlage mit der notwendigen Tragfähigkeit stellen. Wo diese nicht vorhanden ist, beispielsweise einen Betonsockel vorsehen.

- Die Wärmepumpe nicht in einer Senke aufstellen! Bei Nichtbeachtung dieser Anweisung kann sich rund um das Gerät ein Kaltluftsee bilden und die Effizienz der gesamten Anlage wird beeinträchtigt.
- Genügend Raum rund um die Wärmepumpe frei lassen! Bei Nichtbeachtung dieser Anweisung kann sich ein Luftkurzschluss bilden und die Effizienz der gesamten Anlage wird beeinträchtigt.
- Des Weiteren sind Service- und Reparaturarbeiten möglicherweise nur mehr eingeschränkt oder gar nicht mehr möglich.
- Die Ausblasöffnung der Wärmepumpe nicht gegen die Windrichtung ausrichten! Durch das Anblasen des Windes gegen den Wind kann die Funktion des Geräts stark beeinträchtigt werden.
- Nicht in Richtung von Straßen oder Nachbargrundstücken ausblasen! Die durch die Wärmepumpe transportierte Luft wird unter die Umgebungstemperatur abgekühlt und kann daher Vereisung, insbesondere am Boden, begünstigen.
- Die Wärmepumpe möglichst nicht in einer Gebäudeecke aufstellen! Reflexionen an den Wänden können zu einer Verstärkung des emittierten Schalls führen.
- Aufstellort nur bis maximal 1.500 m Seehöhe wählen! Für eine Aufstellung in höher gelegenen Regionen bis maximal 4.000 m ist die Rücksprache mit dem Hersteller erforderlich.
- Die Wärmepumpe ist nicht für die Aufstellung in Küstennähe von Salzwasser geeignet.
- Nach der Installation sind alle Öffnungen zu verschließen, um das Eindringen von Nagetieren zu verhindern.

Während des Betriebs, und vor allem während der Abtauung, fällt eine nicht unerhebliche Menge an Kondenswasser an, welches mittels der vormontierten Kondensatleitung bis unter die Wärmepumpe geführt wird. Danach muss das Kondenswasser frostsicher und mit stetigem Gefälle in einen Abfluss oder einen Sickerschacht geführt werden. Eine direkte Einleitung in ein Klärbecken oder eine Klärgrube ist nicht erlaubt, da die aggressiven Dämpfe eine Zerstörung des Verdampfers zur Folge haben können.



Vorsicht! Zurückgestautes Kondenswasser führt zu einer schnelleren Wiedervereisung des Verdampfers und kann bei Überlaufen der Kondensatwanne zur Beschädigung der darunter befindlichen elektrischen Bauteile führen!



Heizungsvor- und -rücklauf müssen so kurz wie möglich ausgeführt werden und gut isoliert sein, um Wärmeverluste zu vermeiden. Der Kondenswasserablauf muss isoliert und gegen Frost gesichert sein sowie über einen Siphon mit einer Mindesthöhe von 100 mm in einen geschlossenen Ablauf geführt werden. Die Ablaufleitung darf keine Querschnittverengungen aufweisen und muss genügend geneigt sein, um einen problemlosen Ablauf sicherzustellen. Die Bedienungseinheit muss im Gebäudeinneren montiert werden (Temperaturbereich +5 °C bis +40 °C).



Die Mauerdurchführungen für Heizungsvor- und -rücklauf sowie die Elektrokabel müssen gemäß Vorschrift ausgeführt werden. Insbesondere müssen die Elektrokabel flexibel sowie Niederspannung (230 oder 400 V) und Kleinspannung (Fühler- und Reglerkabel) gegeneinander abgeschirmt sein.

Aufstellung

6.3 Sockelpläne

Die Wärmepumpe kann auf einem dauerhaft ebenen, glatten und waagerechten Betonsockel aufgestellt werden. Es ist eine Möglichkeit für den Anschluss der hydraulischen und elektrischen Anschlussleitungen vorzusehen – sowie für die Kondensatleitung. Die detaillierten Informationen über die Aufstellung der Wärmepumpe und deren Anschlüsse sind dem Sockelplan der Aufstellvarianten zu entnehmen.

Auf dem Sockel sollte der Rahmen rundum dicht am Boden anliegen, um eine geeignete Schallabdichtung zu gewährleisten und ein Auskühlen wasserführender Teile zu verhindern. Ist dies nicht der Fall, können zusätzliche dämmende Maßnahmen notwendig werden.

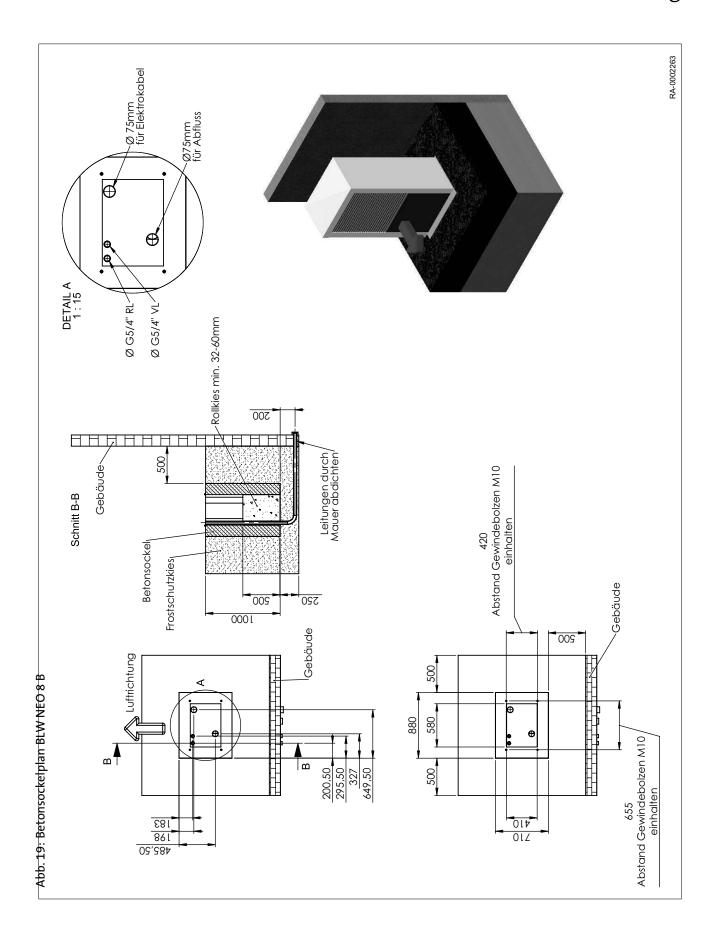
Die Maschine ist mithilfe von vier Schlagankern mit 8 mm Durchmesser (nicht im Lieferumfang enthalten) auf dem Betonfundament zu fixieren. Dabei sind die vier Löcher im Boden der Wärmepumpe mit jeweils 11 mm Durchmesser zu verwenden, die auch für die Transportsicherung verwendet werden. Die Abmessungen der Gewindebolzen sind dem Sockelplan zu entnehmen.

Das Leerrohr muss mit Gefälle (ca. 2 cm/m) zum Gebäude hin verlegt werden. Die Leitung ist ca. 20 cm unterhalb der örtlichen Frostgrenze zu verlegen. In das Leerrohr ist bei der Montage ein Zugdraht mit einzulegen. Es dürfen max. 15°-Bogen verwendet werden, um eine nachträgliche Installation zu ermöglichen.

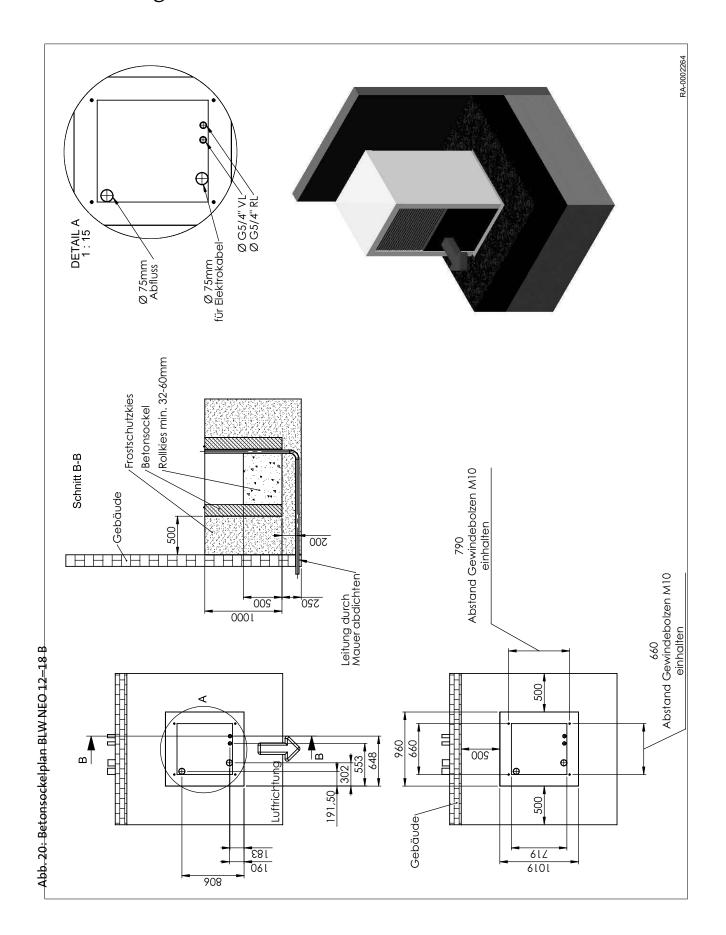
6.3.1 Aufstellvariante: Betonsockel



Achtung! Position Vorlauf- und Rücklaufleitung unbedingt beachten!



Aufstellung



6.3.2 Aufstellvariante: Aluminiumsockel



Achtung! Position Vorlauf- und Rücklaufleitung unbedingt beachten!

Abb. 21: Aluminiumsockelplan BLW NEO 8-18 B В 100 cm . 50 cm Vorderansicht Seitenansicht Örtliche Schneefallhöhe beachten Geländeoberkante Draufsicht Ausblasseite (Ventilatorseite) Rohrleitung 20 cm unter örtlicher Frostgrenze Heizungsrücklauf Kondenswasseranschluss 13 Heizungsvorlauf Rollkies 14 Wasserdurchlässiger vorhandener Boden, Die Seiten sind mit Füllsand einzuschlemmen ansonsten Ersatzmaßnahmen wie z. B. Drainage 8 Elektrische Anschlussleitung (siehe Schaltplan)

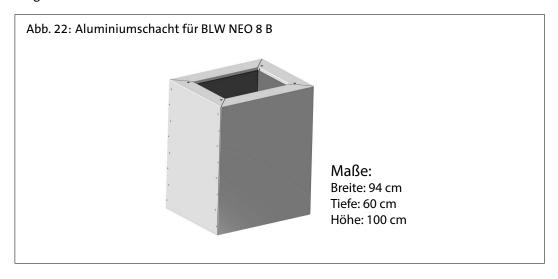
Tab. 9: Legende Aluminiumsockelplan

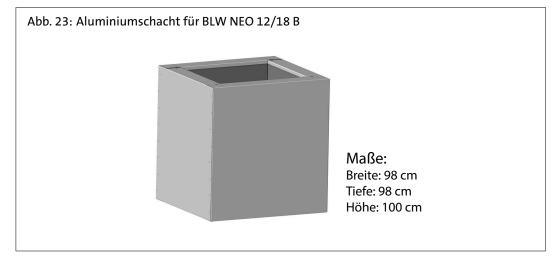
| Pos. | Ein- heit | BLW NEO 8 B | BLW NEO 12-18 B | Pos. | Ein- heit | BLW NEO 8 B | BLW NEO 12-18 B |
|------|--------------|-------------|-----------------|------|--------------|-------------|-----------------|
| Α | cm | 94 | 98 | E | cm | - | 19 |
| В | cm | 60 | 98 | F | cm | - | 19 |
| С | cm | 59 | 69 | G | cm | 34 | - |
| D | cm | 38 | 75 | Н | cm | 17 | - |

Aufstellung

6.3.3 Aluminiumsockel

Als Alternative zum Betonfundament kann ein Aluminiumsockel dienen (SWP 8 B [Bestell.-Nr.: 7805561] für die BLW NEO 8 B und SWP 18 B [Bestell.-Nr.: 7804230] für die BLW NEO 12/18 B). Dieser wird in den Boden eingelassen und mit Rollkies 32–63 bis ca. 50 cm unter der Oberkante aufgefüllt.





6.4 Transport

Bei Erhalt die Wärmepumpe auf Transportschäden und die Lieferung auf Vollständigkeit gemäß Auftragsbestätigung prüfen. Im Fall von beschädigtem oder fehlendem Material ist das Transportunternehmen unverzüglich schriftlich zu benachrichtigen.

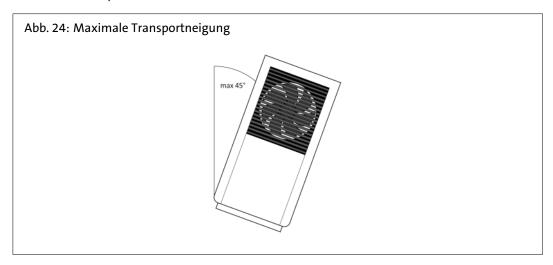
Während des Transports, bei der Aufstellung, Vorbereitung oder im Umgang mit schweren Materialien, welche die Wärmepumpe beschädigen können, ist Sorgfalt geboten.

Sicherstellen, dass Zugseile, Zugbänder oder Ketten die Wärmepumpe nicht beschädigen können. Die Wärmepumpe nicht pendeln lassen, wenn sie angehoben wird.



Achtung! Die Wärmepumpe darf höchstens um 45° von ihrer senkrechten Achse geneigt werden

Für den Transport wird die Wärmepumpe ab Werk auf einer Palette fixiert. Bis zu ihrem bestimmungsgemäßen Aufstellort muss die Wärmepumpe in ihrer Originalverpackung transportiert werden. Die Verpackung darf erst dann entfernt werden, wenn sich die Wärmepumpe an ihrem definitiven Standplatz befindet.



Transporthinweise:

Zur Vermeidung von Transportschäden ist die Wärmepumpe im verpackten Zustand auf der Palette mit einem Hubwagen oder einer Sackkarre zum endgültigen Aufstellort zu transportieren.

- Wärmepumpe gegen Verrutschen auf der Sackkarre sichern
- Die Bauteile sowie die Verrohrung des Kältekreises, der Heizungsseite und der Wärmequellenseite nicht zu Transportzwecken nutzen
- Gewicht der Wärmepumpe beachten
- Zur Vermeidung von Beschädigungen der Wasserschläuche und elektrischen Leitungen auf deren Lage achten
- Die Wärmepumpe ausschließlich am Geräteboden anheben und transportieren
- Die Abstandshalter für den Deckel nicht als Anschlagpunkte für einen Kran verwenden

6.4.1 Auspacken und Vorarbeiten

Beim Auspacken wie folgt vorgehen:

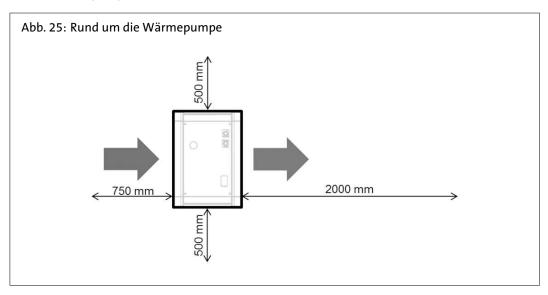
- Verpackungsfolie vorsichtig entfernen
- Das Gerät am Aufstellort von der Palette heben und endgültig positionieren

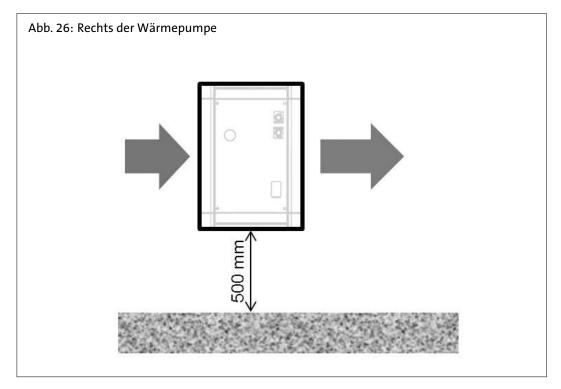
Aufstellung

6.5 Außenaufstellung

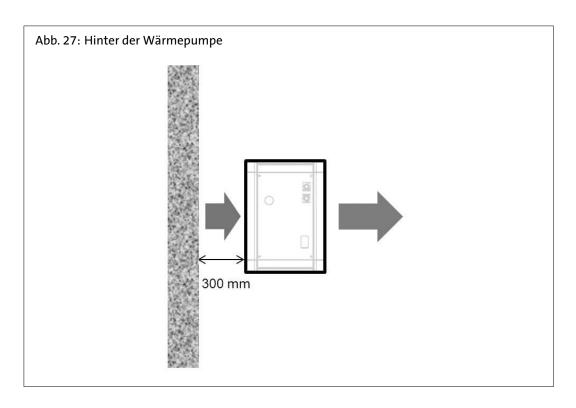
6.5.1 Mindestabstände Außenaufstellung

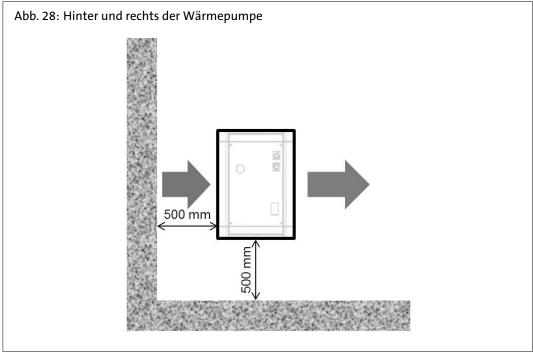
An den Geräteseiten ist für Wartungsarbeiten ein Mindestabstand von 800 mm einzuhalten. An der Ausblasseite ist ein Mindestabstand von 500 mm notwendig. Rund um die Wärmepumpe muss genügend Raum vorhanden sein, um eventuell notwendige Wartungsarbeiten problemlos durchführen zu können. Des Weiteren müssen die Luftein- und -austrittsöffnungen der Wärmepumpe stets frei bleiben. Daraus ergibt sich folgende Empfehlung für die Mindestabstände rund um die Wärmepumpe:





Darüber hinaus sind auch folgende Varianten möglich, wenn der Raum oberhalb des Außenluftverdampfers frei bleibt, wobei die angegebenen Abstände den einzuhaltenden Mindestabstand darstellen:





Bei abgeschalteter Wärmepumpe (oder länger dauerndem Stromausfall) und Frostgefahr sind die Vor- und Rücklaufleitungen zum Gebäude hin zu entleeren. Der Kondensator in der BLW NEO B ist in jedem Fall zu entleeren. Während des normalen Betriebs steht der Anlage eine Frostschutzschaltung zur Verfügung, um ein Einfrieren der Wärmepumpe zu verhindern. Hierzu kann auch der Elektroheizstab hinzugezogen werden.

Aufstellung

6.5.2 Generelle Hinweise



Die Rohrleitungen und die Luftkanäle müssen so kurz wie möglich gehalten werden und die Führung so gestaltet sein, dass Druckabfall und Wärmeverlust so gering wie möglich sind. Schlecht oder fehlerhaft dimensionierte Rohrleitungen können Schäden an der Wärmepumpe verursachen

In Anlagen mit Pufferspeicher darf das Durchflussvolumen über den Heizungsverteiler nicht größer als das des Ladekreises (Wärmepumpe – Speicher) sein, ansonsten kann es durch den Pufferspeicher einen Rückflusseffekt geben. Dieses hätte einen negativen Effekt auf die Wirtschaftlichkeit der Anlage und kann die gute Funktionsweise der Wärmepumpe beeinträchtigen.

6.5.3 Luft/Wasser-Wärmepumpe und Schall

Die Luft/Wasser-Wärmepumpe BLW NEO B ist extrem leise. Vor der Aufstellung ist jedoch eine sorgfältige Planung notwendig, da die Geräuschwahrnehmung sehr unterschiedlich und subjektiv ist. Es sind alle Einheiten zu berücksichtigen, die Geräusche abgeben und somit als störend empfunden werden können.

Rasen und Bepflanzungen können den Schallpegel im Freien reduzieren. Die Aufstellung auf schallhartem Boden sollte vermieden werden. Wenn die Wärmepumpe auf einem schallharten Boden (gepflasterte Umgebung) aufgestellt wird, kann der Geräuschpegel um bis zu 3 dB(A) höher sein als bei einer Aufstellung im Garten. Die direkte Schallausbreitung kann durch bauliche Barrieren vermieden oder verringert werden. Diese Barrieren können Wände, Zäune etc. sein. Bei schallharten Wänden ist zu beachten, dass der Schall reflektiert werden kann.

Eine BLW NEO B sollte nicht vor Schlafzimmerfenstern oder anderen Orten, die zum Aufenthalt von Personen dienen, aufgestellt werden. Denken Sie daran, dass die Nachbarn noch wesentlich geräuschempfindlicher sein können als die Kunden selbst, da sie keinen direkten Nutzen von der Wärmepumpe haben.

6.5.4 Einfluss der örtlichen Bebauung auf die Schallausbreitung im Freien

Mitunter kann der Aufstellort der BLW NEO B Luft/Wasser-Wärmepumpe nicht immer frei gewählt werden. In diesen Fällen ist es wichtig, den möglichen Einfluss der örtlichen Bebauung einschätzen zu können. Dabei soll nachfolgende Tabelle unterstützen. Sie ersetzt keine Berechnung durch einen Akustiker.

Im Hinblick auf eine Vermeidung von Geräuschbelästigungen sollte beachtet werden, dass eine Aufstellung zwischen zwei Häusern oder in Nischen zu einer Schallpegelerhöhung durch Reflexion führt und daher vermieden werden sollte.

Tab. 10: Erhöhung des Schallpegels

| Position der Wärmepumpe | Mögliche Erhöhung des Schall- pegels dB(A) |
|---|---|
| Die Wärmepumpe ist freistehend | 0 |
| Der Zu- und Abluftschacht oder die Wärmepumpe befindet sich an einer Wand | Bis zu 3 |
| Der Zu- und Abluftschacht oder die Wärmepumpe befindet sich in einer Innenecke | Bis zu 6 |

7. Planungshinweise

7.1 Allgemein

Für die Planung und Installation sind die dafür gültigen DIN- und EN-Normen sowie Richtlinien verbindlich.

7.2 Genehmigungen

Es ist empfehlenswert, in der Planungsphase folgende Punkte frühzeitig abzuklären:

Mit dem Energieversorger:

- Anschlussbewilligung
- Anlaufstrom
- Hoch-/Nieder-/Spezialtarif
- Sperrzeiten

Wärmequellen:

- Die Wärmequelle Luft benötigt keine besonderen Genehmigungen.

7.3 Wärmepumpendimensionierung

Die Heizungswärmepumpe weist im Vergleich zu anderen Wärmeerzeugern einen kleineren Einsatzbereich auf. Die Heiz- und Antriebsleistungen und damit auch der Nutzungsgrad der Wärmepumpe variieren je nach Wärmequelle und Wärmenutzungstemperaturen. Grundsätzlich gilt, je kleiner die Differenz zwischen Wärmenutzungs- und Wärmequellentemperatur ist, desto effizienter (bessere Leistungszahl) kann die Anlage betrieben werden.

Faustformel:

Vorlauftemperatur 1 K niedriger => Leistungszahl 2,5 % höher

Empfohlene Vorlauftemperaturen:

Fußbodenheizung: 30–35 °C Radiatoren: 45–50 °C

Mit steigender Vorlauftemperatur nimmt die Leistungszahl ab!

Deshalb verlangt die Wärmepumpe vom Planer/Installateur die Berücksichtigung von Randbedingungen. Die Anlage ist so auszulegen, dass die Einsatzgrenzen nicht überschritten werden.

7.4 Transport

Die Wärmepumpe darf beim Transport nur bis zu einer Neigung von max. 45° (in jede Richtung) gekippt werden. Es ist zu vermeiden, dass die Wärmepumpe in irgendwelcher Form Nässe oder Feuchtigkeit ausgesetzt ist. Die Heizungswärmepumpe ist während der ganzen Bauphase gegen Beschädigungen zu schützen.

7.5 Aufstellung

Die Wärmepumpen müssen auf einer ebenen, glatten und waagerechten Fläche aufgestellt werden. Die Mindestabstände müssen bei allen Geräten, für Wartungs- und Bedienungsarbeiten, eingehalten werden.

7.6 Schallemissionen

Körperschallübertragungen an das Heizsystem und auf das Gebäude werden durch den Einsatz von flexiblen Anschlüssen vermieden:

- Schläuche für Rohrleitungsanschlüsse
- flexible elektrische Verbindungen
- bei Mauerdurchführungen direkten Kontakt der Rohre zur Mauer verhindern
- schwingungsdämpfende Entkopplung

Bei den NEO-Wärmepumpen ist die Schalldämmung vollständig im Gerät integriert.

7.7 Elektrischer Anschluss

Die Wärmepumpen sind gemäß mitgeliefertem Anschlussschema abzusichern und am Hausanschluss anzuschließen (keine provisorischen Anschlüsse, Stromunterbrechungen durch Bauarbeiten, Phasenwechsel). Nach Beendigung der Verdrahtungsarbeiten darf kein Probelauf erfolgen, solange die Anlage nicht hydraulisch eingebunden ist. Die Wärmepumpe ist elektrisch gegen die Inbetriebsetzung von unbefugten Personen zu sichern. Elektrische Anschlussarbeiten sind nur durch einen konzessionierten Fachmann auszuführen.

7.7.1 Leitungsverbindungen vom Gebäude zur BLW NEO B

Tab. 11: Maße Anschlussleitung Außenaufstellung mit Hydrobox

| Bezeichnung | Einheit | Schnittstelle | BLW NEO 8 B | BLW NEO 12 B | BLW NEO 18 B |
|-------------------------------|-----------|---------------------------|----------------|-----------------|-----------------|
| Leitungslänge bis 10 m | DN | Wärmepumpe- Hydrobox | 32 | 32 | 40 |
| Leitungslänge bis 20 m | DN | Wärmepumpe- Hydrobox | 32 | 32 | 40 |
| Leitungslänge bis 30 m | DN | Wärmepumpe- Hydrobox | 40 | 40 | 50 |
| Elektrische Leitung, Leerrohr | HT-Rohr D | Wärmepumpe- Hydrobox | 70 | 70 | 70 |
| Kondensatablauf | HT-Rohr D | Kondensatwanne- Ablauf | 50 | 50 | 50 |

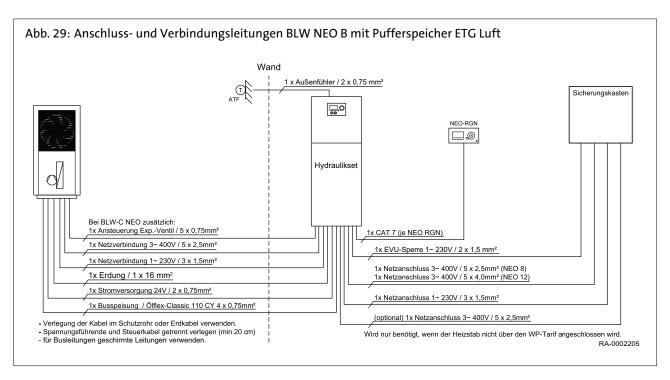
Tab. 12: Maße Anschlussleitung Außenaufstellung mit ETG Luft

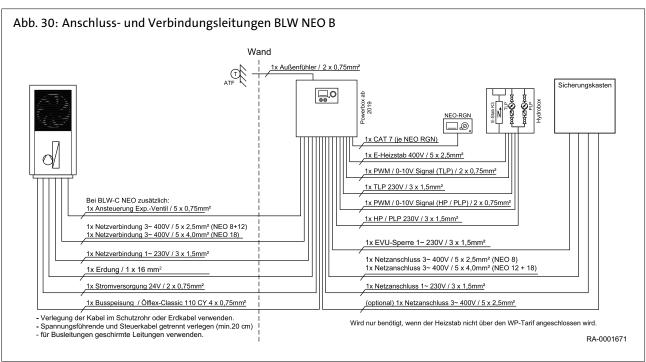
| Bezeichnung | Einheit | Schnittstelle | BLW NEO 8 | BLW NEO 12 B |
|-------------------------------|-----------|---------------------------|-----------|-----------------|
| Leitungslänge bis 10 m | DN | Wärmepumpe-ETG Luft | 32 | 32 |
| Leitungslänge bis 20 m | DN | Wärmepumpe-ETG Luft | 32 | 32 |
| Elektrische Leitung, Leerrohr | HT-Rohr D | Wärmepumpe-ETG Luft | 70 | 70 |
| Kondensatablauf | HT-Rohr D | Kondensatwanne- Ablauf | 50 | 50 |



Achtung!

Verwenden Sie einen allstromsensitiven Fehlerstrom-Schutzschalter!





Wichtig: Die Leitungsquerschnitte müssen bezüglich der örtlichen Anschlussbedingungen geprüft und ggf. angepasst werden. BRÖTJE empfiehlt den Einbau eines allstromsensitiven Fehlerstrom-Schutzschalters Typ B!

7.8 Inbetriebnahme

Die Inbetriebnahme der Wärmepumpe darf nur durch qualifiziertes Fachpersonal erfolgen. Qualifiziertes Fachpersonal ist neben der Brötje Heizung Kundendienst GmbH der speziell für die Inbetriebnahme von Wärmepumpen geschulte Fachhandwerker.

Voraussetzungen für die Inbetriebnahme einer Wärmepumpe durch die Brötje Heizung Kundendienst GmbH sind die folgenden Punkte:

- Die Wärmepumpe ist heizungsseitig und quellenseitig komplett gefüllt und entlüftet.
- Die Wärmepumpe ist elektrisch fest angeschlossen (keine provisorische Baustellenverdrahtung).
- Heizungsbauer und Elektriker sind anwesend.
- Vollständig ausgefülltes Formular der Fertigstellungsmeldung (Kundendienstanforderung -Fertigmeldung zur Inbetriebnahmeunterstützung bei Wärmepumpenanlagen), siehe broetje.de.



Achtung!

In der Powerbox ragt ein Stecker im Bereich des Anschlusses "X23 Akku DSI" heraus. An dem Stecker ist ein vorgeladener Akku-Pack angeschlossen, der im Falle eines Stromausfalles dafür sorgt, dass das elektronische Expansionsventil in die Startposition gebracht wird. Bei der Inbetriebnahme, spätestens aber vor dem Einschalten der Wärmepumpe, ist der Stecker mit der Platine auf "X23 Akku DSI" zu verbinden.

7.9 Heizungsanlage und Gebäude

7.9.1 Vorlauftemperaturen und Heizflächentemperaturen

Grundsätzlich gilt bei Wärmepumpen: Je niedriger die Vorlauftemperatur, desto höher wird die Leistungszahl der Wärmepumpe.

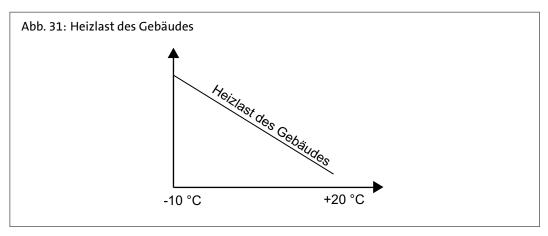
Mit niedrigen Vorlauftemperaturen wird die eingesetzte elektrische Energie besser genutzt. Die maximal mögliche Vorlauftemperatur der BRÖTJE Luft/Wasser-Wärmepumpe BLW NEO B beträgt 62 °C. Heizungsanlagen, für die eine höhere Vorlauftemperatur erforderlich ist, können nur bivalent, d. h. mit einem zweiten Wärmeerzeuger, betrieben werden. Um einen Betrieb nur mit der Wärmepumpe zu gewährleisten, sollten Neubauten für eine maximale Vorlauftemperatur von < 55 °C ausgelegt werden.

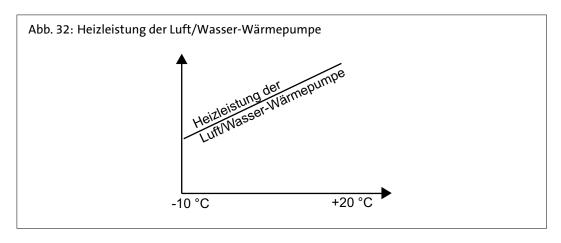
Bei der Sanierung von Altbauten kann die Vorlauftemperatur durch eine Verminderung der Heizlast wie z. B. Wärmeschutzverglasung und Wärmedämmung gesenkt werden. Auch eine Vergrößerung der Heizfläche ermöglicht eine deutliche Senkung der Vorlauftemperatur.

7.9.2 Dimensionierung einer Luft/Wasser-Wärmepumpe

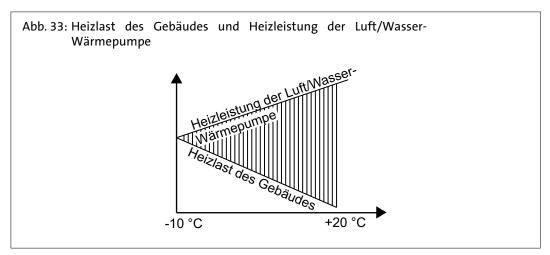
Die Dimensionierung der Luft/Wasser-Wärmepumpen bedarf einer genaueren Betrachtung. Die Wärmepumpe muss der Heizlast des Gebäudes entsprechen.

Diese steigt aber mit abnehmenden Temperaturen, wohingegen die Heizleistung einer Luft/Wasser-Wärmepumpe bei sinkenden Außentemperaturen abnimmt.





Aus diesen zwei Darstellungen wird die Gegenläufigkeit der einzelnen Kurven deutlich. Bei einer Auslegung der Luft/Wasser-Wärmepumpe auf die komplette Heizlast des Gebäudes ergibt sich folgendes Diagramm:

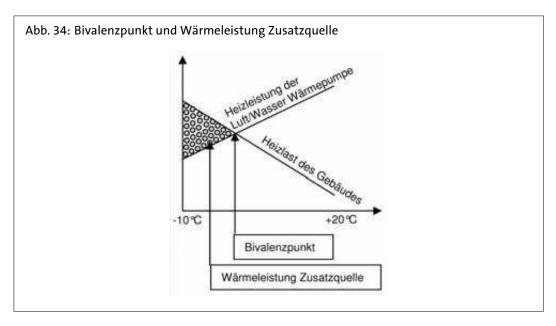


An diesem Diagramm sieht man sehr gut, dass bei einer monovalenten (die Wärmepumpe ist der alleinige Wärmeerzeuger) Auslegung der Luft/Wasser-Wärmepumpe diese speziell in den Übergangszeiten zu groß ausgelegt ist (schraffierter Bereich). Dies kann zu einem häufigen Anund Abschalten der Anlage in den Übergangszeiten führen, wenn keine ausreichenden Puffermöglichkeiten vorliegen.

7.9.3 Bivalenter Betrieb

In bivalenten Anlagen wird die Wärme von zwei verschiedenen Energiequellen geliefert, d. h., die Wärmepumpe arbeitet mit einem zusätzlichen Heizsystem.

Der sogenannte Umschalt- oder Bivalenzpunkt ist die niedrigste Außentemperatur, bei der die Wärmepumpe die Heizlast vollständig abdecken kann. Bei Temperaturen unterhalb des Bivalenzpunkts wird die zusätzliche Wärmequelle automatisch zugeschaltet.



In dieser Anlage wird eine etwas kleinere Wärmepumpe gewählt. Die Heizleistung der Wärmepumpe und die des integrierten Elektroheizstabes zusammen decken erst die gesamte Heizlast des Gebäudes ab. Wenn jetzt also die Außenlufttemperatur unter den Bivalenzpunkt fällt, wird automatisch der Elektroheizstab dazugeschaltet. Die Luft/Wasser-Wärmepumpe hat weiter Vorrang und erbringt gemeinsam mit dem Elektroheizstab die erforderliche Wärmeleistung. Steigt die Außentemperatur wieder über den Bivalenzpunkt, wird der Elektroheizstab abgeschaltet und die Wärmepumpe übernimmt die gesamte Heizarbeit. Da Temperaturen unterhalb des Bivalenzpunkts nur an wenigen Tagen im Jahr vorkommen und die Wärmepumpe auch dann Vorrang hat, wird der Elektroheizstab nur wenige Stunden im Jahr in Betrieb sein.



Hinweis:

Für detaillierte Informationen zu Hybridanlagen empfehlen wir unser Hybridhandbuch "Wärmepumpen Hybridsysteme", dieses finden Sie auf broetje.de.

7.9.4 Betriebsgrenzwerte

Allgemeiner Hinweis:

Die angegebenen Volumenströme für den Kondensator sind minimale Werte, die nicht unterschritten werden dürfen. Ansonsten kann die angegebene Leistung nicht gewährleistet werden. Die Rohrleitungen müssen so kurz wie möglich gehalten werden.

Die Leitungsführung und die Leitungsquerschnitte sollten so gestaltet werden, dass möglichst geringe Druckverluste innerhalb der Leitungen entstehen können.

Rohrleitungen, die schlecht oder sogar fehlerhaft dimensioniert worden sind, können zu Schäden an der Wärmepumpe führen.

Bei einer Inbetriebnahme unter 7 °C dürfen die Heizkreise nur nacheinander geöffnet werden. Erst wenn der letzte geöffnete Kreis seine Auslegungstemperaturen erreicht hat, darf der nächste Kreis geöffnet werden. Dies kann unter Umständen mehrere Stunden dauern.

7.9.5 Einsatzgebiete

Detaillierte Leistungsdaten der einzelnen Wärmepumpen können der Leistungsübersicht entnommen werden. Die Temperaturdifferenz auf der Heizungsseite sollte bei $8~\text{K} \pm 2~\text{K}$ liegen.

7.9.6 Heizlast bestimmen

Um eine optimale Nutzung der Wärmepumpe zu gewährleisten, ist der Wärmebedarf des Gebäudes zu ermitteln. Für die Ermittlung des Wärmebedarfs bestehen drei Möglichkeiten:

1. Nach dem bisherigen Brennstoffverbrauch

Zunächst wird der durchschnittliche Jahresverbrauch der letzten 5 Jahre an Öl oder Gas ermittelt. Falls die Trinkwassererwärmung ebenfalls mit Öl oder Gas erfolgt, werden von dem ermittelten Öl- oder Gasverbrauch 60–80 Liter bzw. Kubikmeter pro Person abgezogen. Aus dem verbleibenden Brennstoffverbrauch wird die erforderliche Leistung wie folgt ermittelt:

$$Q_N$$
 = Brennstoffverbrauch [I oder m^3]
 $Q_N = \frac{Wirkungsgrad * Heizwert}{Vollbenutzungsstunden}$

$$Q_N \approx \frac{Brennstoffverbrauch [I oder m^3]}{250}$$

Tab. 13: Gebäudewärmebedarf

| Q _N : | Gebäudewärmebedarf in kW |
|------------------------|--------------------------------------|
| Brennstoffverbrauch: | in Liter Öl oder Kubikmeter (m³) Gas |
| Wirkungsgrad: | Annahme 0,7 (≈ 70 %) |
| Heizwert: | 10 kWh/l Öl bzw. 10 kWh/m³ Gas |
| Vollbenutzungsstunden: | Mittelwert 1.800 h/a |

2. Überschlägiger Wärmebedarf anhand der zu beheizenden Wohnfläche A [m²]:

Tab. 14: Wärmebedarf

| Gebäudetyp | Heizlast |
|----------------------------------|--------------------------|
| Niedrigstenergiehaus: | 30–35 W/m ² |
| nach EnEV Neubau: | 45–55 W/m ² |
| Wohnhaus ab Bj. 80: | 80 W/m ² |
| Ältere Häuser ohne Wärmedämmung: | 100-120 W/m ² |

Achtung! Durch Nutzergewohnheiten und Schwankungen zwischen den Jahren können bei dieser überschlägigen Berechnungsmethode erhebliche Abweichungen entstehen.

3. Bestimmung der Heizlast gemäß EN 12831 Für eine zuverlässige Ermittlung des Wärmebedarfs ist eine Berechnung nach EN 12831 durch den Planer oder Energieberater in jedem Fall zu empfehlen.

7.9.7 Schwimmbeckenwasser-Erwärmung (privat)

Freibad (privat)

Der Wärmebedarf für eine Erwärmung des Schwimmbeckenwassers muss gesondert berechnet werden und auf die Gebäudeheizlast aufgeschlagen werden (aufaddiert).

Für eine überschlägige Ermittlung des Wärmebedarfs kann folgende Tabelle herangezogen werden:

Tab. 15: Ermittlung des Wärmebedarfs Freibad (privat)

| | Beckentemperatur | | |
|---|----------------------|----------------------|------------------------|
| | 20 °C | 24 °C | 28 °C |
| mit Abdeckung | 100 W/m ² | 150 W/m ² | 200 W/m ² |
| ohne Abdeckung normale Lage | 300 W/m ² | 500 W/m ² | 700 W/m ² |
| ohne Abdeckung ungeschützt (windstark) | 450 W/m ² | 800 W/m ² | 1.000 W/m ² |

Der Wärmebedarf ist stark abhängig von der klimatischen Umgebung, der Windlage des Beckens, der Nutzung und davon, ob eine Abdeckung vorhanden ist!

Hallenbad (privat)

Die Schwimmbeckenwasser-Erwärmung hängt von der Beckentemperatur und der Temperaturdifferenz zur Raumtemperatur ab. **Der Wärmebedarf für eine Erwärmung des Schwimmbeckenwassers sollte gesondert berechnet werden.**

Für eine überschlägige Ermittlung des Wärmebedarfs kann folgende Tabelle herangezogen werden:

Tab. 16: Ermittlung des Wärmebedarfs Hallenbad (privat)

| Raumtemperatur | Beckentemperatur | | |
|----------------|---------------------|----------------------|----------------------|
| | 20 °C | 24 °C | 28 °C |
| 23 °C | 90 W/m ² | 165 W/m ² | 265 W/m ² |
| 25 °C | 65 W/m ² | 140 W/m ² | 240 W/m ² |
| 28 °C | 20 W/m ² | 100 W/m ² | 195 W/m ² |

Bei Schwimmbecken mit einer Abdeckung und einer max. Nutzung von 2 Stunden pro Tag können diese Werte um bis zu 50 % halbiert werden. Zur Erstaufheizung ist eine Wärmemenge von ca. 12 kWh/m³ Beckeninhalt erforderlich. Es können somit Aufheizzeiten von mehr als 3 Tagen erforderlich sein! Die Erstaufheizung sollte nicht in der Heizperiode stattfinden!

7.9.8 Auslegung der Wärmepumpe

Die Versorgungsnetzbetreiber (VNB) können bei Wärmepumpen bis zu 3 Mal pro Tag die Stromversorgung für maximal 2 Stunden abschalten. Da der Energiebedarf jedoch 24 Stunden am Tag gedeckt werden muss, sollte die Leistung der Wärmepumpe ggf. entsprechend erhöht werden:

Leistung der Wärmepumpe = Gebäudewärmebedarf x Dimensionierungsfaktor

Für den Dimensionierungsfaktor gilt:

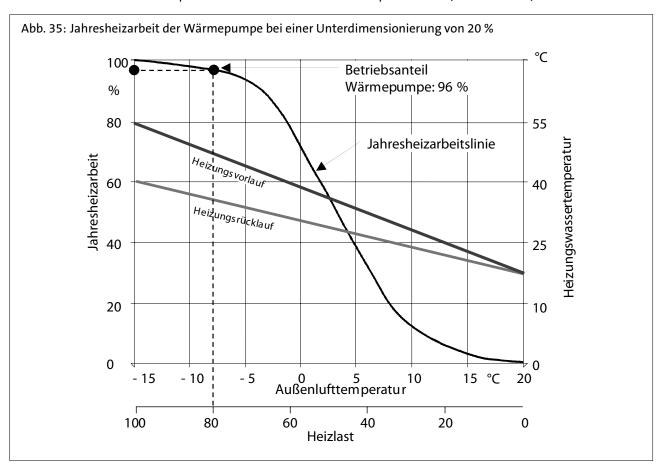
Tab. 17: Dimensionierungsfaktor

| Tägliche VNB-Sperrzeit in Stunden | Dimensionierungsfaktor |
|-----------------------------------|------------------------|
| 6 | 1,3 |
| 4 | 1,2 |
| 2 | 1,1 |

7.9.9 Laufzeit der Wärmepumpe

Da die Wärmepumpe im Rahmen der Betriebsbedingungen immer mit konstanter Leistung betrieben wird, ist eine Leistungserhöhung zum Ausgleich der VNB-Sperrzeiten kritisch zu hinterfragen. Wird die Wärmepumpe bei einer VNB-Sperrzeit von 4 Stunden (Dimensionierungsfaktor: 1,2) lediglich auf die erforderliche Nennwärmeleistung ausgelegt, entspricht dieses einer Unterdimensionierung von rund 20 %. Die Wärmepumpe kann ohne elektrische Nachheizung somit nur etwa 80 % des erforderlichen Wärmebedarfs decken. Dieser erforderliche Wärmebedarf wird jedoch nur an wenigen, sehr kalten Tagen im Jahr benötigt. Somit können ca. 96 % der Jahresheizarbeit mit 80 % der erforderlichen Wärmeleistung gedeckt werden. Für die verbleibenden 4 % der Jahresheizarbeit bzw. für die verbleibenden 20 % der Wärmeleistung ist bei den BLW NEO B 1 Elektroheizeinsatz in der Hydrobox oder dem ETG Luft mit 6 kW nutzbar.

Dem Stromverbrauch für die Nachheizung stehen einige Vorteile gegenüber. Durch die kleinere Wärmepumpe wird die Laufzeit verlängert, es sind weniger Anlaufvorgänge erforderlich. Dies wirkt sich positiv auf die Lebensdauer des Kompressors aus (siehe Bivalenz).



7.10 Trinkwassererwärmung

Die oft geforderten Warmwassertemperaturen von 55–60 °C liegen an der oberen Einsatzgrenze der Wärmepumpen. Grundsätzlich ist die Abdeckung des Warmwasserbedarfs mit der Wärmepumpe möglich.

Die Anwendung mit einem Kombispeicher (Heizungsspeicher mit integrierter Trinkwassererwärmung) bietet eine gute Lösung: Das Warmwasser wird mit der BLW NEO B vorgewärmt. Eine ggf. erforderliche Temperaturanhebung kann direkt elektrisch oder mittels Solar-Unterstützung erfolgen. Deshalb ist zu prüfen, ob das Warmwasser permanent oder nur zeitweise auf diesem Temperaturniveau gehalten werden muss.

Bei der Anwendung eines Warmwasserbeistellspeichers ist auf eine genügende Wärmetauscherfläche zu achten. Dabei müssen Wassermenge, Temperaturdifferenz sowie Leistung des Kondensators berücksichtigt werden.

7.11 Auslegung mit N_L-Zahl

Die zur Auslegung von Trinkwassererwärmern übliche N_L-Zahl kann bei Wärmepumpen nicht angesetzt werden, da die Wärmepumpe nicht mit den für die N_L-Zahl benötigten 80 °C in die Heizschlange des Trinkwassererwärmers fährt.

Tab. 18: Auswahlmatrix Trinkwassererwärmer

| Wärmepumpe | EAS-W 300 B | EAS-W 380 B | EAS-W 470 B | EAS-WS 380 B | EAS-WS 470 B |
|--------------|-------------|-------------|-------------|--------------|--------------|
| BLW NEO 8 B | x | x | | x | |
| BLW NEO 12 B | | x | х | | х |
| BLW NEO 18 B | | | х | | х |

Für die Dimensionierung von Trinkwasserspeichern in Verbindung mit Wärmepumpen ist die Wärmetauscherfläche des Trinkwassererwärmers entscheidend. Da die Wärmepumpe mit einem Temperaturunterschied Vorlauf zu Rücklauf von nur 8 K arbeitet, muss der Wärmetauscher des Trinkwassererwärmers entsprechend groß sein.

Als Faustformel dient folgende Auslegung: 0,25 m² Tauscherfläche pro kW Heizleistung

Ein weiterer wichtiger Punkt bei der Auslegung ist die Wiederaufheizzeit des Trinkwassererwärmers durch die Wärmepumpe. Der Trinkwassererwärmer sollte durch die Wärmepumpe in max. 2 Stunden aufgeheizt werden können.

Auch z. B. Duschen mit hohen Wasserverbräuchen müssen berücksichtigt werden. Wenn z. B. für einen Duschvorgang bereits der gesamte Warmwasservorrat erschöpft wird, muss der Wärmepumpe die Möglichkeit gegeben werden, diesen wieder zu erwärmen.

7.12 Pufferspeicher

Bei jeder Speichereinbauart ist sicherzustellen, dass die gesamte Leistung der Wärmepumpe stets abgenommen wird. Die Einbindung eines technischen Speichers oder Wärmespeichers ist bei Wärmeabgabesystemen mit geringer Trägheit (z. B. Radiatorheizung) generell einzuplanen. Er sorgt für folgende Betriebsbedingungen wie:

- Leistungsüberschüsse der Wärmepumpe werden aufgenommen.
- Die Schalthäufigkeit der Wärmepumpe wird reduziert (Verlängerung der Lebensdauer des Verdichters).
- VNB-Sperrzeiten werden überbrückt.
- Mehrere Heizkreisanschlüsse werden ermöglicht.

Auf einen Pufferspeicher kann verzichtet werden, wenn

- eine Fußbodenheizung ohne Einzelraumregelung vorliegt und die Heizkreise ausreichend groß dimensioniert sind (Achtung: EnEV beachten!),
- das Heizwasservolumen größer als 25 Liter pro kW Heizleistung ist,
- eine gute Speicherfähigkeit des Wärmeabgabesystems (Fußbodenheizung mit Auslegung < 40 °C) besteht.

Sind in den Übergangszeiten nur einige Heizkreise geöffnet, kommt es zu einem Druckanstieg und ein großer Teil des Heizwassers fließt über das Überströmventil ab. In diesem Fall bekommt die Wärmepumpe warmes Rücklaufwasser und schaltet ab, obwohl einige Heizkreise evtl. noch nicht ausreichend mit Wärme versorgt wurden. Hier kann durch einen im Rücklauf eingebundenen Pufferspeicher eine ausreichende Laufzeit der Wärmepumpe erreicht werden.

Die Größe des Pufferspeichers ist abhängig von der maximalen Heizleistung und der maximalen zulässigen Einschalthäufigkeit der Wärmepumpe. Als Richtwert können ca. 25 Liter pro Kilowattstunde Heizleistung angenommen werden.

Für eine Wärmespeicherung zur Überbrückung der VNB-Sperrzeiten können ca. 50 Liter pro Kilowattstunde Heizleistung angenommen werden.

Die Abdeckungszeit (ohne Berücksichtigung der Eigenspeicherkapazität des Heizsystems) des Wärmebedarfs mit einem Pufferspeicher z. B. bei einer VNB-Sperrung kann wie folgend berechnet werden:

$$t = \frac{V \times c \times \Delta T}{Q_h \times 3600}$$

ΔT = Temperaturdifferenz Heizkreis

c = 4,18 in kJ/kg K (spez. Wärmekapazität von Wasser)

t = Überbrückungszeit in Stunden

Q_h = Heizleistung in kW

V = Speicherinhalt in Liter

Tab. 19: Auswahlmatrix Pufferspeicher, ohne Überbrückung der VNB-Sperrzeiten!

| | PSW 100 | PSW 300 B | PSW 500 B |
|--------------|-------------|-------------|-------------|
| Wärmepumpe | Luft/Wasser | Luft/Wasser | Luft/Wasser |
| BLW NEO 8 B | x | х | |
| BLW NEO 12 B | x | х | х |
| BLW NEO 18 B | | x | х |

7.13 Umwälzpumpen

Für die Auslegung der Umwälzpumpen ist die von der BLW NEO B vorgeschriebene Verdampferund Kondensatordurchflussmenge konstant einzuhalten.

Die BLW NEOB kann die Kondensatorpumpen über ein PWM-Signal selbstständig auf ein eingestelltes Delta T einstellen.

7.14 Überströmventil

Bei Heizsystemen mit variablem oder absperrbarem Heizwasserdurchfluss (z. B. Thermostatventile) muss zwingend ein Überströmventil nach der Umwälzpumpe eingebaut werden. Dies sichert den Mindestheizwasserdurchfluss durch die Wärmepumpe und verhindert häufiges Takten, das zu Störungen führen kann. Das Überströmventil muss richtig dimensioniert und eingestellt werden.

Einstellen des Überströmventils

Schließen Sie alle Heizkreise, die auch im Betrieb geschlossen sein könnten. Es muss vom Volumenstrom der ungünstigste Betriebspunkt eingestellt sein. Ein Heizkreis (z. B. Bad) muss geöffnet bleiben! Jetzt wird das Überströmventil auf die errechnete Temperaturspreizung eingestellt.

Errechnung der Temperaturspreizung: Aus den Leistungskurven wird die tatsächliche Leistung $[Q_{WP}]$ der BLW NEO B bei der vorhandenen Außentemperatur bestimmt. Aus den technischen Daten wird der Nennvolumenstrom [I/h] abgelesen.

Die spezifische Wärmekapazität von Wasser = 1,163 Wh/kg K. Eingesetzt in die Formel:

$$\Delta T = \frac{Q_{WP} \text{ in W}}{1,163 \text{ Wh/kg K} * 1000 \text{ kg}}$$

7.15 Hydraulische Einbindung

Zu jeder Wärmepumpe bieten wir verschiedene hydraulische Grundkonzepte. Die Einbindung nach diesen Varianten gewährleistet einen einwandfreien und sicheren Betrieb. Bevor der Anschluss der Wärmepumpe erfolgt, muss die gesamte Verrohrung der Anlage bei Neu- und Altanlagen gründlich gespült werden. Rückstände, die in den Heizungsrohren zurückbleiben, können zu Schäden an den Wärmetauschern, der Kondensatorpumpe und damit zu Betriebsstörungen der BLW NEO B führen.

BRÖTJE empfiehlt, einen Magnetitabscheider im Heizungsrücklauf einzubauen, um die Hocheffizienzpumpe und die Wärmetauscher zu schützen.

Wichtig: Beim Anschluss von Wärmeerzeugern an Fußbodenheizungen mit Kunststoffrohr, das nicht sauerstoffdicht gemäß DIN 4726 ist, müssen Wärmetauscher zur Anlagentrennung eingesetzt werden. Generell sind die VDI 2035 und die Herstellervorgaben zur Konditionierung des Heizungsfüll- und -ergänzungswassers zu beachten!

Regelungstechnik

8. Regelungstechnik

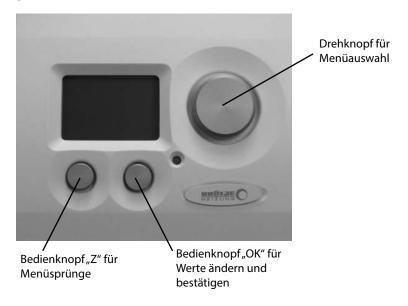
8.1 Lieferumfang des NEO-Systemreglers

Zum Lieferumfang der BLW NEO B und BSW NEO gehört ein integrierter Systemregler mit großem beleuchteten Display und Klartextanzeige. Das Regelsystem umfasst die vollelektronische Wärmepumpen- und Heizkreisregelung. Durch den Systemregler erfolgt die Bedienung der Wärmepumpe. Es werden alle erforderlichen Parameter der Wärmepumpe entsprechend dem Einsatzort programmiert.

Die Heizkurven für 1 Pumpenheizkreis und 2 Mischerheizkreise können individuell eingestellt werden. Weiterhin besteht die Möglichkeit, Heiz- und Absenkphasen individuell für diese Heizkreise einzustellen. Die Vorgabe einer Trinkwassertemperatur ist ebenfalls über den Systemregler möglich. Der Systemregler dient zur Inbetriebnahme, Einstellung und Regelung der Wärmepumpe. Das Diagnosesystem übernimmt die Überwachung, Auswertung und Anzeige aller Betriebszustände und Funktionen.

Der integrierte Systemregler kann bis zu 7 Schaltzeiten pro Tag verwalten. Ein 2. Mischerheizkreis kann ebenfalls über den integrierten Systemregler mit eigenem Zeitprogramm und eigener Heizkennlinie geregelt werden.

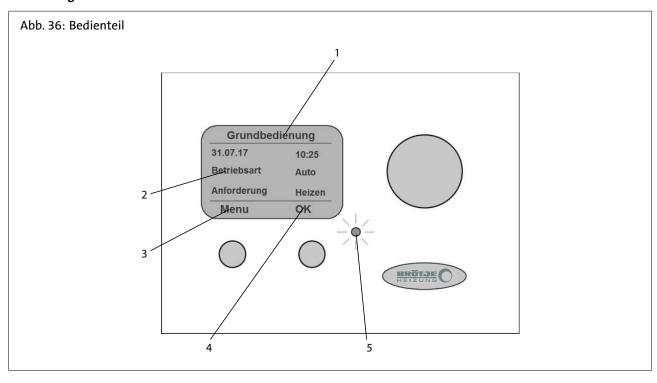
Weitere Informationen zu dem genannten regelungstechnischen Zubehör finden Sie auf den folgenden Seiten.



Das Menü kann mit 3 Elementen gesteuert werden:

- Für Menüsprünge in die vorherige Ebene bzw. zum Verlassen der derzeitigen Ebene wird der linke Knopf "Z" gedrückt.
- Zum Bestätigen und Ändern von Werten wird der rechte Knopf "OK" verwendet. Die Menüauswahl wird mit dem Drehknopf rechts gesteuert.
- Für Informationen zum gerade aktuellen Thema auf den Drehknopf drücken.

8.2 Anzeigen



| Pos. | Bezeichnung | Status | Bedeutung |
|------|--------------------------------------|---------------|-----------------------|
| 1 | Grafik-Display, beleuchtet | | |
| 2 | Betriebsart der Wärmepumpe | | |
| 3 | Menüsprünge | | |
| 4 | "OK" für Werte ändern und bestätigen | | |
| 5 | LED, dreifarbig | gelb | Stand-by |
| | | gelb blinkend | Zeitverzögerung |
| | | grün | Wärmepumpe in Betrieb |
| | | rot | Störung |
| | | LED dunkel | keine Spannung |

8.3 Funktionsumfang des Systemreglers

Tab. 20: Übersicht

| Grundausstattung/Funktion | Hinweise |
|---|--|
| Integrierter Systemregler und Diagnosesystem mit hinterleuchtetem Display und Klartextanzeige | |
| Temperaturregelung Wärmepumpe | |
| konstant | ohne Außentemperaturfühlereinfluss z.B. Handbetrieb |
| witterungsgeführt gleitend | mit Außentemperaturfühler (Lieferumfang BLW NEO B und BSW NEO) |
| werksseitig eingestellte Heizkurve für Fußboden- heizung | Die Heizkurve wird über drei Punkte definiert Die Wärmepumpe regelt auf die Rücklauftemperatur Werkseinstellung: RL Soll 22 °C bei 18 °C Außentemperatur (einstellbar) RL Soll 27 °C bei 0 °C Außentemperatur (einstellbar) RL Soll 30 °C bei -15 °C Außentemperatur (einstellbar) |

Regelungstechnik

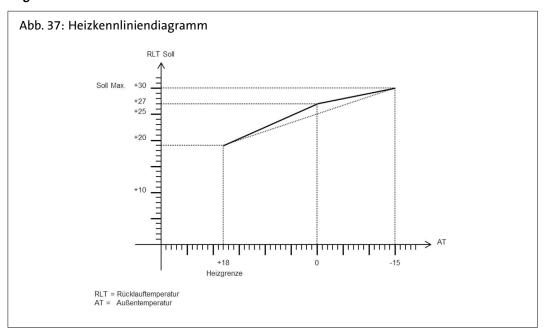
| Wärmer-/Kälter-Korrektur manuelle Heizkurvenanhebung oder Absenkung der H nie um ±3 °C im Modus "Dauerbetrieb" und "Absenkun Heizkreis 1 (Pumpenheizkreis) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik Heizkreis 2 (Mischerheizkreis) nur mit Zubehör (NEO-RMZ 1 erforderlich) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
|--|-----------|
| Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung Heizkreis 2 (Mischerheizkreis) nur mit Zubehör (NEO-RMZ 1 erforderlich) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung Heizkreis 2 (Mischerheizkreis) nur mit Zubehör (NEO-RMZ 1 erforderlich) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung Heizkreis 2 (Mischerheizkreis) nur mit Zubehör (NEO-RMZ 1 erforderlich) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik Heizkreis 2 (Mischerheizkreis) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Heizkreis 2 (Mischerheizkreis) Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Fernbedienung nur mit Raumgerät* Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| (Regelung über gemischte Außentemperatur) Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| | |
| 11 1 1 2 (A) 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | |
| Heizkreis 3 (Mischerheizkreis) nur mit Zubehör (NEO-RMZ 2 erforderlich) | |
| Wochenprogramm 7 Schaltzeiten pro Tag | |
| Fernbedienung nur mit Raumgerät* | |
| Berücksichtigung von Temperaturschwankungen (Regelung über gemischte Außentemperatur) | |
| Tages-Heizgrenzautomatik automatische Sommer-/Winter-Umschaltung | |
| Trinkwassererwärmung | |
| Vorrang absolut | |
| mit 3-Wege-Umschaltventil integriert in der BLW NEO B und BSW NEO | |
| Ansteuerung 2. Wärmeerzeuger (E-Heizstab) in Regelung integriert | |
| Pumpennachlauf | |
| Funktion Trinkwasser-Zirkulationspumpe | |
| Anti-Legionellenfunktion | |
| Sonstige Funktionen | |
| Frostschutz für Wärmepumpe, Wärmequellenanlage, Gebäude u wasserspeicher | nd Trink- |
| Wiederanlaufverzögerung | |
| SG Ready nur mit Zubehör (NEO-RKM erforderlich) Eine Möglichkeit für Energieversorgungsunternehi Wärmepumpe lastabhängig ein- oder auszuschalten. | men, die |
| PV-Kontakt nur mit Zubehör (NEO-RKM erforderlich) Über einen Kontakt vom Wechselrichter kann die Wäri eingeschaltet werden. Es wird eine Zwangsladung Ti cher und Pufferspeicher ausgelöst. | |
| * Zubehör | ' |

8.4 SG Ready

Was bedeutet SG Ready (Smart Grid Ready)?

SG Ready bedeutet, dass der Versorgungs-Netzbetreiber eine Wärmepumpe nicht nur wie bisher üblich bei Sperrzeiten abschalten kann, sondern dass er die Wärmepumpen bei Überkapazität im Netz auch einschalten kann. Zur Realisierung benötigt die Regelung der Wärmepumpe 2 Kontakte, die definiert geschaltet werden.

8.5 Heizkennliniendiagramm



Die Heizkurvensteilheit beschreibt das Verhältnis von Wärmeerzeuger- bzw. Rücklauftemperaturänderung zur Außentemperaturänderung und bezieht sich auf die in der Wärmebedarfsberechnung zugrunde gelegte tiefste Außentemperatur. Die Vorlauftemperatur liegt um die in der Regelung eingestellte Spreizung (in der Regel 5 K) höher.

Das ergibt in diesem Fall eine Vorlauftemperatur bei -15 °C Außentemperatur von 35 °C. Eine Verstellung der Heizkurve sollte grundsätzlich nur in kleinen Schritten und hinreichend langen Zeitabständen erfolgen, damit sich ein Beharrungszustand einstellen kann. Empfohlen werden Korrekturen in Schritten von 1–2 Kelvin nach jeweils 1 bis 2 Tagen.

Zur Beobachtung der Raumtemperatur sollte der am häufigsten belegte Wohnraum herangezogen werden. Während der Einregulierungsphase dürfen zusätzliche Fremdwärmequellen wie Kamine, Kachelöfen usw. nicht in Betrieb genommen werden. Während der Beobachtung sollte auf übermäßiges Lüften (Fenster auf Kipp) verzichtet werden, um den Einregulierungsprozess nicht zu stören.

Bei korrekt eingestellter Heizkurve bleibt die eingestellte Raumtemperatur bei allen Außentemperaturen konstant.

8.6 Regelungsmodul Mischer Zone 1 (NEO-RMZ 1)

Das Regelungsmodul Mischer Zone 1 ist für den Einbau in das zentrale Regel- und Diagnosesystem für BRÖTJE Wärmepumpen vorgesehen. Es können 1 Heizkreispumpe, 1 Mischer und 1 Anlegefühler angeschlossen werden.

Die Bedienung erfolgt über den integrierten Systemregler der Wärmepumpe.

Inkl.:

- Regelungsmodul Mischer
- Fühler
- Anschlusskabel mit Steckverbindern
- Dokumentation

Das Regelungsmodul Mischer Zone 1 ist einsetzbar als Mischermodul für einen zusätzlichen Mischerheizkreis.



Regelungstechnik

8.7 Regelungsmodul Mischer Zone 2 (NEO-RMZ 2)

Das Regelungsmodul Mischer Zone 2 ist für den Einbau in das zentrale Regel- und Diagnosesystem für BRÖTJE Wärmepumpen vorgesehen. Es können 1 Heizkreispumpe, 1 Mischer und 1 Anlegefühler angeschlossen werden. In den Systemregler können max. 2 Regelungsmodule Mischer eingebaut werden.

Die Bedienung erfolgt über den integrierten Systemregler der Wärmepumpe.

Inkl.

- Regelungsmodul Mischer
- Fühler
- Anschlusskabel mit Steckverbindern
- Dokumentation

Das Regelungsmodul Mischer Zone 2 ist einsetzbar als Mischermodul für einen zusätzlichen Mischerheizkreis.



NEO-RMZ 2

Bestell-Nr.: 7697924

8.8 Regelungsmodul Temperaturdifferenz (NEO-RMT)

Das Regelungsmodul Temperaturdifferenz ist für den Einbau in das zentrale Regel- und Diagnosesystem für BRÖTJE Wärmepumpen vorgesehen. Es können bis zu 2 Pumpen und 1 Fühler angeschlossen werden. Die Differenz wird zwischen dem angeschlossenen Fühler und einem Speicherfühler (Puffer/TWW) gebildet und zur Umladung genutzt.

Die Bedienung erfolgt über den integrierten Systemregler der Wärmepumpe.

Inkl.:

- Regelungsmodul Temperaturdifferenz
- Kollektorfühler
- Anschlusskabel mit Steckverbindern
- Dokumentation

Das Regelungsmodul Temperaturdifferenz ist einsetzbar als Temperaturdifferenzregler für eine Speicherumladung oder Speicherbeladung.



NEO-RM

Bestell-Nr.: 7697925

8.9 Regelungs-Kommunikationsmodul (NEO-RKM)

Kommunikationszentrale für den Datenaustausch mit NEO-Wärmepumpensystem. Zur Montage im ISR UWG oder zum Einbau in das zentrale Regel- und Diagnosesystem der NEO-Wärmepumpen auf DIN-Schiene. Das NEO-RKM dient zur Kommunikation in verschiedenen Anwendungsfällen. Die Spannungsversorgung erfolgt über das im zentralen Regelsystem vorhandene 24-V-Netzteil. Max. 1 Regelungs-Kommunikationsmodul kann pro NEO-RWP verbunden werden. Die Konfiguration des NEO-RKM erfolgt durch den direkten Zugriff über Ethernet oder im Heimnetzwerk via Internet-Browser. Auf Windows-Geräten ist die Installation des Bonjour-Clients erforderlich.

Leistungen und Funktionen:

- SG Ready-Funktion
- Browserzugriff im lokalen Heimnetzwerk
- Anforderungen durch PV-Wechselrichter
- Modbus-IP oder -RTU-Kommunikation (als Modbus-Slave)
 Hinweis: Die SG Ready-Funktion und die Funktion zur Anforderung durch PV-Wechselrichter können nicht gleichzeitig genutzt werden.

Anschlüsse:

- RS-232 für NEO-RWP-Anschluss mit Schraubstecker
- 2 potenzialfreie Eingänge (digitale Eingänge)
- RJ45 (lokaler Netzwerkzugriff oder Modbus-IP)
- 2 RS-485-Schnittstellen für Modbus-RTU (A+, B-, GND) mit Schraubstecker

Inkl.:

- NEO-RKM
- RKM-Anschluss-Set
- Stecker

Optionales Zubehör:

- ISR UWG



NEO-RKM

Bestell-Nr.: 7697899

8.10 Raumbediengerät NEO (NEO RGN)

Das Raumbediengerät NEO ist für den Anschluss an das zentrale Regel- und Diagnosesystem für BRÖTJE Wärmepumpen vorgesehen. Bei Einsatz des NEO RGN (Zubehör) ist die ferngesteuerte Einstellung aller am Grundgerät einstellbaren Reglerfunktionen möglich. Die Verbindung des Raumgeräts NEO RGN mit der Reglereinheit erfolgt über eine vieradrige Leitung.

Das Raumregelgerät NEO RGN ist als Raumgerät zur Fernbedienung der BLW NEO B und BSW NEO konzipiert.

Inkl.:

- Raumbediengerät NEO
- Dokumentation

Das Raumbediengerät NEO ist einsetzbar als Fernbedienung des Systemreglers.



NEO RGN

Bestell-Nr.: 7697901

9. Anforderungen an das Heizungswasser

9.1 Informationen zur Behandlung und Aufbereitung des Füll-, Ergänzungs- und Heizwassers

Dieses Kapitel erläutert, welche Bedingungen an das Füll-, Ergänzungs- und Heizwasser beim Einsatz von BRÖTJE Wärmeerzeugern gestellt werden. Beachten Sie bitte alle in diesem Kapitel angegebenen Hinweise, da bei Nichtbeachtung die Gewährleistung und Garantie erlischt.



Wichtig

Bitte beachten Sie, dass der Gas-Brennwertkessel einen Aluminium-Silicium-Wärmetauscher besitzt!

9.2 Schutz des Wärmeerzeugers

Störungen im Heizkreis durch Korrosion oder Kalkablagerungen führen zu einer Wirkungsgradverringerung und Funktionseinschränkung des Wärmeerzeugers. Die Füllwasserqualität hat bestimmte Anforderungen zu erfüllen. Treffen Sie deshalb in bestimmten Fällen Vorsorgemaßnahmen.

- Bei Anlagen mit Fußbodenheizung und nicht sauerstoffdichtem Rohr ist eine Systemtrennung des Wärmeerzeugers und anderer korrosionsgefährdeter Anlagenbestandteile einzusetzen.
- Heizungsanlagen, in die ein BRÖTJE Wärmeerzeuger eingebaut werden soll, sind nach DIN 4751-2 als geschlossene Heizungsanlage mit Membranausdehnungsgefäß auszulegen.
- Der direkte Anschluss eines BRÖTJE Wärmeerzeugers an eine "offene" Heizungsanlage ist nicht gestattet. Auch hier ist eine Systemtrennung einzusetzen. Bei "offenen" Anlagen wird durch die Verbindung zur Außenluft Sauerstoff in einem Umfang aufgenommen, der zur Korrosion in der Heizungsanlage führt. Weiterhin wird das Ziel einer konsequenten Energieeinsparung durch den zusätzlichen Wärmeverlust über das "offene" Ausdehnungsgefäß nicht erreicht. Schwerkraftanlagen mit "offenem" Ausdehnungsgefäß entsprechen nicht dem heutigen Stand der Technik.

9.3 Anforderungen an das Heizungswasser



Achtung! Anforderung der Heizwasserqualität beachten!

Die Anforderungen an die Heizwasserqualität sind gegenüber früher gestiegen, da sich die Anlagenbedingungen geändert haben:

- geringerer Wärmebedarf,
- Einsatz von Kaskaden in größeren Objekten,
- vermehrter Einsatz von Pufferspeichern in Verbindung mit Solarthermie und Festbrennstoffkesseln und Wärmepumpen,
- stromerzeugende Heizungen,
- Speicherladesysteme u. Ä.

Im Vordergrund steht dabei stets, die Anlagen so auszuführen, dass sie lange Zeit ohne Störungen sicher ihren Dienst leisten.

Es gelten in Anlehnung an die VDI-Richtlinie 2035 Blatt 1 folgende Anforderungen an die Heizwasserqualität des gesamten Kreislaufs. Bei Sanierungsmaßnahmen ist es nicht ausreichend, lediglich Teilabschnitte nach VDI 2035 zu befüllen.

- Der pH-Wert des Heizungswassers im Betrieb muss zwischen 8,2 und 10,0 liegen. Bei Einsatz von Aluminium-Silicium-Wärmetauschern ist der obere pH-Wert auf 9,0 beschränkt. Es kann dem Füll- und Ergänzungs- und/oder dem Kreislaufwasser ein Korrosionsschutzinhibitor hinzugegeben werden. Herstellerangaben müssen zwingend eingehalten werden!
- Das Wasser muss frei sein von sedimentierenden Stoffen und darf keine Fremdkörper wie Schweißperlen, Rostpartikel, Zunder, Schlamm oder andere sedimentierende Stoffe enthalten. Bei Erstinbetriebnahme ist die Anlage so lange zu spülen, bis klares Wasser aus der Anlage kommt. Beim Spülen der Anlage ist darauf zu achten, dass der Wärmetauscher des Wärmeerzeugers nicht durchströmt wird und die Heizkörperthermostate abgenommen und die Ventileinsätze auf maximalen Durchfluss gestellt werden.

Grundsätzlich reicht Wasser in Trinkwasserqualität aus, es muss aber geprüft werden, ob das an der Anlage vorhandene Trinkwasser hinsichtlich Härtegrad und korrosionsfördernder Wasserbestandteile zur Befüllung der Anlage geeignet ist (siehe Anforderungen der VDI 2035). Sollte dies nicht der Fall sein, so sind verschiedene Maßnahmen möglich.

Bei Nichteinhaltung der vorgegebenen Maßnahmen, der notwendigen Werte oder bei fehlender Dokumentation sind Gewährleistungsansprüche ausgeschlossen!

9.3.1 Zugabe eines Produkts zur Behandlung des Füll-, Ergänzungs- und Heizwassers

BRÖTJE empfiehlt den Einsatz des BRÖTJE AguaSave H Plus Vollschutzprodukts. Bei stationärem Einsatz der BRÖTJE AguaSave-Module wird der notwendige Produktanteil im Kreislauf dauerhaft sichergestellt.



Achtung!

Werden **Produkte** anderer Hersteller eingesetzt, ist es wichtig, die Herstellerangaben zu beachten. Besteht in Sonderfällen ein Bedarf an Additiven in gemischter Anwendung, z. B. Härtestabilisator, Frostschutzmittel, Dichtmittel etc., ist darauf zu achten, dass die Mittel untereinander verträglich sind und der geforderte pH-Wert im Kreislauf weiterhin eingehalten wird. Vorzugsweise sind Mittel vom gleichen Hersteller zu verwenden.

- Achten Sie darauf, dass die elektrische Leitfähigkeit des Füllwassers unter Zugabe eines Inhibitors den Herstellerangaben bei der jeweiligen Dosierrate entspricht.
- Im Kreislauf darf die elektrische Leitfähigkeit, auch nach längerer Laufzeit, ohne Erhöhung der Dosierung nicht signifikant (+ 100 μS/cm) ansteigen.
- Es ist sicherzustellen, dass im Kreislauf ein pH-Wert zwischen 8,2 und 10,0 (bei Aluminium-Silicium 8,2 und 9,0) dauerhaft eingehalten wird!
- Durch die Zugabe des Vollschutzmittels BRÖTJE AguaSave H Plus (SAV VSP) und die Einhaltung der geforderten Füllwasserqualitäten, siehe Tabelle Wasserseitige Vorgaben für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen, kann der pH-Wert-Bereich für alle im System befindlichen Metalle auf 7,0 bis 10,0 erweitert werden.
- Kontrolle des pH-Wertes, der elektrischen Leitfähigkeit sowie des Produktgehalts des Kreislaufwassers muss nach 10 Wochen Betriebszeit oder nach Herstellerangabe und dann jährlich erfolgen.
- Die gemessenen Werte sind im Anlagenbuch zu dokumentieren (Dokumentationspflicht nach VDI 2035).

Es bestehen keinerlei Gewährleistungsrechte oder Garantien bei Schäden, die durch den Einsatz von Additiven anderer Hersteller verursacht wurden!

9.3.2 Enthärtung/Teilenthärtung

Verwendung einer Enthärtungsanlage zur Aufbereitung des Füllwassers, Vermeidung von Schäden durch Kesselsteinbildung.

- Grundsätzlich kann ein teilenthärtetes Füllwasser nach der Tabelle aus der VDI 2035 verwendet werden.
- Der pH-Wert des Kreislaufwassers im Betrieb muss zwischen 8,2 und 10,0 liegen. Bei Einsatz von Aluminium-Silicium-Wärmetauschern ist der obere pH-Wert auf 9,0 beschränkt.
- Unter verschiedenen Bedingungen stellt sich eine Eigenalkalisierung des Anlagenwassers ein (Anstieg des pH-Wertes durch Kohlensäureausgasung).
- Eine Messung des pH-Wertes direkt nach der Inbetriebnahme ist aufgrund der Eigenalkalisierung nicht sinnvoll und sollte frühestens nach 10 Wochen und spätestens im Rahmen der nächsten Wartung erfolgen.
- Kontrolle des pH-Wertes, der elektrischen Leitfähigkeit und der Gesamthärte des Heizwassers muss jährlich erfolgen.
- Die gemessenen Werte im Anlagenbuch dokumentieren (Dokumentationspflicht nach VDI 2035).



Hinweis

Eine Enthärtungsanlage reduziert Calcium und Magnesium, um Steinbildung zu verhindern. Es werden keine korrosiv wirkenden Wasserbestandteile reduziert/entfernt.

Tab. 21: Richtwerte der VDI 2035

| | Summe Erdalkalien in mol/m³ (Gesamthärte in °dH) spezifisches Anlagenvolumen in l/kW Heizleistung *) | | | |
|---|---|---------------|--------------|--|
| Gesamtheizleistung in kW | | | | |
| | ≤ 20 | > 20 bis ≤ 40 | > 40 | |
| ≤ 50 spezifischer Wasserinhalt Wärmeerzeuger ≥ 0,3 l je kW **) | keine | ≤ 3,0 (16,8) | | |
| ≤ 50 spezifischer Wasserinhalt Wärmeerzeuger < 0,3 l je kW **) z. B. Umlaufwasserheizer) und Anlagen mit elektrischen Heizelementen | ≤ 3,0 (16,8) | ≤ 1,5 (8,4) | < 0,05 (0,3) | |
| > 50 bis ≤ 200 | ≤ 2,0 (11,2) | ≤ 1,0 (5,6) | | |
| > 200 bis ≤ 600 | ≤ 1,5 (8,4) | (0.05 (0.3) | | |
| > 600 | ≤ 0,05 (0,3) | < 0,05 (0,3) | | |
| leizwasser, heizleistungsunabhängig | | | | |
| Betriebsweise | elektrische Leitfähigkeit in μS/cm | | | |
| salzarm ***) | > 10 bis ≤ 100 | | | |
| salzhaltig | > 100 bis ≤ 1.500 | | | |
| | | Aussehen | | |
| | klar, frei von sedimentierenden Stoffen | | | |
| Werkstoffe in der Anlage | pH-Wert | | | |
| ohne Aluminiumlegierungen | 8,2 bis 10,0 | | | |
| mit Aluminiumlegierungen | | 8,2 bis 9,0 | | |

^{*)} Zur Berechnung des spezifischen Anlagenvolumens ist bei Anlagen mit mehreren Wärmeerzeugern die kleinste Einzelheizleistung einzusetzen.

9.3.3 Vollentsalzung/Teilentsalzung

Verwendung einer Entsalzungsanlage zur Aufbereitung des Füllwassers.

- Grundsätzlich kann vollentsalztes Wasser (VE-Wasser) oder teilentsalztes Wasser zur Befüllung eingesetzt werden.
- Stellen Sie sicher, dass im Kreislauf ein pH-Wert zwischen 8,2 und 10,0 (bei Aluminium-Silicium 8,2 und 9,0) dauerhaft eingehalten wird!
- Durch die Zugabe des Vollschutzmittels BRÖTJE AguaSave H Plus (SAV VSP) und die Einhaltung der geforderten Füllwasserqualitäten, siehe Tabelle *Wasserseitige Vorgaben für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen*, kann der pH-Wert-Bereich für alle im System befindlichen Metalle auf 7,0 bis 10,0 erweitert werden.
- Eine Messung des pH-Wertes direkt nach der Inbetriebnahme ist aufgrund der Eigenalkalisierung nicht sinnvoll und sollte frühestens nach 10 Wochen und spätestens im Rahmen der nächsten Wartung erfolgen.
- Kontrolle des pH-Wertes und der elektrischen Leitfähigkeit des Heizwassers muss jährlich erfolgen.
- Die Entsalzung des Füll- und Ergänzungswassers zu vollentsalztem (VE-)Wasser ist nicht zu verwechseln mit einer Enthärtung auf 0 °dH. Bei der Enthärtung bleiben die korrosionswirkenden Salze im Wasser enthalten.

^{**)} Bei Anlagen mit mehreren Wärmeerzeugern mit unterschiedlichen spezifischen Wasserinhalten ist der jeweils kleinste spezifische Wasserinhalt maßgebend.

^{***)} Für Anlagen mit Aluminiumlegierungen ist die Vollenthärtung nicht empfohlen.



Hinweis:

Für Weitere Informationen für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen siehe Tabelle *Wasserseitige Vorgaben für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen*.

9.3.4 Verwendung einer BRÖTJE AguaSave Wasseraufbereitungsanlage (Teilentsalzung + vollautomatische Zugabe von Vollschutzmittel)

Neben den genannten Möglichkeiten zur Wasseraufbereitung und -behandlung im Abschnitt Vollentsalzung/Teilentsalzung empfiehlt BRÖTJE die Erstbefüllungen von Kreisläufen sowie Ergänzungsbefüllungen jeglicher Art mit den BRÖTJE Wasseraufbereitungsmodulen AguaSave. Bei Einsatz dieser Geräte wird ein Wassermilieu geschaffen, welches einen Korrosionsschutz aller Anlagenkomponenten (hierzu gehören auch Hocheffizienzpumpen, Plattenwärmetauscher und Wärmeerzeuger) sowie die Verhinderung aller möglichen Ausfällungen bietet. Des Weiteren wird ein Überfahren der Entsalzungspatronen verhindert und der mögliche pH-Wert-Bereich wird für alle im System befindlichen Metalle erweitert.

- Bei Einsatz eines AguaSave-Moduls zur Befüllung von Heizungs- und Kältekreisläufen entsteht ein teilentsalztes Füllwasser mit mengenproportionaler Zugabe des Vollschutzmittels BRÖTJE AguaSave H Plus (SAV VSP). Hierdurch kann der pH-Wert-Bereich für alle im System befindlichen Metalle auf 7,0 bis 10,0 erweitert werden.
- Achten Sie darauf, dass die Werte in der Tabelle Wasserseitige Vorgaben für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen eingehalten werden.
- Kontrolle des pH-Wertes, der elektrischen Leitfähigkeit und des Vollschutzmittelanteils des Kreislaufwassers muss nach 10 Wochen Betriebszeit und dann jährlich erfolgen.
- Die gemessenen Werte im Anlagenbuch dokumentieren (Dokumentationspflicht nach VDI 2035).
- Zur Schließung der Beweiskette im Gewährleistungsfall empfiehlt BRÖTJE eine Analyse des Rohwassers, des Füllwassers, des Heizwassers zur Inbetriebnahme, des Heizwassers nach 10 Wochen Betriebszeit und zur jährlichen Wartung der Anlagentechnik.

Hinweis:

Für einen Schnelltest der einzuhaltenden Werte (Gesamthärte, elektrische Leitfähigkeit, pH-Wert, Vollschutzmittelanteil) vor Ort empfiehlt BRÖTJE den Einsatz des BRÖTJE AguaCheck Schnelltestkoffers und ergänzend zur Feststellung aller Werte der nachfolgend aufgeführten Tabelle eine Laboruntersuchung unter Verwendung der Wasseranalysen-Sets 1 und 2.

Tab. 22: Wasserseitige Vorgaben für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen

| Parameter | Einheit | Füll- und Ergänzungswasser unter Verwendung von AguaSave-Modulen (ohne SAV VSP) | Füll- und Ergänzungswas- ser unter Verwendung von AguaSave-Modulen (mit SAV VSP) | Kreislaufwasser mit SAV VSP |
|------------------|---------|--|---|--------------------------------|
| Leitfähigkeit ** | μS/cm | 100-200 | 300–450 | 350-550 |
| pH-Wert ** | | 5,5-7,0 | 6,0-8,5 | 7,0-10,0 |
| Gesamthärte ** | °dH | 1,5-4,0 | 1,5-4,0 | 1,5-4,0 |
| Karbonathärte | °dH | 1,5-4,0 | 1,5-4,0 | 1,5-4,0 |
| Chloride | mg/l | < 40,0 (< 20,0) | < 40,0 (< 20,0) | < 40,0 (< 20,0) |
| Sulfate | mg/l | < 40,0 (< 20,0) | < 40,0 (< 20,0) | < 40,0 (< 20,0) |
| Nitrate | mg/l | < 5,0 | < 5,0 | < 5,0 |
| SAV VSP ** | mg/l | 0 | 3.000-4.500 * | 2.800-4.500 * |

^{*} Die Minimalwerte dürfen nicht unterschritten, ein Produktgehalt von 6000 mg/l darf generell nicht überschritten werden.

^{**} Die Parameter können mit den Testkits aus dem Messkoffer AguaCheck vor Ort gemessen werden.

⁽⁾ Einzuhaltende Minimalwerte, sobald ein BHKW im Heizkreis eingebaut ist.



Hinweis

Abweichend zu dem unteren Leitfähigkeitswert "100 µS/cm" aus der Spalte Füll- und Ergänzungswasser unter Verwendung von AguaSave-Modulen (ohne SAV VSP) kann dieser für Vorgaben anderer Komponentenhersteller, z. B. BHKW, auch nach unten korrigiert werden (ausschließlich nach BRÖTJE Freigabe). ACHTUNG: In diesem Fall wird ein wesentlich höherer Austauscherharzeinsatz erforderlich.

9.3.5 Wartung



Im Rahmen der jährlichen Anlagenwartung ist die Qualität des Heizwassers zu kontrollieren und dokumentieren. Je nach Messergebnis sind die notwendigen Maßnahmen zu ergreifen, um die geforderten Werte des Kreislaufwassers wiederherzustellen. Des Weiteren ist bei starken Abweichungen die Ursache der Veränderungen zu ermitteln und dauerhaft abzustellen. Bei Nichteinhaltung der vorgegebenen Werte oder bei fehlender Dokumentation sind Gewährleistungsansprüche ausgeschlossen!

Für einen Schnelltest der einzuhaltenden Werte (Gesamthärte, elektrische Leitfähigkeit, pH-Wert, Vollschutzmittelanteil) vor Ort empfiehlt BRÖTJE den Einsatz des BRÖTJE AguaCheck Schnelltestkoffers und ergänzend zur Feststellung aller Werte der vorangehenden Tabelle Wasserseitige Vorgaben für eine optimale Fahrweise von BHKW- und Heizungskreisläufen eine Laboruntersuchung unter Verwendung der Wasseranalysen-Sets 1 und 2.

9.3.6 Praktische Hinweise für den Heizungsfachmann

- Bei einem Gerätetausch in einer Bestandsanlage ist es empfehlenswert, wenigstens einen Schlammabscheider (WAM C SMART oder WAM C 1½") in den Rücklauf der Anlage vor den Wärmeerzeuger einzubauen. Um ein optimales Reinigungsergebnis mitsamt Magnetitabscheidung zu erhalten, empfiehlt BRÖTJE den Einsatz des Filtrationsmoduls "AguaClean".
- Dokumentieren Sie die Befüllung (VDI-Richtlinie 2035). Hierzu muss das **BRÖTJE Anlagenbuch** verwendet werden.
- Bei Einsatz eines Vollschutzprodukts muss dieses am Wärmeerzeuger gekennzeichnet werden.
- Eine vollständige Entlüftung des Wärmeerzeugers bei maximaler Betriebstemperatur ist zur Vermeidung von Gaspolstern und Gasblasen unverzichtbar.
- Wartungsverträge für die gesamte Anlagentechnik anbieten.
- Jährlich den bestimmungsgemäßen Betrieb hinsichtlich Druckerhaltung überprüfen.
- BRÖTJE empfiehlt für die Erstbefüllung, den Wassertausch und Nachspeisungen die Wasseraufbereitungsmodule "AguaSave" zu verwenden.
- Weitere praktische Hinweise finden Sie im BRÖTJE Heizungswasserhandbuch.

9.3.7 Einsatz von Frostschutzmittel bei BRÖTJE Wärmeerzeugern

Besteht in Sonderfällen ein Bedarf an der Anwendung eines Frostschutzmittels, ist die Eignung in Verbindung mit BRÖTJE Wärmeerzeugern vorab mit dem Lieferanten des Frostschutzmittels zu klären.

Aufgrund der gegenüber reinem Wasser geringeren Wärmekapazität und der höheren Viskosität können unter ungünstigen Anlagenbedingungen Siedegeräusche auftreten. Für die meisten Heizungsanlagen ist ein Frostschutz bis -32 °C nicht erforderlich, es reichen in der Regel -15 °C. Dies ist vor Ort zu klären.



Wichtig:

Die Herstellerangaben für die entsprechenden Produkte sind zwingend einzuhalten. Des Weiteren sind die BRÖTJE Anforderungen an das Füll-, Ergänzungs- und Heizwasser einzuhalten. Ausführliche Informationen finden Sie dazu im Kapitel "Anforderungen an das Heizungswasser". Es bestehen keinerlei Gewährleistungsrechte oder Garantien bei Schäden, die durch den Einsatz von Additiven anderer Hersteller verursacht wurden!



Vorsicht!

Aufstellraum frostfrei halten!

Bei Verwendung eines Frostschutzmittels sind Leitungen, Heizkörper und Brennwertgeräte gegen Frostschäden geschützt. Damit das Brennwertgerät jederzeit betriebsbereit ist, muss zusätzlich der Aufstellraum durch geeignete Maßnahmen frostfrei gehalten werden. Beachten Sie ggf. auch besondere Maßnahmen für vorhandene Trinkwassererwärmer!



Hinweis

Detaillierte Informationen zur Wasseraufbereitung enthält die TI "Wasseraufbereitung AguaSave/AguaClean"!

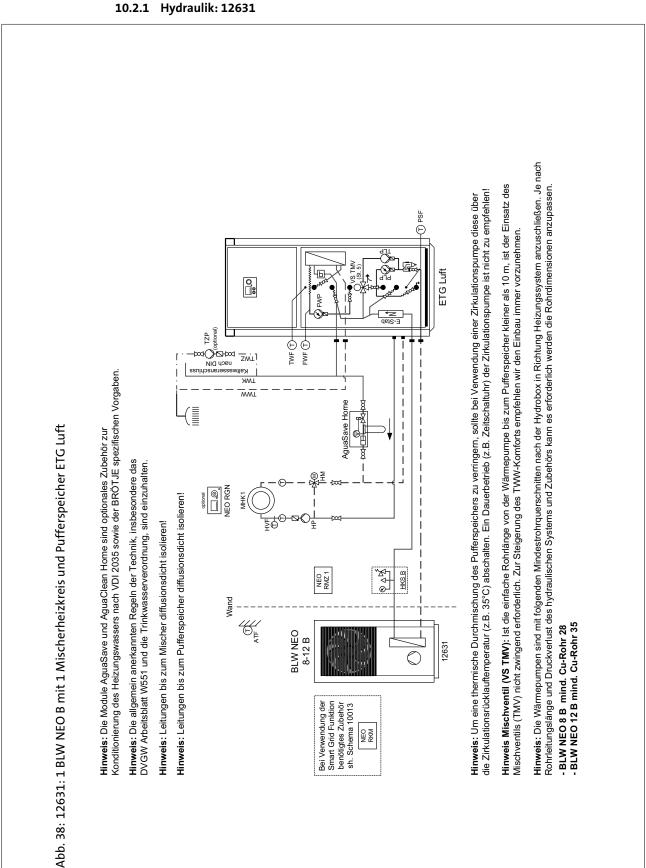
Anwendungsbeispiele

10. Anwendungsbeispiele

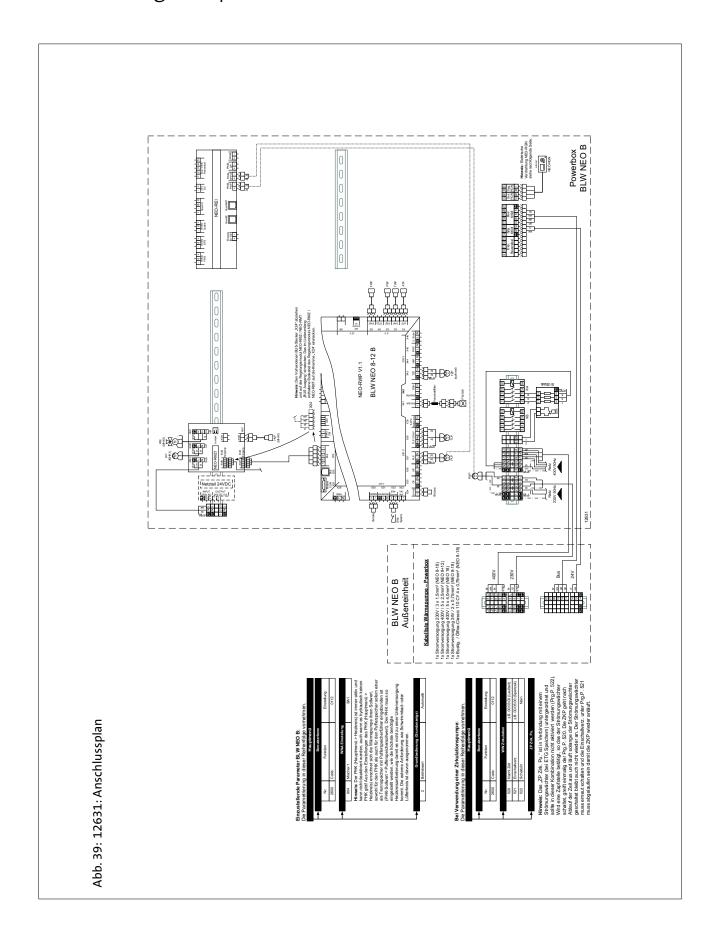
10.1 Detaillierte Hydrauliken in der Hydraulikdatenbank

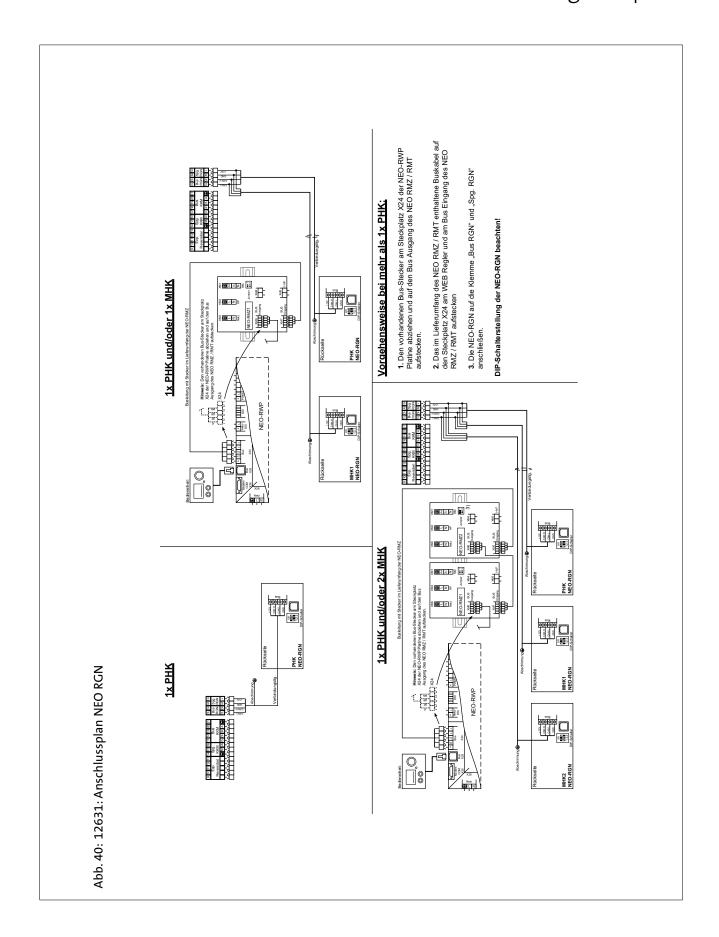
Weitere Informationen: Die schematischen Anwendungsbeispiel-Hydrauliken finden Sie detailliert auch in der Hydraulikdatenbank. Geben Sie dazu die entsprechende Hydrauliknummer in das obere Eingabefeld "Schemanummer" in der Hydraulikdatenbank unter broetje.de im Bereich *Service > Hydraulikschemen > Link zur Datenbank* ein.

10.2 Hydraulik- und Anschlusspläne

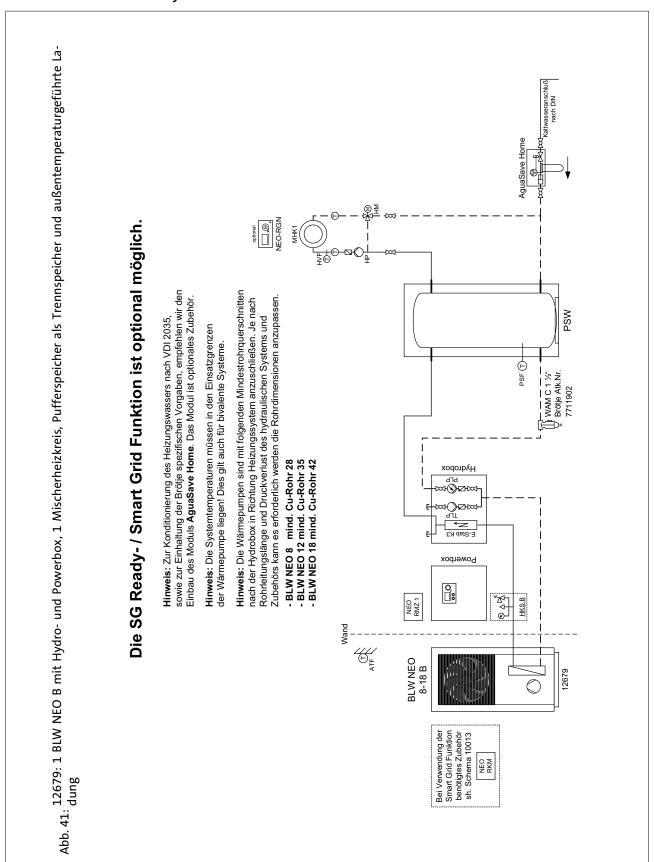


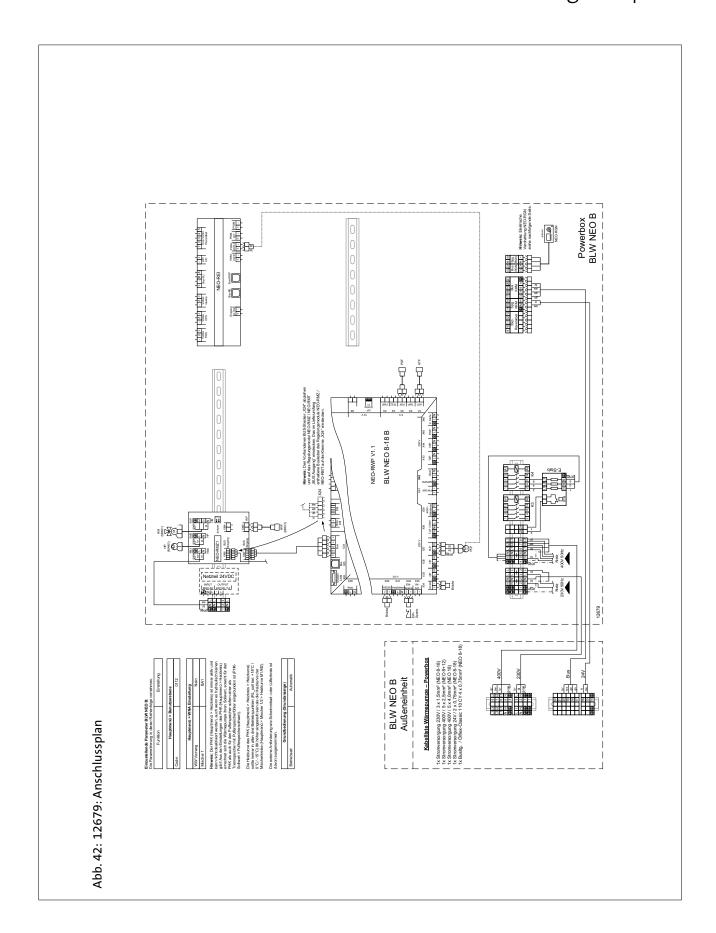
Anwendungsbeispiele

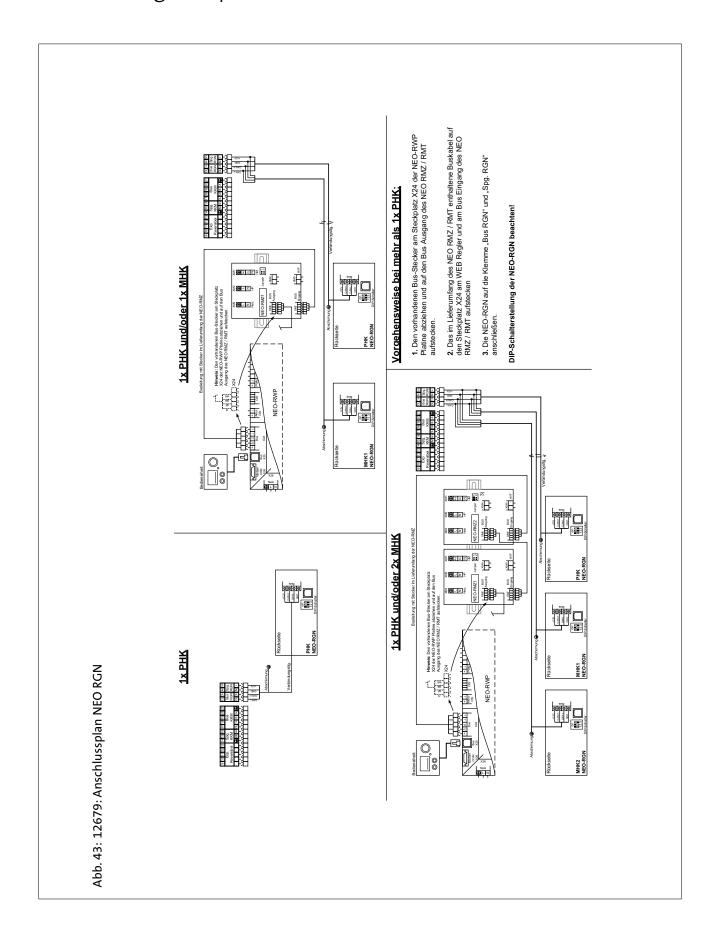




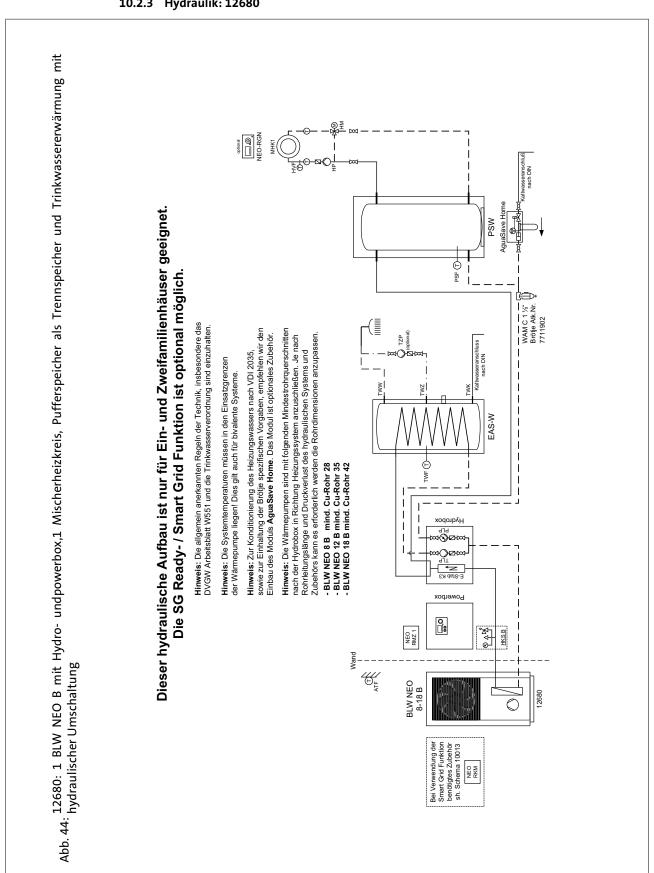
10.2.2 Hydraulik: 12679



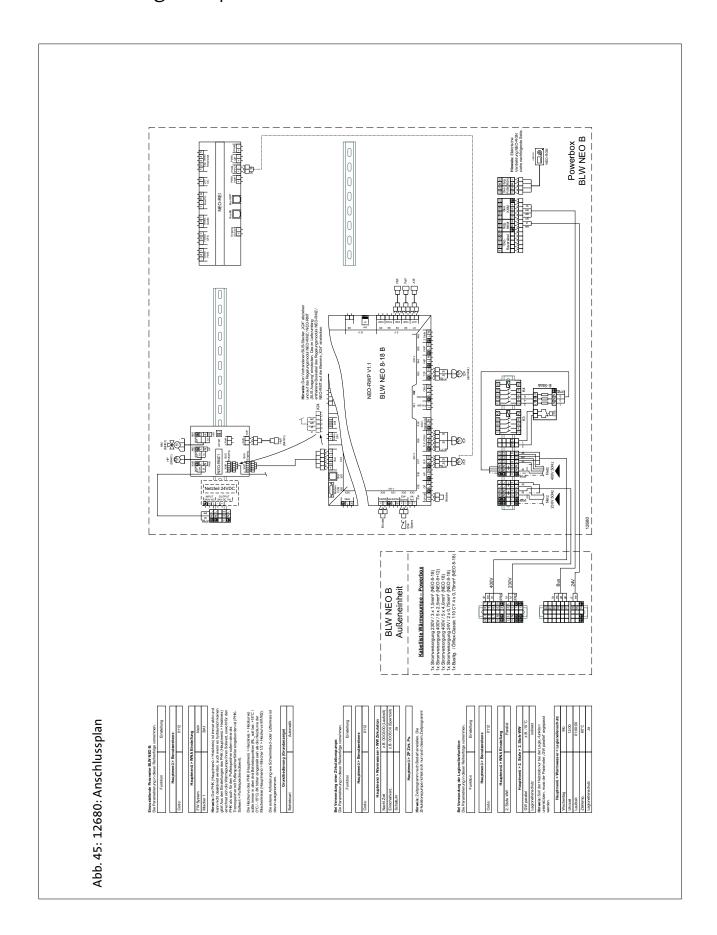


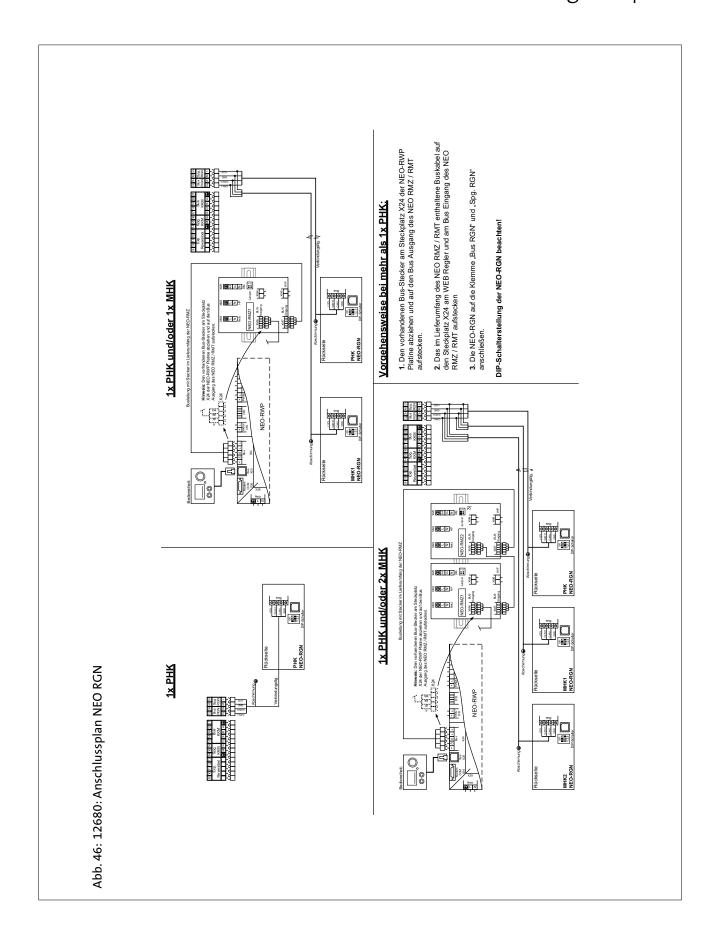


10.2.3 Hydraulik: 12680

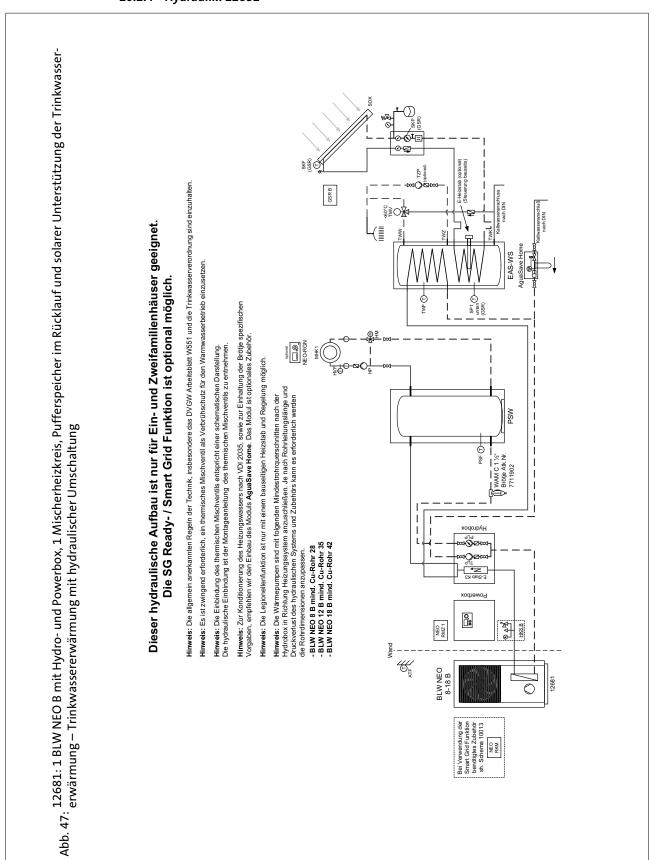


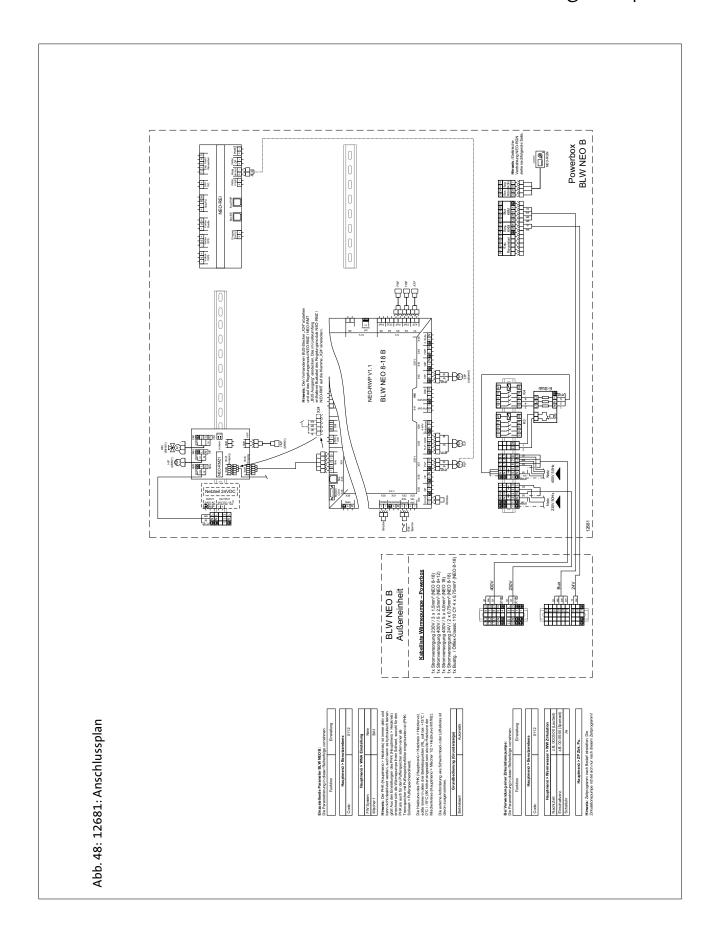
Anwendungsbeispiele





10.2.4 Hydraulik: 12681





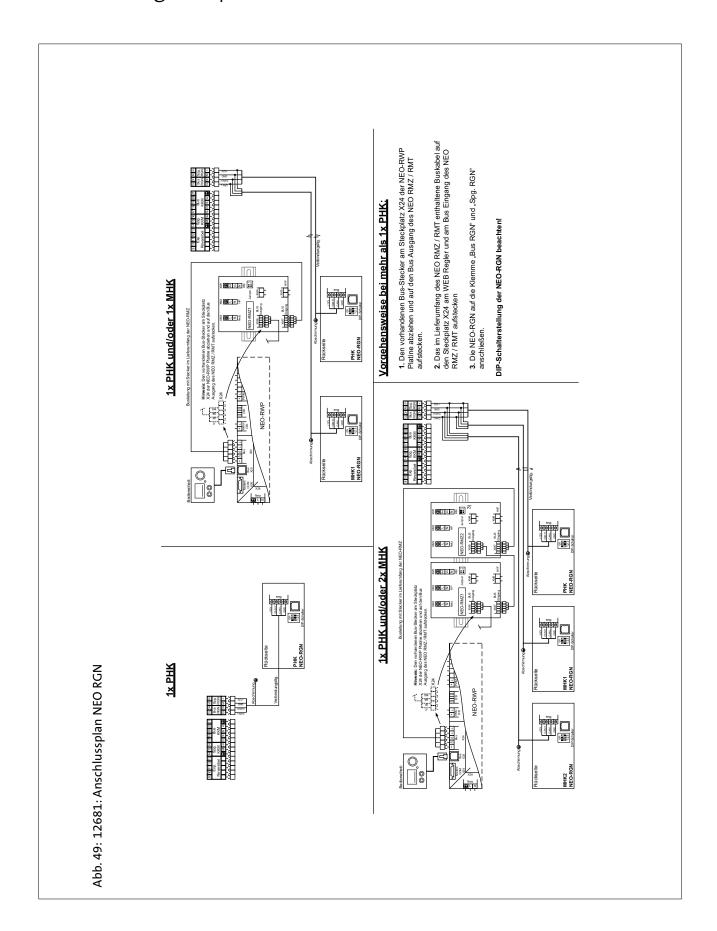


Abb. 50: 12681: Anschlussplan GRS B

| Einstellung | |
|-------------|--|
| Funktion | |

| | z.B. Deutsch | | Einstellen | Einstellen | ggf. deaktivieren |
|----------------|--------------|-------------------|------------|------------|-------------------|
| 0.1 Sprachwahl | Sprache | 0.2 Uhrzeit/Datum | Datum | Uhrzeit | Auto. Sommerzeit |

| Oculation | | R01 | 8ST | Solarpumpe PWN | |
|-------------------|--------------|-----|-----------------|----------------|--|
| Collegialanawalii | 0.3 Ausgänge | SKP | HE-Steuersignal | Тур | |

 \circ

Solarregler GSR B

Hinweis: Die Einstellungen entnehmen Sie bitte der Anleitung GSR B.

| | nge | R01 | TS8 | Solarpumpe PW | nge | TS1 | TS2 | |
|--|--------------|-----|-----------------|---------------|--------------|-----|-----------|----------|
| | 0.3 Ausgänge | dys | HE-Steuersignal | Тур | 0.4 Eingänge | SKF | SP1 unten | SP1 oben |

| | 2.B. 75°C | 2.B. 69°C | z.B. 40% | z.B. 100% |
|---------------|-----------|-----------|-------------|-------------|
| 0.8 Parameter | T-grenz 1 | T-max SP1 | SKP PWM-min | SKP PWM-max |

BRÖTJE

| 0.8 Parameter | |
|--|-----------------|
| T-grenz 1 | z.B. 75°C |
| T-max SP1 | z.B. 69°C |
| SKP PWM-min | z.B. 40% |
| SKP PWM-max | z.B. 100% |
| 0.8 Parameter > Frostschutz 1.5.3 | ıtz 1.5.3 |
| Bei Aktivierung folgende Parameter anpassen: | ter anpassen: |
| T-ref (Medium Wasser) | z.B. 5°C |
| T-ein (Medium Glykol) Autom. Einstellung nach Glykolart | -25°C |
| Glykolart | z.B. Brötje WTF |
| 0.8 Parameter > Röhrenkollektor 1.3.2 | ektor 1.3.2 |
| Bei Aktivierung folgende Parameter anpassen: | ter anpassen: |
| Start | zeitlich |
| t-ein | 10 min |
| T-ein | z.B. 20°C |
| t-solar 1 | 20 sec. |
| n-solar 1 | z.B. 100% |
| t-start | z.B. 6:00 Uhr |
| t-ende | z.B. 20:00 Uhr |

ROD ROLL BOWNER OF THE PROMPT OF THE PROMPT

| _ |
|------------|
| Ф |
| S |
| :0 |
| 10 |
| = |
| ಹ |
| = |
| = |
| ᇷ |
| = |
| Ξ |
| Ф |
| a |
| |
| ⊏ |
| ≘ |
| <u> </u> |
| _ |
| ō |
| <u>e</u> . |
| |
| ŧ, |
| Ψ. |

| | | | _ |
|-------------|-------------------------|-------------|---|
| Einstellung | ogin | 365 | |
| Funktion | 1 Hauptmenü > 1.7 Login | Zugangscode | |

| bnahm | l |
|----------|---|
| Inbetrie | |
| nach | |
| npassung | |
| eteraı | l |

| Einstellung | ogin | 365 | 2 3 Temp-Bearenzing |
|-------------|-------------------------|-------------|--|
| Funktion | 1 Hauptmenü > 1.7 Login | Zugangscode | 1 Hamptmenii > 12 Finstellingen > 12 3 Temp-Begrenzing |

| 1.2.5 Max-Temp-Abschalt | z.B. 69°C | 1.2.6 Minimaltemperatur | z.B. 20°C | > 1.3.5 Delta-T-Regelung | z.B. 7K | 2 B 3K |
|---|-----------|---|------------|--|----------|----------|
| 1 Hauptmenü > 1.2 Einstellungen > 1.2.5 Max-Temp-Abschalt | T-max SP1 | 1 Hauptmenü > 1.2 Einstellungen > 1.2.6 Minimaltemperatur | T-min Kol1 | 1 Hauptmenü > 1.3 Grundfunktionen > 1.3.5 Delta-T-Regelung | dT-ein 1 | dT-aus 1 |

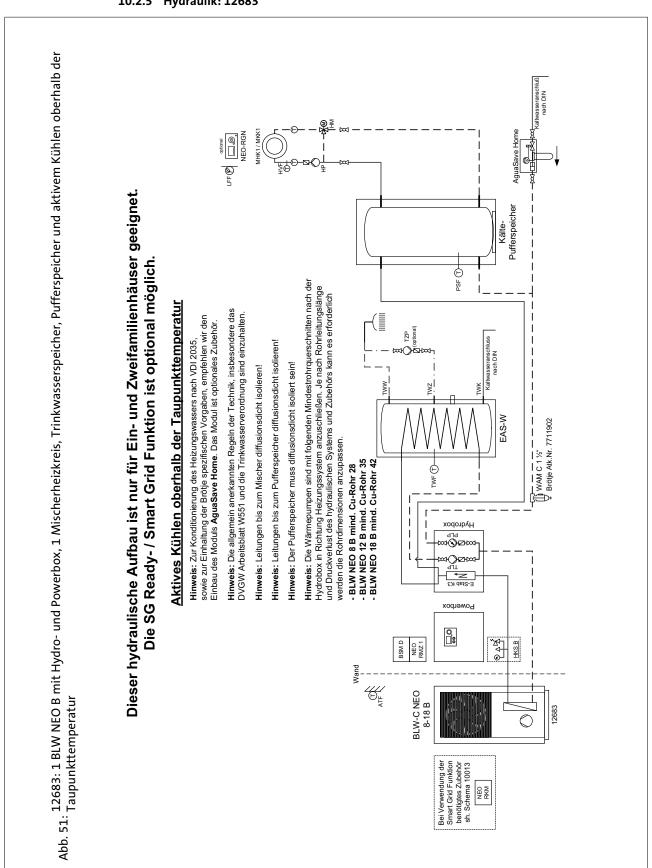
| onen > 1.3.5 Delta-T-Regelur | z.B. 7K | z.B. 3K | |
|---|----------|----------|--|
| 1 Hauptmenü > 1.3 Grundfunktionen > 1.3.5 Delta-T-Regelun | dT-ein 1 | dT-aus 1 | |

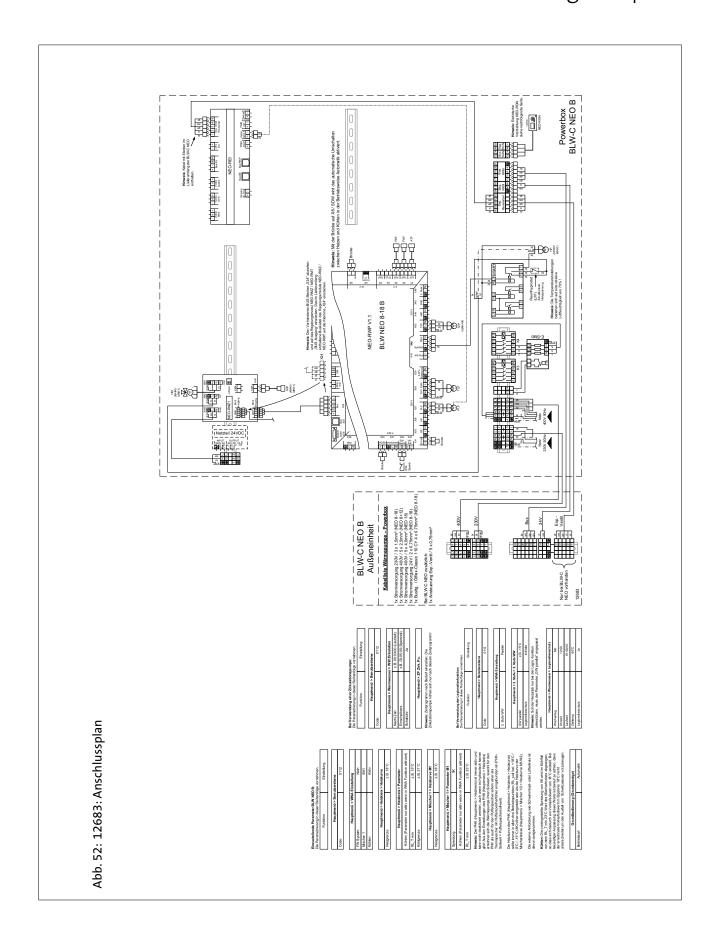
1 Hauptmenü > 1.3 Grundfunktionen > 1.3.7 Ausgangsparameter > SKP

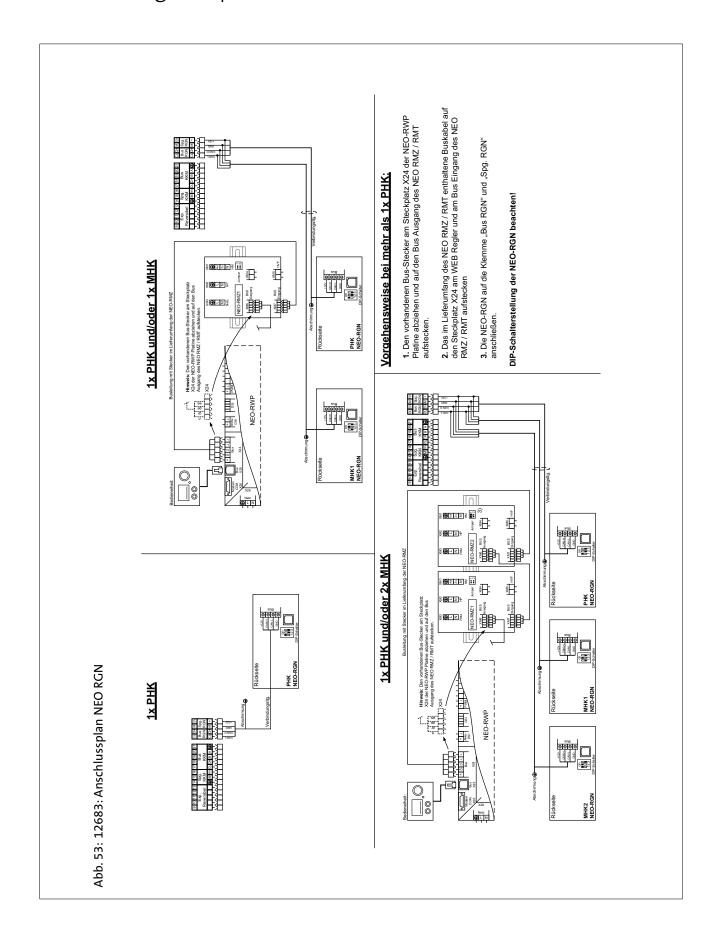
| nin z.B. 40% | 2.B. 100% | Hauntmenti > 1.3 Grundfunktionen > 1.3.2 Röhrenkollektor | Bei Aktivierung folgende Parameter anpassen: | zeitlich | 10 min | z.B. 20°C | .1 20 sec. | 7.1 z.B. 100% | t z.B. 6:00 Uhr | z.B. 20:00 Uhr |
|--------------|-----------|--|--|----------|--------|-----------|------------|---------------|-----------------|----------------|
| PWM-min | PWM-max | 1 Hauptmenii > 1.3 | Bei Aktivier | Start | t-ein | T-ein | t-solar 1 | n-solar 1 | t-start | t-ende |

Hinweis: Bei Verwendung von Röhren Kollektoren bitte den Parameter 1.3.2 aktivieren

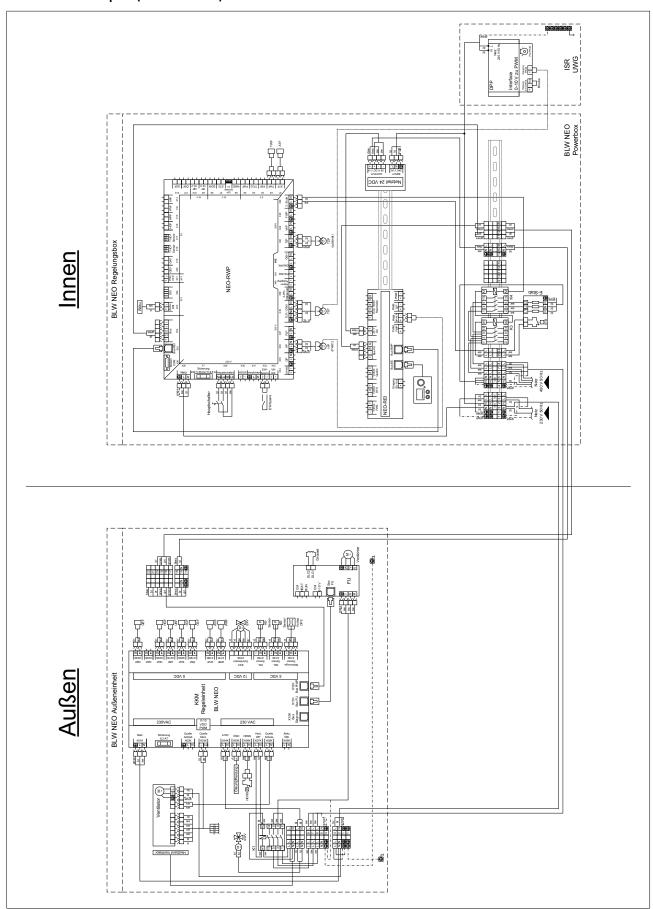
10.2.5 Hydraulik: 12683







10.3 Grundschaltplan (vollverdrahtet)



10.4 Legende der BRÖTJE Abkürzungen

Haftungsausschluss: Das Anlagenschema ist vom ausführenden Ingenieur/Installateur vor Verwendung eigenverantwortlich auf Vollständigkeit und Richtigkeit zu prüfen. Die August Brötje GmbH übernimmt für die Richtigkeit und Vollständigkeit keinerlei Haftung und Gewährleistung, außer für Fälle von Vorsatz und grober Fahrlässigkeit. Dieses Schema ersetzt keine fachtechnische Planung der Anlage.

Tab. 23: Pumpen

| Bezeichnung in der Hydraulik | Bezeichnung in der Regelung | Funktion/Erklärung | | |
|---|--|---|--|--|
| KSP | Kondensatorpumpe | Pumpe für eine Wärmepumpe | | |
| QP | Quellenpumpe | Pumpe für die Quelle (z. B. Sole) einer Wärmepumpe | | |
| PLP | Pufferpumpe | Pufferspeicherladepumpe, z. B. bei einem Trennpufferspeicher | | |
| FWP | Frischwasserpumpe | Pumpe für die mod. Frischwasserstation des ETG-Speichers | | |
| TLP | Trinkwasserladepumpe | Trinkwasserladepumpe | | |
| TZP | Zirkulationspumpe | Trinkwasserzirkulationspumpe | | |
| SDP | TWW Durchmischpumpe | Durchmischen des Trinkwarmwasserspeichers während der Legionellenfunktion | | |
| SUP Speicherumladepumpe Lädt den Trinkwarmwasserspeicher aus dem Puffers (Umladung) | | Lädt den Trinkwarmwasserspeicher aus dem Pufferspeicher (Umladung) | | |
| ZKP TWW Zwischenkreispumpe Trinkwasserpumpe im Sekundärkreis eines Speicher tems, z. B. LSR | | Trinkwasserpumpe im Sekundärkreis eines Speicherladesystems, z. B. LSR | | |
| HP | Pumpe in einem Heizkreis | | | |
| HKP Heizkreispumpe Pumpe für den Heizkreis HKP | | Pumpe für den Heizkreis HKP | | |
| SKP | Kollektorpumpe Pumpe im Solarkreis | | | |
| SKP2 | Kollektorpumpe Pumpe im Solarkreis 2 (OST/WEST-Anwendung) | | | |
| FSP | Feststoffkesselpumpe Kesselpumpe für einen Holzkessel/Ofen | | | |
| ZUP | Zubringerpumpe | Zusätzliche Pumpe zur Versorgung eines weit entfernten Heizkreises/Unterstation | | |
| SBP | Schwimmbadpumpe | Pumpe für die Schwimmbeckenbeheizung | | |
| H1 | H1-Pumpe | Pumpe für einen Hochtemperaturheizkreis, z. B. Lüftung | | |
| H2 | H2-Pumpe | Pumpe für einen Hochtemperaturheizkreis, z. B. Lüftung | | |
| H3 | H3-Pumpe | Pumpe für einen Hochtemperaturheizkreis, z. B. Lüftung | | |
| VKP 1 | Verbraucherkreispumpe | Pumpe für einen Verbraucherkreis, z.B. Lüftung | | |
| VKP 2 | Verbraucherkreispumpe | Pumpe für einen Verbraucherkreis, z.B. Lüftung | | |
| VRP | Vorreglerpumpe | Pumpe des Vorreglers | | |
| BYP | Bypasspumpe | Pumpe für eine Rücklaufhochhaltung zum Kesselschutz | | |
| SET | Solarpumpe ext. Tauscher | Pumpe auf der Sekundärseite einer Solarübergabestation | | |

| Bezeichnung in der Hydraulik | | Funktion/Erklärung |
|------------------------------------|--------------------------|---|
| КР | Kesselpumpe | Kesselpumpe eines Öl- oder Gaskessels (ist parallel zum Kessel in Betrieb) |
| RAP | Rücklaufanhebepumpe | Pumpe für den Anlagenrücklauf zur Rücklaufanhebung (Solar- energienutzung) |
| DTR1/2 | Delta-T-Regler-Pumpe 1/2 | Pumpe für eine frei programmierbare Delta-T-Regelung |

Tab. 24: Fühlerbezeichnungen

| Bezeichnung in der Hydraulik | Bezeichnung in der Regelung | Funktion/Erklärung |
|--|-----------------------------|---|
| ATF | Außentemperaturfühler | Messen der Außentemperatur |
| TWF | Trinkwasserfühler oben | Messen der oberen Trinkwarmwassertemperatur |
| TWF2 | Trinkwasserfühler unten | Messen der unteren Trinkwarmwassertemperatur/ Pufferspeichertemperatur |
| TLF | Trinkwasserladefühler | Messen der Ladetemperatur im Trinkwasserladesystem LSR |
| TVF | Trinkwasservorlauffühler | Messen der Ladetemperatur im Trinkwasserladesystem LSR mit Mischer |
| PSF | Pufferspeicherfühler | Messen der Pufferspeichertemperatur oben |
| FWF | Frischwasserstationsfühler | Messen der Einschichttemperatur |
| HVF | Vorlauffühler | Vorlauffühler eines Mischerheizkreises |
| KRF | Rücklauffühler | Messen der Kesselrücklauftemperatur z.B. für eine Rücklaufanhebung (Kesselschutz) |
| RTF | Schienenrücklauffühler | Messen der Anlagenrücklauftemperatur z.B. für eine Rücklaufanhebung (Solar) |
| VRF | Vorreglerfühler | Messen der Vorlauftemperatur in einem Vorregler |
| SKF Kollektorfühler Messen der Kollektortemperatur | | Messen der Kollektortemperatur |
| SKF2 | Kollektorfühler 2 | Messen der Kollektortemperatur des zweiten Kollektorfeldes (Ost/West) |
| SVF | Solarvorlauffühler | Messen der Solarvorlauftemperatur (Ertragsmessung) |
| SRF | Solarrücklauffühler | Messen der Solarrücklauftemperatur (Ertragsmessung) |
| PSF2 | Pufferspeicherfühler | Messen der Pufferspeichertemperatur unten |
| PSF3 | Pufferspeicherfühler | Messen der Pufferspeichertemperatur Mitte |
| FSF | Feststoffkesselfühler | Messen der Temperatur in einem Holzkessel/Ofen |
| SBF | Schwimmbadfühler | Messen der Schwimmbadwassertemperatur |
| KVF | Kesselvorlauffühler | Messen der Kesseltemperatur |
| WTF | Wärmetauscherfühler | Messen der Wärmetauschertemperatur |
| STF1/2 | Sondertemperaturfühler 1/2 | Messen der frei programmierbaren Delta-T-Regelung |
| QAF | Quellenaustrittsfühler | Messen der Quellenaustrittstemperatur |
| QEF | Quelleneintrittsfühler | Messen der Quelleneintrittstemperatur |
| HGF | Heißgasfühler | Messen der Heißgastemperatur |
| SGF | Sauggasfühler | Messen der Sauggastemperatur |
| ÖSF | Ölsumpffühler | Messen der Ölsumpftemperatur |
| WVF | Wärmepumpenvorlauffühler | Messen der Wärmepumpenvorlauftemperatur |

| Bezeichnung in der Hydraulik | Bezeichnung in der Regelung | Funktion/Erklärung |
|---|-----------------------------|--|
| WRF | Wärmepumpenrücklauffühler | Messen der Wärmepumpenrücklauftemperatur |
| UKF | Unterkühlungsfühler | Messen der Unterkühlungstemperatur |
| Der Kollektorfühler hat ein schwarzes Silikonkabel Die Fühler des GSR sind Pt-1000-Fühler | | |

Tab. 25: Ventile

| Bezeichnung in der Hydraulik | Bezeichnung in der Regelung | Funktion/Erklärung |
|------------------------------------|-----------------------------|--|
| DWV | | 3-Wege-Ventil allgemein |
| DWVP | Solarstellglied Puffer | Schaltet die Solaranlage auf den Puffer um |
| DWVS | Solarstellglied Schwimmbad | Schaltet die Solaranlage auf das Schwimmbad um |
| DWVE | Erzeugersperrventil | Trennt den Wärmeerzeuger hydraulisch von den Heizkreisen |
| DWVR | Pufferrücklaufventil | Schaltet den Anlagenrücklauf zur Rücklaufanhebung um (Solarenergienutzung) |
| НМ | Heizkreismischer | Heizkreismischer |
| VRM | Vorreglermischer | Mischer in einem Vorreglerkreis |
| TVM | TWW Vorreglermischer | Mischer in einem Vorreglerkreis TWW |
| USTV | | Überströmventil (bauseits) |
| Y21 | Umlenkventil | Schaltet den Vorlauf des Heiz/-Kühlkreises um |
| Y28 | Umlenkventil Kühlquelle | Schaltet die Wärmepumpenquelle von Heizen auf Kühlen |
| DWVPK | | 3-Wege-Ventil passiv kühlen |
| 4-WV | | 4-Wege-Ventil Abtauung/Kühlen |
| DSI | | Expansionsventil |
| TMV | Thermisches Mischventil | Begrenzt die Kesselrücklauftemperatur oder dient zur Rücklaufhochhaltung |

Tab. 26: Allgemein

| Abkürzung | Funktion/Erklärung |
|--------------|---|
| NEO-RWP | NEO-Regelung Wärmepumpe |
| NEO-REI | NEO-Regelungserweiterung intern |
| NEO RGN | NEO-Raumbediengerät |
| NEO-RMZ1/2 | NEO-Erweiterungsmodul Mischerheizkreis 1/2 |
| NEO-RMT | NEO-Regelungsmodul Temperaturdifferenz |
| NEO-RKM | NEO-Regelungskommunikationsmodul (für Hausnetzwerk) |
| Bus-BE | Bus-Bedieneinheit |
| Bus-RG | Bus-Raumbediengerät |
| Bus-Diagnose | Diagnose Bus |
| Bus-FU | Bus-Frequenzumrichter |
| Bus-RWP | Bus-Hauptplatine |
| HD-Sensor | Hochdrucksensor |

| Abkürzung | Funktion/Erklärung |
|----------------------|---|
| ND-Sensor | Niederdrucksensor |
| HDSS | Hochdrucksicherheitsschalter |
| SDW | Soledruckwächter |
| EW-Sperre | Wärmepumpentarif/Rundsteuerempfänger EVU-Sperre |
| DSI | Direct Superheat Injection – Expansionsventilansteuerung/Heißgasregelung |
| 2. Stufe | Ansteuerung Freigabe des Zusatzerzeugers, z. B. E-Patrone/2. WP/Gas/Öl |
| ÖSH | Ölsumpfheizung (Carter-Heizung) |
| FW-SW | Frischwasserstation-Strömungswächter |
| VK-Anf. | Ext. Anforderung (Verbraucherkreisanforderung Lüftung/Schwimmbad) |
| QP-MS | Quellenpumpe-Motorschutz/Sicherheitskette (Verriegelung nach 2 Auslösungen) |
| STZ | Stromzähler Impuls-Eingang |
| WMZ | Wärmemengenzähler Impuls-Eingang |
| Vortex DFS | Durchflusssensor |
| FU | Frequenzumrichter (Verdichteransteuerung Hz.) |
| E-Stab | Elektroheizstab |
| Akku DSI | Akku für das Expansionsventil |
| PWM FWP | PWM Ansteuerung Frischwasserpumpe (FRIWA-Pumpe ETG-Speicher) |
| PWM HP/TLP | PWM Ansteuerung Heizkreispumpe/Trinkwasserladepumpe |
| PWM QP | PWM Ansteuerung Quellenpumpe |
| BXx | Multifunktionaler Eingang (Fühlereingang) |
| QXx | Multifunktionaler Ausgang |
| H1; H2; H3; H21; H22 | Multifunktionaler Eingang (potenzialfrei) |
| SK | Sicherheitskette |
| GW | Anschluss für den Gasdruckwächter |
| WDS | Wasserdrucksensor |
| AGF | Abgastemperaturfühler |
| TR | Thermostat |
| TWW | Trinkwasser warm |
| TWK | Trinkwasser kalt |
| TWZ | Trinkwasserzirkulation |
| S1 | Betriebsschalter |
| F1 | Sicherung |
| STW | Sicherheitstemperaturwächter |
| *) | Zubehör bauseits oder separat zu bestellen |
| RT | Raumthermostat, z. B. RTW |
| LFF | Luftfeuchtefühler |
| SIS | Sicherheits-Set |
| Ux21; Ux22 | Multifunktionaler Ausgang 0–10 V oder PWM |
| PWM | Puls-Weiten-Modulation |
| LPB | Local Process Bus |
| NEOP | Neutralisationseinrichtung ohne Pumpe |

| Abkürzung | Funktion/Erklärung |
|-------------|--|
| WAM C SMART | Schlamm- und Magnetitabscheider |
| POP B | Pumpen-Set POP B ohne Pumpe, ohne Mischer und mit Pumpenersatzrohr (für die Aufnahme der geräteinternen Pumpe) |
| РОРМ В | Pumpen-Set POPM B ohne Pumpe, mit Mischer und mit Pumpenersatzrohr (für die Aufnahme der geräteinternen Pumpe) |

Konformitätserklärung

11.1 CE-Konformitätserklärung

Abb. 54: CE-Konformitätserklärung



Déclaration UE de conformité **EU Declaration of Conformity** EU- Konformitätserklärung

L'entreprise soussignée The undersigned Der Unter zeichnete

Certifie par la présente que les appareils décrits ci-dessous sont conformes aux directives UE afférentes. Toute modification effectuée sur les appareils entraîne l'annulation de la validité de cette déclaration.

57 Rue de la Gare BP30 F-67580 MERTZWILLER

BDR THERMEA France

Hereby certifies that the following devices comply with the applicable EU directives. This certification loses its validity if the devices are Bestätigt hiermit, dass nachfolgend bezeichneten Geräte den nachfolgenden einschlägigen EU-Richtlinien entspricht. jeder Änderung der Geräte verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Type: Pompe à chaleur Type: Heat-pump Typ: Wärmepumpe

Marque: Brand: Marke: BRÖTJE

Range: **BLW NEO**

Modèles: Models: Models:

> BLW NEO 8 B (7768841) BLW NEO 12 B (7768842) BLW NEO 18 B (7768843)

Directives

Gamme :

Directive Basse Tension 2014/35/UE Directive CEM 2014/30/UE Directive Équipement Sous Pression 2014/68/UE Directive RoHS 2011/65/UE Directive sur l'écoconception 2009/125/CE et le règlement d'application (UE) N° 813/2013 Règlements relatifs à l'étiquetage énergétique (UE) 2017/1369, N°811/2013

Directives

Low voltage directive 2014/35/EU EMC directive 2014/30/EU Pressure equipment directive 2014/68/EU RoHS Directive 2011/65/EU Ecodesign Directive 2009/125/EC and implementing regulations (EU) N° 813/2013 Energy Labeling related regulations (EU) 2017/1369, N°811/2013

Richtlinien

Reihe:

Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU EMV-Richtlinie 2014/30/EU Druckgeräterichtlinie 2014/68/EU RoHS Richtlinie 2011/65/EU Direktiv auf umweltgerechte Gestaltung 2009/125/EG und Durchführungsbestimmung (EU) N° 813/2013 Energie Etiketten Richtlinie (EU) 2017/1369, N°811/2013

Normes appliquées Applied standards **Angewandte Normen**

EN 378-1:2016/A1:2020, EN 378-2:2016, EN 378-3:2016/A1:2020, EN 378-4:2016/A1:2019

EN IEC 63000:2018

EN 14511-1:2018, EN 14511-2:2018, EN 14511-3:2018, EN 14511-4:2018

EN 14825:2018

EN 12102-1:2017

EN 60335-1:2012/A11:2014/A13:2017/A1:2019/A14:2019/A2:2019

EN 60335-2-40:2003/A11:2004/A12:2005/A1:2006/A13:2012/A2:2009

EN 55014-1:2017/A11:2020, EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021, EN 61000-3-12:2011

EN 61000-3-3:2013/A1:2019, EN IEC 61000-3-11:2019

Responsable R&D et Innovation, Business Development Unit Pompes à chaleur Sébastien VACHER Head of R&D and Innovation, Business Development Unit Heat Pumps

Leiter F&E und Neuerung, Business Development Unit Wärmepumpen

Signature / Unterschrift:

Mertzwiller

Date/Datum: 28/10/2021

EHPA-Gütesiegel

12. EHPA-Gütesiegel

12.1 EHPA-Gütesiegel

Abb. 55: EHPA-Gütesiegel





Die Deutsche EHPA Gütesiegelkommission bescheinigt, dass die hier aufgeführten Wärmepumpen die Anforderungen des Gütesiegelreglements der EHPA (V 1.8/2020) erfüllen.

The German national EHPA Quality Label Commission certifies the listed heat pump(s) according to the requirements of the EHPA Quality Regulation (V 1.8/2020) from the European Heat Pump Association (EHPA).

Wärmepumpen Typ Luft/Wasser

Heat pump type Air/Water

Modelle BLW NEO 8

Models BLW NEO 12

BLW NEO 18

BLW NEO 8 B

BLW NEO 12 B

BLW NEO 12 B

Vertreiber August Brötje GmbH Distributed by August Brötje Straße 17 26180 Rastede

Germany

Zertifikatnummer DE-HP-00649

ertificate ID

Gültig in Deutschland Valid in Germany

Gültig bis 10.05.2024 Valid until

Berlin, 31.03.2021

Katja Weinhold Geschäftsführerin BWP Marketing & Service GmbH Stephan Richter

Vorsitzender Gütesiegelkommission

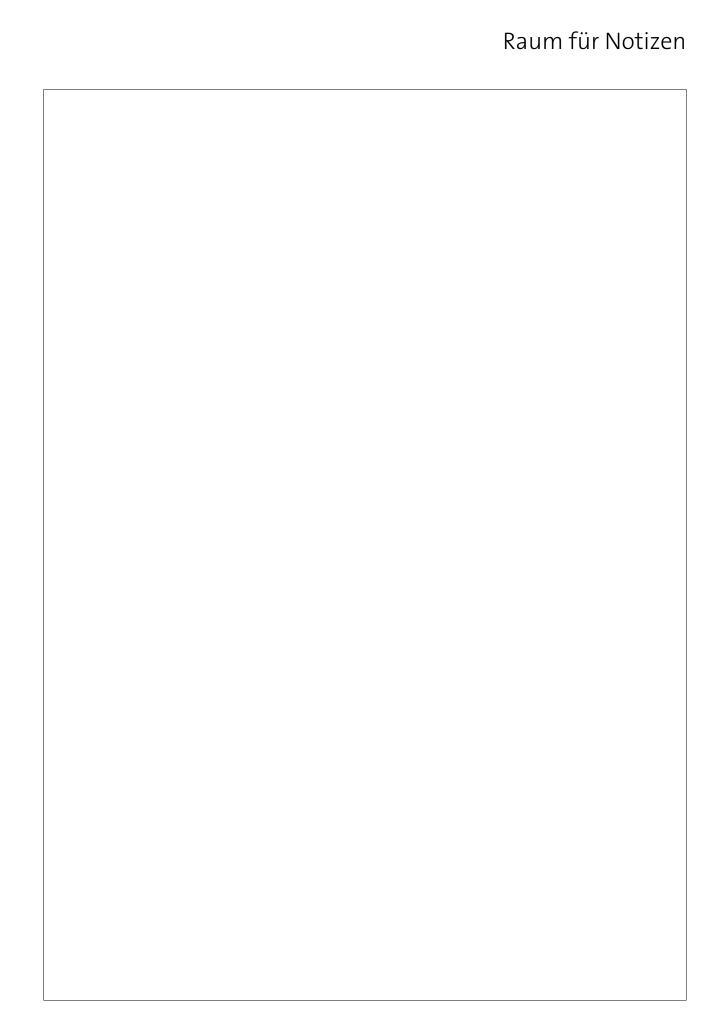




Eine vollständige Liste aller gültigen Gütesiegel findet sich unter www.ehpa.org. A list of all valid quality labels is available at www.ehpa.org

Index Aufstellort 28 BRÖTJE Abkürzungen 82 D Dimensionierung 40, 43 Ε Elektrischer Anschluss 41 Enthärtung/Teilenthärtung 59 Erstinbetriebnahme 43 Expansionsventil 10 Н Haftungsausschluss 82 Heizkennliniendiagramm 55 Heizwasserqualität 58 Kältekreis 9 Kältemittel 10 L Lufteintritt bzw. -austritt 28 Pufferspeicher 49 R Raumbediengerät NEO (NEO RGN) 57 Regelungs-Kommunikationsmodul (NEO-RKM) 57 Regelungsmodul Mischer Zone 1 (NEO-RMZ 1) 55 Regelungsmodul Mischer Zone 2 (NEO-RMZ 2) 56 Regelungsmodul Temperaturdifferenz (NEO-RMT) 56 Schallemissionen 40 Schutz des Wärmeerzeugers 58 SG Ready 54 Τ Transport 40 Trinkwassererwärmung 48 ٧ Verdampfer 10 Verdichter 10 Verflüssiger 10 VNB-Sperrzeiten 47 Wartung 62

| aum für Notizen | | | | | |
|-----------------|--|--|--|--|--|
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |



7808817-02-24102022





August Brötje GmbH | 26180 Rastede | broetje.de